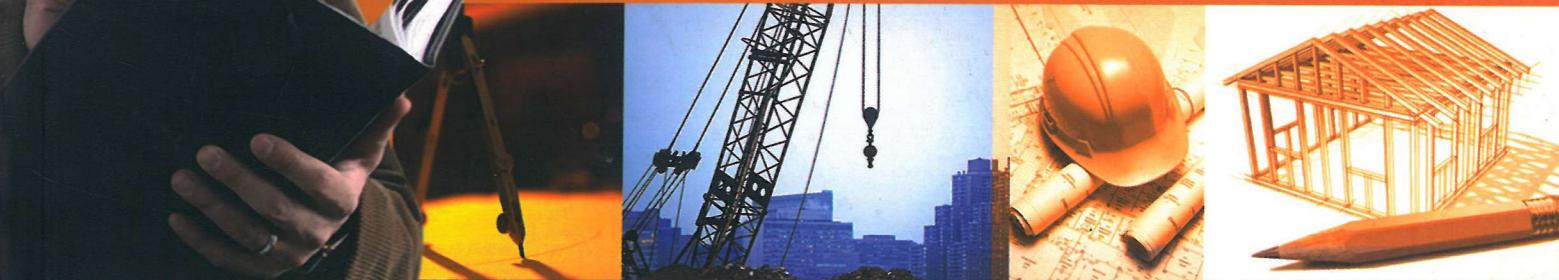


# خانه عمران

۹ سال آموزش حرفه‌ای صامن کیفیت ماست

## بنیانگذار آموزش‌های تخصصی ساختمان

C i v i l H o u s e R & D



شورای مرکزی سازمان نظام مهندسی ساختمان  
سال ششم / شماره سی نه و چهل / بهمن / واسنده ۱۳۸۶

دپارتمان تاسیسات برق و مکانیک

دپارتمان مهندسی ساختمان

دپارتمان معماری و شهرسازی

دپارتمان عمران

### دوره‌های آموزشی خانه عمران حاصل سال‌ها تجربه و تخصص

- دوره‌های بازآموزی مصوب جهت تمدید و ارتقاء، پایه پروانه اشتغال به کار مهندسان با گواهینامه معترض (عمران، معماری، برق و مکانیک)
- دوره‌های ویژه مدیریت و برنامه‌ریزی با گرایش ساختمان و طرح‌های عمرانی (مهندسی ارشاد، مدیریت منابع و ...)
- آموزش گام به گام محاسبات ساختمان و مراحل تهیه دفترچه محاسباتی با Etabs و Safe به همراه جزئیات و نکات تجربی
- انواع قراردادهای در مهندسی ساختمان (قسمات پیمانکاران جزء، قراردادهای اجرا، نظارت، مدیریت و ...)
- دوره جامع اجرا نظارت ساختمان‌های فولادی و بتونی شامل کلیه نکات، ضوابط ساخت و ساز، فن آوری‌های بتون، تاسیسات و ...
- آمادگی آزمون‌های نظام مهندسی، کارشناسی رسمی امور پیمان‌ها (نکات حقوقی، مناقصات، بخشش‌های، تأخیرات و ...)
- دوره جامع متنه و صورت وضعیت به همراه تعديل و کلیه نکات آموزش حرفه‌ای اسکیس (مبانی معماري و پرداخته، طراحی شهری و ...)
- نقشه خوانی و آشنایی با علائم و اصطلاحات در نقشه‌های ساختمانی دوره کنترل پروژه کارگاهی
- دوره کنترل پروژه با نرم‌افزارهای Primavera و MSP
- دوره کنترل پروژه کاربردی اسکیس (Primavera, MSP, Archicad, 3DMax, Autocad, Bocad, Xsteel, SAP)
- دوره تحلیل غیر خطی سازه‌ها آموزش حرفه‌ای آنالیز دینامیکی سازه‌ها
- دوره آنالیز دینامیکی سازه‌ها آموزش حرفه‌ای آنالیز غیر خطی سازه‌ها
- دوره های آمادگی کارشناسی ارشد (کلیه گرایش‌های عمران و معماری) آموزش کامپیوتری در مهندسی ساختمان
- دوره های آمادگی کارشناسی (عمران، معماری، مرمت، سد و شبکه) آموزش کامپیوتری در مهندسی ساختمان
- و ... آموزش نرم‌افزارهای راه و نقشه‌برداری: SDRmap, CSDP, Land

برگزاری دوره‌های آموزشی تمدید و ارتقاء، به صور اختصاصی برای نظام مهندسی شهرستان‌ها



دریافت جدول زمان‌بندی دوره‌ها از طریق وبسایت یا فاکس

دفتر مرکزی: تهران - خیابان استاد مطهری، خیابان میرعماد، کوچه یکم، پلاک ۴، واحد ۳ تلفن: ۰۲۶۰۸۵۴۴۵۰ - ۰۲۶۷۵۸۴۴۵۰ فاکس: ۰۲۶۰۸۵۴۴۵۰

- ✓ امکان حضور رایگان در یک جلسه از دوره‌های دایر با هماهنگی
- ✓ اختصاص تسهیلات ویژه عضویت
- ✓ امکان برگزاری دوره‌ها و سمینارها در محل سازمان‌ها، شرکت‌ها
- ✓ تشکیل کلاس‌ها خارج از ساعات اداری، پنجشنبه‌ها و جمعه‌ها

### اولین فروشگاه اینترنتی کتب و نرم‌افزارهای تخصصی ساختمان و تاسیسات

در وبسایت خانه عمران

[www.CivilHouse.ir](http://www.CivilHouse.ir)

شامل جدیدترین و برترین آثار عمران، معماری، شهرسازی، تاسیسات، مدیریت پروژه و ...

در صورت تمایل به تهیه هر گونه کتاب یا نرم‌افزار در صنعت ساختمان پیش از هر اقدام به وبسایت مراجعه فرماید.



معماری در عصر دیجیتال  
برنامه ریزی برای حفاظت شهری  
بررسی اجمالی مسایل بنی‌آفرینی  
بازشناسی واژه هویت  
بررسی تاثیر اقلیم بر شکل گیری فضاهای عمومی شهری  
پل‌بونت‌دی برگون  
مقاييس سازی ساختمان‌های با مصالح زیربنایی در برابر زلزله  
مدیریت بحران، روانشناسی اجتماعی بعد از زلزله



- حذف رایتیس و سرعت بالا در اجرا با سقف کاذب کناف
- عایق‌کاری حرارتی و صوتی با دیوار پوششی کناف
- سبک سازی با دیوار جداسازی کناف

# SV

## قطع گاز حساس به زلزله

### Seismic Valve



**تائید و توصیه شده توسط:**

- شرکت گاز و انجمن مهندسان تاسیسات مکانیکی ساختمان تهران

**آزمایش و تائید شده توسط:**

- موسسه UL و پژوهشگاه بین المللی زلزله شناسی و مهندسی زلزله

**۵ سال گارانتی**

- خدمات پس از فروش

**آیا می دانید:**

دستگاه خودکار قطع گاز حساس به زلزله برای مراکز عمومی الزامی شده است؟

"مقررات ملی ساختمان مبحث هفدهم"

مناسب ساختمان‌های مسکونی، اداری، تجاری و واحدهای صنعتی در سایزهای ۳" الی ۸ اینچ، مدل‌های

PSI دندۀ ای و فلنگی تا ۶۰

**نمایندگی پذیرفته می‌شود.**

# بنام خدا



نماین از:

بوستان نارنج منطقه ۱۴ شهرداری تهران  
انتهای خ برسنار، بلوار پاسدار گمنام  
سوم فروردین ۱۳۸۷

## ۲ سخن ماه

۲ سخن ماه

۳ پیام مهندس غرضی برای روز مهندسی، پاریس

## ۴ مقالات معماری و شهر سازی

۴ معماری در عصر دیجیتال - ایران آهور

۱۱ بروزی اجمالی مسائل بنن نمایان - واحد ترجمه نشریه شمس

۱۷ برنامه ریزی برای حفاظت شهری - کیاوش ذاکر حقیقی

۲۳ بازشناسی واژه هوبت - فرناز ضربایان، محمد رضا مناعم

۳۰ طراحی، بوم شناسی، اخلاقیات و ساخت آنسیاء - واحد ترجمه نشریه شمس

۳۹ بررسی تأثیر اقلیم بر شکل‌گیری فضاهای عمومی شهری - سید علیرضا لاچرودی، نسرین نیک اندیش

## ۵ مقالات عمران

۴۷ معرفی پل پونت دی برگوگن

۴۹ مقاوم سازی ساختمان‌های با مصالح زیوتانی در برابر زلزله - علیرضا ثابت قدمی

۵۴ خطرات زلزله شهری، تأثیر فرهنگ بر میزان خطر زلزله و ... - محمد سرگران قوی

## ۶ سایر مطالب

۶۱ تطبیق بندهای استاندارد OHSAS 18001 با پروژه‌های ساختمانی - مهندسین مشاور هرم بی

۷۳ مدیریت بحران، روانشناسی اجتماعی بعد از زلزله - نقل از ماهنامه شبکه شتاب‌نگاری ایران

۷۷ نامه‌های رسیده، اتفاق یا کوتاهی - سید مجتبی قاسمی

۷۹ اصلاحیه تعریف دستمزد کارشناسان

چاپ مقالات در ماهنامه شمس به معنای تایید مطالب نبوده و مستولیت

مندرجات هر مقاله مستقیماً با نویسنده آن است.



شورای مرکزی سازمان نظام مهندسی ساختمان

نشریه آموزشی، خبری، تحلیلی (فنی مهندسی)

سال ششم شماره سی و نه و چهل / بهمن و اسفند ۱۳۸۶

صاحب امتیاز:

شورای مرکزی سازمان نظام مهندسی ساختمان

مدیر مسؤول:

مهندس سید محمد غرضی

سدیلر:

مهندس عزت الله فیلی

هیات تحریریه:

مهندس محسن بهرام غفاری

مهندس متوجه شیانی اصل

مهندس عباس صنبیع زاده

زیر نظر کمیسیون انتشارات

مدیر اجرایی:

حمیرا میگوئی

واحد ترجمه نشریه:

مهندس کیاوش ذاکر حقیقی - مهندس یاسین درودیان

طراح و صفحه آرا:

مجید کریمی

چاپ:

الهادی

ویراستار:

مهندس کیاوش ذاکر حقیقی

عکس جلد:

مجید کریمی

نشانی:

تهران، خیابان ولی‌عصر بالاتر از

میدان ونک، خیابان شهید خدامی،

پلاک ۶۰، طبقه دهم غربی

صندوق پستی: ۱۹۹۴۵ - ۱۸۸

تلفن و نمایر: ۸۸۸۷۷۷۱۲ - ۸۸۸۷۰۷۰۲

E-mail:

shamsmagazine@IRCEO.org

# مسکن، کمیت و کیفیت

## بنام خدا

با وجود اقدامات بسیار زیاد و متنوعی که تاکنون انجام گرفته متأسفانه کمبود «مسکن» کماکان یکی از حادترین مشکلات کشور ما محسوب می‌گردد. افزایش بی‌رویه قیمت‌ها ظرف چندسال اخیر- که علل آن را بعضاً باید در سایر بخش‌های اقتصادی جستجو نمود-، خرد خانه را حتی برای اقشار متوسط جامعه به یک رؤیا تبدیل نموده است. در راستای رفع این مشکل و برطرف نمودن خلاً موجود، ظرف یکی دو سال اخیر برنامه واگذاری اراضی ۹۹ ساله در دستور کار دولت قرار گرفته و هم اکنون وزارت محترم مسکن و شهرسازی دست اندرکار واگذاری ۱/۵ میلیون قطعه زمین می‌باشد تا به این ترتیب بتواند فاصله موجود بین ۱۶ میلیون واحد مسکونی موجود با ۱۷/۵ میلیون خانوار ایرانی را برطرف نماید. از طرف دیگر به استناد آمار ارائه شده از طرف مقامات مسئول، نیاز سالانه به مسکن در کشور به مرز ۱/۵ میلیون واحد رسیده که باید به موازات رفع کمبودهای موجود، تأمین شود تا بازار مسکن بتواند به تعادل مورد انتظار دست یابد. تحقق این خواسته انصافاً کار بسیار سخت و دشواری است که عزم و اراده جدی را در سطح ملی طلب می‌نماید. برای دست یابی به چنین حجم عظیمی از ساخت و ساز باید با برنامه ریزی منسجم و هماهنگ، کلیه ظرفیت‌های مالی، فنی و... را به کار گرفت. تدارک تسهیلات بانکی مورد نیاز، تأمین مصالح

ممکن یاری نماید.

والسلام

پیام جناب آقای مهندس سید محمد غرضی  
رئیس سازمان نظام مهندسی ساختمان  
به شرکت‌کنندگان در مراسم روز مهندسی  
پاریس ۱۳۸۶ (۲۰۰۸)

به نام یگانه مهندس گیتی

را در شأن و جایگاه واقعی شان قرار داد و اخلاق حرفه‌ای  
مهندسی را نصب العین آنان قرار دارد.  
کشور ما دارای منابع غنی خندادادی، حجم عظیم و  
انبوه سرمایه‌گذاری در بخش ساختمان و زیبینه وسیع برای  
ارائه‌ی خدمات مهندسی در این بخش است، تعامل  
اجتماعی مناسب حکم می‌کند که کارفرمایان و مالکان  
بدانند که باید خدمات صحیح و کامل را از مهندسان  
اخذ نمایند و مهندسان نیز نه تنها متعهد به ارائه چنین  
خدماتی باشند، بلکه شرایط ارائه آن و ایفاده وظایف لازم  
را داشته باشند تلاش سازمان نظام مهندسی ساختمان  
برای نیل به چنین الزاماتی است و به حول قوه الهی  
در آینده‌ای نه چندان دور مهندسی پرقدامت و با عظمت  
کشورمان و مهندسانی که پرچم پرافتخار این مسئولیت  
سنگین را بر دوش می‌کشند، آوازه خدمات خود را که در  
سایه آن ساختمان‌هایی اینم، بهداشتی، دارای صرفه‌ی  
اقتصادی و عمر طولانی در زمانی کوتاه و با دقت زیاد  
ساخته می‌شوند به اقصی نقاط جهان خواهند رساند  
یک مسئولیت مضاعف نیز متوجه شما همکاران شاغل  
در خارج از کشور است و آن رساندن صدای قابلیت  
مهندسى عنصر ایرانی به گوش سایر ملل است که در  
این رهگذر هر یک می‌باید نقش یک رسانه زنده را ایفا نمایم.  
با آرزوی توفیق روزافزون در جلب رضای خداوند  
متعال و خدمت به میهن اسلامی، برای همه مهندسان  
کشور تندروستی و بهروزی آرزومند و مشتاق دیدار  
آن عزیزان در عرصه آبادانی سرزمین پهناور ایران  
می‌باشم.

پنجم اسفندماه، زادروز دانشمند و مهندس برجسته  
ایرانی، خواجه‌نصیرالدین طوسی و روز مهندسی را به شما  
همکاران ارجمند که فرستنده‌ی دور از وطن به یاد حرفه  
شریف خود، این روز را گرامی می‌دارید و به همه مهندسان  
عزیز کشورمان تبریک می‌گوییم.  
روز مهندسی که با تلاش شورای مرکزی سازمان  
نظام مهندسی ساختمان در تقویم کشور به رسمیت  
شناخته شد، موقعیتی مغتنم است که شرایط حرفه و  
عملکرد حرفه‌ای مان را در بوته نقد و قضاؤت بگذاریم و  
در کنار یکدیگر به راههای حل مشکلات و روش‌های  
اعتلای حرفه‌یاندیشیم. امروز در دانش آکادمیک مهندسان  
ایرانی و مهارت و توان فنی آنان که جزو بهترین‌های  
دنیا بوده و در دانشگاه‌ها و پژوهش‌های مهم جهان عهده‌دار  
مسئولیت‌های گران‌پایه‌ای هستند جای تردیدی نیست،  
و لیکن برای بهره‌مندی از این منبع عظیم باید مدیریت  
مهندسى نیز با این روند همگام شود. آنچه امروز، به  
ویژه در بخش مهندسی ساختمان نیاز اصلی مهندسی  
ماست، تعامل اجتماعی صحیح می‌باشد. این تعامل در  
وهله اول بین دولت و نهادهای مهندسی از جمله سازمان  
نظام مهندسی ساختمان، دولت و مهندسان، مهندسان و  
ملت باید به نحوی تبیین شود و به اجرا درآید که بر  
مبنای آن بتوان قوانین و ضوابط لازم‌الاجرا از جمله  
میثاق مشترک حرفه‌ای آنان، مقررات ملی ساختمان را به  
عنوان اصل حاکم بر صحبت خدمات مهندسی در جایگاه  
واقعی خود نهاد، از دخالت افراد فاقد صلاحیت در حرفه  
مهندسى با جدیت و قاطعیت جلوگیری کرد، مهندسان

سید محمد غرضی

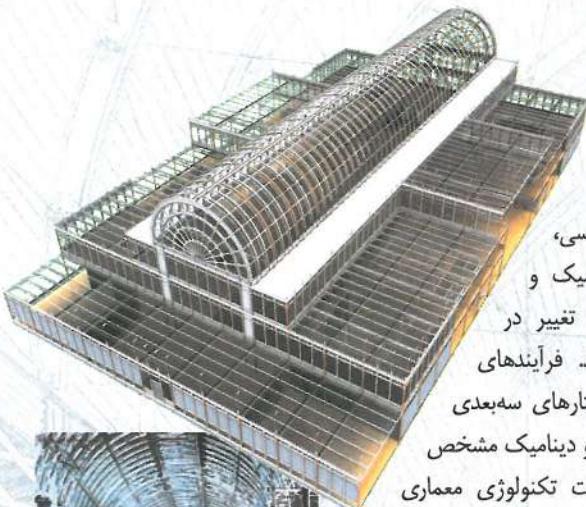
رئیس سازمان نظام مهندسی ساختمان

پنجم اسفند ماه سال یکهزار و سیصد و هشتاد و شش شمسی

# معماری در عصر دیجیتال

مهندس ایران آهور

دانشجوی دکترا شهرسازی، دانشگاه آزاد اسلامی، واحد علوم و تحقیقات.



شکل ۱:

کاخ کریستال در لندن (۱۸۵۱)  
طراح: جوزف پاکستون

فضاهای هندسی غیراقلیدسی، سیستم‌های جنبشی و دینامیک و الگوریتم‌های تکوینی باعث تغییر در معماری تکنولوژیکی شده‌اند. فرآیندهای طراحی دیجیتالی که با ساختارهای سه‌بعدی و تغییرات غیرقابل پیش‌بینی و دینامیک مشخص می‌گردند باعث ارتقاء امکانات تکنولوژی معماری می‌شوند. پتانسیل زیاد و خلاق رسانه‌های دیجیتالی همراه با پیشرفت‌های تولید در صنایع اتومبیل‌سازی، ساخت کشتی و صنایع هواپضا، ابعاد جدیدی از طراحی معماری را عرضه می‌دارند که از تولید خودکار مواد گرفته تا هنر پیکرتراشی متحرک سه‌بعدی را در بر می‌گیرد. فقط در چند سال اخیر این پیشرفت‌های جدید در عرصه طراحی کامپیوتری<sup>۱</sup> و تولید کامپیوتری<sup>۲</sup>، در طراحی بناها و شیوه‌های ساختمان سازی نیز تأثیر گذاشته است و فرصت‌های جدیدی را با تولید و ساخت فرم‌های بسیار پیچیده‌ای که تا سال‌های اخیر طراحی و ساخت آن‌ها با استفاده از تکنولوژی‌های رایج سنتی بسیار مشکل بود،

کاخ کریستال<sup>۱</sup> (۱۸۵۱) در لندن که معماری آن را جوزف پاکستون<sup>۲</sup> بر عهده داشت (شکل ۱)، نسبت به زمان خود طرح جسوری بود که روح تکنولوژی عصر صنعتی را مجسم می‌کرد و پیشرو و منادی بناهای آتی از جنس شیشه و استیل بود.

برج ایفل در پاریس نیز نشانه‌ای از عظمت بلند پروازانه‌ای بود که بناهای جدید می‌توانستند به آن دست یابند. صد سال طول کشید تا شیشه و استیل در بناهای مختلف در همه دنیا به کار رود و آسمان‌خراش‌های بلند و نوائی شیشه‌ای در خط افق کلان‌شهرهای مختلف مشاهده گردند. موزه معروف فرانک گری در بیلبائو<sup>۳</sup> (شکل ۲) احتمالاً بارزترین نمونه تسخیر روح زمان با استفاده از تحول اطلاعات دیجیتالی می‌باشد و پیامد آن تحولات عظیم در صنعت ساختمان سازی و معماری می‌باشد. این، نه تنها چگونگی طراحی بناها، بلکه چگونگی ساخت و تولید آنها را به چالش می‌کشد. تکنولوژی‌های دیجیتالی، روش‌های معماری را به اندازه‌ای تغییر داده‌اند که پیش‌بینی آنها حتی در یک دهه قبلی نیز ممکن نبود. در حوزه تفهیمی، معماری دیجیتالی مکان‌شناسی و محاسباتی،



شکل ۲:

موزه گوگنیام در بیلبائو اسپانیا (۱۹۹۷-۱۹۹۲). طراح: فرانک گری



می‌رسد که روش جدید دیجیتالی، از سبک‌های متعارف و زیبایی‌شناسی معمول صرف نظر می‌کند و شیوه‌های مبتنى بر تولید دیجیتالی و تغییر شکل فرم‌ها را مورد توجه قرار می‌دهد که بافت‌های پیچیده و تاثیرات تابعی ایستا و پویا را شامل می‌شود. معماری دیجیتالی جدید ممکن است غیرمکان‌نگر، منفصل، بی‌شکل و غیرفضایی باشد اما بدون سابقه و پیشینه نیست. از زمان باروک معماران در تلاش بوده‌اند تا فراتر از مختصات کارترین راه یابند و از هنجارهای ثابت شده زیبایی و تناسب در معماری فراتر روند. تطابق میان افکار معاصر و نظریات باروک در واقع بسیار است. اروسارزین<sup>۱</sup> ظهرور مجدد فرم‌های پلاستیک و شکل پذیر را به پیشرفت‌های موجود در تکنولوژی ساختمان‌سازی مربوط می‌داند و البته به این نکته نیز اشاره می‌کند که دلایل زیبایی‌شناسی نیز به عنوان نیروی محرکه‌ای در این کار دخیل بوده است.

آلوار آلوار سبک بین‌المللی رایج را با اشکال هندسی مرسوم تغییر داد و از منحنی‌های مارپیچی در طراحی بناهای خود استفاده کرد. طرح بنای فینیش پاویلیون<sup>۲</sup> در سال ۱۹۳۹ در نمایشگاه بین‌المللی نیویورک توسط وی، یکی از معروف‌ترین پروژه‌های وی می‌باشد (شکل ۳) که در آن از منحنی‌های مواج نمایشی در قسمت داخلی و از خطوط مستقیم در قالب بیرونی استفاده کرده است.

معماری دیجیتالی معاصر مشروعیت خود را در استفاده از پیشرفت‌های تکنولوژیکی جدید و تولیدات جدید دیجیتالی و استفاده از زیبایی‌های پیچیده متناظر در سطوح منحنی یافته است. این ابزار دیجیتالی را باید به عنوان محصول اجتناب‌ناپذیر و منطقی دوران دیجیتالی

ایجاد کرده است. از طریق تکنولوژی‌های دیجیتالی، زنجیره دیجیتالی جدیدی که مسیر مستقیمی از طراحی تا ساخت را در بر می‌گیرد، ایجاد شده است. پیامد این امر وسیع خواهد بود، زیرا فرآیندهای جدید دیجیتالی طراحی، ساخت و تولید، روابط تاریخی میان معماری و ابزار تولید آن را به چالش می‌طلبد. معماری دیجیتالی جدید که حاصل انقلاب دیجیتالی است به تدریج در مسیر اصلی شیوه‌های معماری در سال‌های آتی وارد خواهد شد. آنچه که معماران، طراحان و متفکران دیجیتالی را متعدد می‌سازد، کاربرد تکنولوژی دیجیتالی به عنوان وسیله‌ای است که می‌تواند مستقیماً مفهوم و محصول را به روی که از دوران قرون وسطی سبقه نداشته است، یکپارچه سازد.

روش‌های معاصر طراحی معماری از فرآیندهای جدید دیجیتالی بهره جسته‌اند، اما تحت تأثیر آثار تئوریسین ها و فیلسوفان معروفی نیز بوده‌اند که از لینینز<sup>۳</sup>، فیلسوف و ریاضیدان آلمانی گرفته تا دلوز<sup>۴</sup>، متفکر معروف فرانسوی در قرن بیستم را شامل می‌شود. دلوز نشان داد که واقعیت و رویدادها در مسیرهای متواالی قرار نگرفته‌اند و دارای توالی منظمی نیستند. گرگ لین در مقاله خود که در سال ۱۹۹۳ منتشر شد نمونه هایی از روش‌های جدید طراحی را ارائه کرد که از دیکانستراکتیویسم و منطق تضاد فراتر رفت و استدلال سیال اتصال را ارتقاء داد. این سیالیت اتصال در شیوه‌های طراحی جدید که از هندسه اقلیدسی حجم‌های مجزای ارائه شده در سیستم مختصات سه بعدی برگفته شده است، نمود پیدا می‌کند. این شیوه طراحی فولدینگ یا چین خودگی نام دارد و یکی از اصطلاحات و مفاهیم مختص آثار دلوز می‌باشد. تاثیر فولدینگ، شیوه معماری جدید و منحصر به فردی است که به معماری بی‌شکلی معروف است و عقاید موجود درباره فضای ساخت، زیبایی و کاربرد پذیری آن را مورد سوال قرار می‌دهد.

فرم‌های آزاد سطوح پیچیده منحنی و دیجیتالی با روش‌های پیچیده‌ای استنتاج می‌شوند. این فرم‌های جدید، فرم‌های اصلی و خطوط مستقیم را به چالش می‌طلبدند و ایده‌های متعارف را در مورد ماهیت زیبایی شناسی، روان شناسی و اجتماعی سبک‌های رایج، مورد سوال قرار می‌دهند. معماری دیجیتالی معاصر ظاهراً هر ایده مربوط به نوع شناسی ساختاری و شهری، اتصال و شکل شناسی و روش تاریخی و قالب سه بعدی را رد می‌کند. به نظر



شکل ۳:

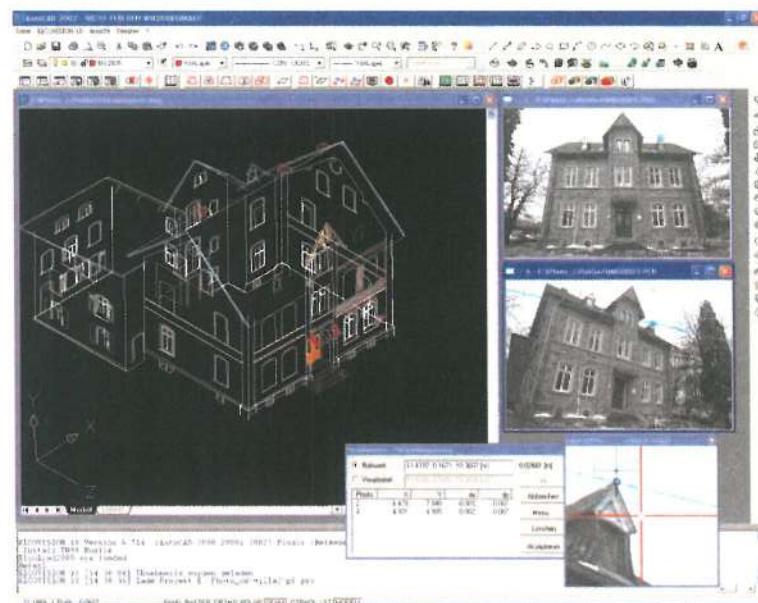
نمایشگاه پاویلیون در نیویورک (۱۹۳۹)

طراح: آلوار آلوار

پیچیده و ابزارهای فیزیکی خلق و تولید آنها موارد نوظهور بسیار مشاهده می‌شود. مجاورت بصري و صوري فرم‌های منحنی شکل و فرم‌های مستقیم الخط در بافت‌های شهری سنتی با حالت شمایلی آنها ترکیب شده و احساس استثنایي و عجیب بودن را به آنها می‌دهد. البته نباید به فرم‌های منحنی و مستقیم به عنوان تضادهای معماري نگریسته شود، بلکه این فرم‌ها می‌توانند در کنار هم و در یک بنا نیز به کار گرفته شوند همانطور که در پروژه‌های مدربنیست قرن بیستم و بعضی از پروژه‌های اخیر دیجیتالی مشاهده می‌شود. آنچه که اهمیت دارد این نکته است که فرم‌های نامتشابه ضرورتاً مضاد یکدیگر نیستند و تفاوت‌های صوري چندان اهمیت ندارد. در آینده با هوشمند شدن بنانها آنچه که دارای اهمیت خواهد بود اطلاعاتی خواهد بود که هر پروژه به محیط اطراف خود انتقال می‌دهد و نه فرم ظاهری آنها.

کاربرد نرم‌افزار مدل‌سازی دیجیتالی (سه بعدی) و آئیمیشن (چهار بعدی) قلمرو جدیدی از اكتشافات صوري را در صنعت معماري بر روی محققان و طراحان گشوده است که در آن فرم‌های تولیدشده دیجیتالی به روش‌های متعارف طراحی نمی‌شوند. اشكال و فرم‌های جدید با فرآيندهای زايا و بر اساس مفاهيمی از قبيل فضائي توبولوژيکي، سطوح متاظر، سистем‌های پويا، طراحی پarametric و الگوريتم‌های توکيني ايجاد می‌شوند. با تبديل اطلاعات طراحی به اطلاعات ساختمان‌سازی از طريق فرآيند استخراج و تبادل اطلاعات، معماران می‌توانند تسلط بيشتری بر طرح خود حتى در مراحل ساخت نیز داشته باشند و اين امر در سايه تکنولوژي‌های پيشروتفته ديجيتالي ميسر می‌گردد.

مسئله تکنولوژيکي اساسی چگونگي ارتقاء مدل اطلاعات در صنعت ساختمان سازی است که بتواند تمام مراحل طراحی و ساخت بنا را تسهيل بخشد و بتواند اطلاعات مبادله شده میان گروه‌های مختلف را با



و به عنوان نمودی از فرآيندهای جدید اطلاعاتي نام برد که می‌توانند فرهنگ‌ها، جوامع و اقتصاد حاكم بر آنها را تغيير دهند.

منحنی‌های تراز در همه جاي زندگی ما به چشم می‌خورند و از مسواك و کامپيوتر گرفته تا اتومبيل داري منحنی‌های تراز می‌باشند اما به هر حال شاید به دليل فقدان يك قالب مساعد، تا چندين سال قبل فرهنگ معماري از اين منحنی‌ها صرف نظر می‌كرد. اين نادиде گرفتن احتمالاً از فقدان از ابزارهای تکنولوژيکي نیز ناشی می‌شد، اما با ايجاد نرم‌افزارهای مدل‌سازی ديجيتالی سه بعدی، منحنی‌های تراز و هموار به آسانی توانستند در طرح‌های صنعتی جلوه‌گر شوند. البته صنعت ساختمان‌سازی نیز از اين پيشروتفهای تکنولوژيکي بى نصيب نماند. شركت فرانک گرى که از برنامه‌های "كاربرد تعاملی سه بعدی با كمک كامپيوتر" <sup>۱۰</sup> به مدت ۲۰ سال استفاده کرده است نخستین پردازنده اين برنامه‌ها بود. نرم‌افزارهای مدل‌سازی ديجيتالي سه بعدی مبتنی بر قطعات B غير يکنواخت منطقی <sup>۱۱</sup> يعني مبتنی بر سطوح ومنحنی‌های پarametric، دنيابي از فرم‌های پیچیده را بر روی طراحان گشودند که تا پيدايش تکنولوژي‌های CAD/CAM ارائه و توليد و ارتقاء آنها بسيار مشكل بود.

اين نکته که ساختار توبولوژيکي معماري داراي فرم منحنی يا مستقیم الخط باشد ناشی از شرایط خاص اجرائي پروژه يعني شرایط محطي، اقتصادي، فرهنگي و ریخت‌شناسي آن می‌باشد. در فرم‌های منحنی شکل



تولید می‌رسند. صنعت ساختمان‌سازی نیز دارای همان نیروی بالقوه در استفاده از تکنولوژی‌های دیجیتالی است و فرصت‌های زیادی برای استفاده و بهره مندی از شیوه‌های جدید و ابداعی صنایع دیگر در صنایع ساخت، مهندسی و معماری وجود دارد. در طراحی معماری معاصر، رسانه‌های دیجیتالی به طور فزاینده‌ای مورد استفاده قرار می‌گیرد البته این رسانه‌ها نه به عنوان ابزار نمایشی برای تصویرسازی بلکه به عنوان ابزار تولیدی برای اشتراق فرم و تغییر شکل آن مورد استفاده قرار می‌گیرد. مدل‌های طراحی قابل انطباق، مستمر و دینامیک، جایگزین هنجارهای ایستا و ثابت فرآیندهای متuarف شده‌اند. فرم‌های منحنی شکل پیچیده به راحتی فرم‌های هندسی و اشكال مسطح، استوانه‌ای و دور تولید می‌شوند. فرآیندهای دیجیتالی زایا قلمروهای جدیدی برای کاوش‌های رسمی، تکنولوژیکی و تفهیمی گشوده‌اند در این راستا تأکید از "ساخت یک فرم" به "یافت یک فرم" تغییر یافته است که بر مبنای تکنیک‌های دیجیتالی گوناگون صورت می‌گیرد. در قلمرو فرم، تغییر جایگزین تثبیت و تکثیر جایگزین تجرد گردیده است.

مدل‌سازی دیجیتالی نرم‌افزاری مجموعه‌ای غنی از تغییرشکل‌هایی را که یک طراح می‌تواند برای کاوش توانایی‌های صوری هندسه ادراکی به کار برد، ارائه می‌دهد. تغییر شکل‌های نامتغیر تپیلوژیکی ساده از قبیل چرخش و خمش، ابزارهای موثری برای ایجاد مورفوپلوزی یا ریخت شناسی تناوبی می‌باشند. مثلاً بنای اداری اوسترا<sup>۱۳</sup> در هانوفر<sup>۱۴</sup> آلمان(۱۹۹۹) که توسط فرانک گری طراحی شده است(شکل ۴) دارای فرمی ساده و منشوری می‌باشد که در جهت محلوده پارک وسیع مجاور آن دارای پیچش می‌باشد. با افزودن یک بعد چهارم موقعیت به فرآیند تغییر شکل، نرم افزار اینیمیشن به احتمال بیان دگرگونی فضا و فرم اشیاء افزوده است.

قواعدی که پیدا شد و تکوین موجودات زنده را در جهت تولید فرم‌های خود هدایت می‌کند در "DNA" آنها نهفته است. تنوعی که در گونه‌های مشابه شاهده می‌شود از طریق دگرگونی و چesh ژنی امکان پذیر می‌گردد، یعنی از طریق تبادل تعاملی و تغییر اطلاعاتی که مورفوژن‌های زیستی را تحت کنترل قرار دارند صورت می‌گیرد. مفهوم رشد بیولوژیکی یعنی مدل تکاملی طبیعی را می‌توان به عنوان یک فرآیند تولید در فرم‌های معماری نیز به کار برد. جان فراز<sup>۱۵</sup> در کتاب "معماری تکاملی"

هم تلفیق سازد، این کار هدف اصلی جامعه تحقیقاتی طراحی با کمک کامپیوتر می‌باشد.  
معماران از تجربه‌های ساخت و طراحی کشتی‌ها استفاده زیادی می‌برند، فرانک گری در طراحی بنای موزه گونه‌ایم در بیلبائو از طرح‌های صنایع کشتی‌سازی استفاده کرده است. در بسیاری از پروژه‌های اخیر نیز به طور خلاصه‌ای از طرح‌ها و روش‌های کشتی‌سازی در ساخت بناهای معروف استفاده شده است. امروزه سازندگان اتومبیل و هواپیما و کشتی از مدل‌های سه بعدی جامع دیجیتالی که از مرحله طراحی تا تولید را شامل می‌شود استفاده می‌کنند و به تازگی معماران نیز توانسته‌اند از مدل‌های دیجیتالی سه بعدی در طراحی و ساخت بناها بهره جویند و انقلابی در صنایع ساختمان‌سازی به وجود آورند. امروزه انواع مختلف اتومبیل‌ها، هواپیماها و کشتی‌ها در محیط دیجیتالی، طراحی، آنالیز و آزمایش می‌شوند و سپس با استفاده از تکنولوژی‌های دیجیتالی به مرحله ساخت و



شکل ۴:

بنای اداری اوسترا در هانوفر آلمان (۱۹۹۹)

طراح: فرانک گری

فرآیندهای دیجیتالی و تفهیمی جدید و نامشخص پذیرفته شده اند. طرح، سیستمی زایا را ارائه می‌دهد و رفتار آن را در طول زمان کنترل می‌کند و فرم‌هایی را که از عملیات حاصل می‌شود انتخاب می‌کند. روش‌های جدید طراحی در واقع پنجه‌های رو به جهان صوری است که در آن فرم‌های منحنی شکل، ضرورتاً ثابت نیستند بلکه در معرض تغییرات مختلف قرار می‌گیرند و باعث بروز احتمالات گوناگون می‌گردند. قابلیت معماری دیجیتالی کامپیوتوئی در تولید طرح‌های جدید با توانایی‌های شناختی و ادراکی طراح در ارتباط می‌باشد. سیستم‌های غیرخطی، متناوبًا تغییر می‌کنند و نتایج غیرمنتظره و جدیدی تولید می‌کنند و رفتار آن‌ها را در طول زمان نمی‌توان پیش‌بینی کرد. زیرا شبکه پیچیده‌ای از واپسگاهی‌های متقابل و تعاملات، عملیات آنها را تعریف و مشخص می‌کند. علاوه بر این در سیستم‌های غیرخطی گاهی افزایش یا کاهش بعضی از اطلاعات می‌تواند به نحو چشمگیری در رفتار آنها تأثیرگذار باشد به عبارت دیگر یک تغییر کمی کوچک می‌توان اثر کیفی زیادی را ایجاد کند. تکنیک‌های طراحی جدید با دارا بودن سیستم غیرخطی نامشخص و نامتعارف، مفاهیم متعارفی از قبیل طراحی ثابت، استدلال یکنواخت و منطق مرتبه اول را که پایه اصلی طراحی سنتی است به چالش می‌طلبد. در شیوه‌های طراحی کامپیوتوئی معاصر از جمله روش غیرخطی، نامشخص بودن و غیرمنتظره بودن طرح با خلاقیت و ابداع خالق آن ارتباط دارد.

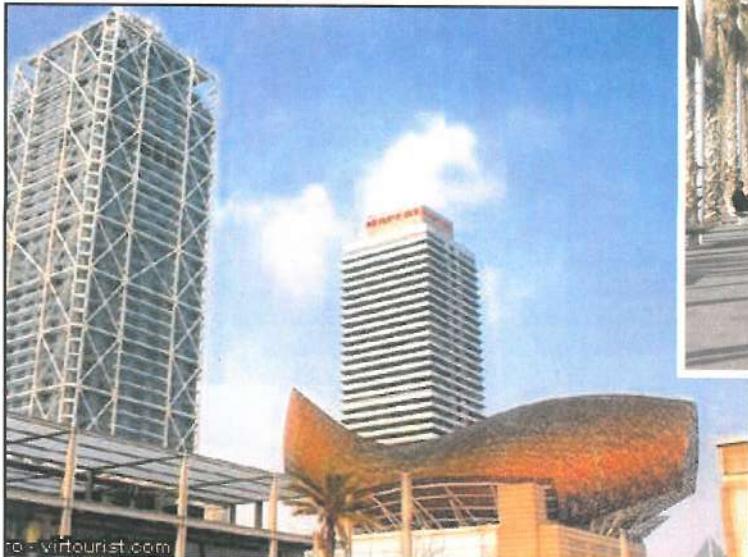
تغییراتی که در اثر جهانی شدن در عصر اطلاعات مشاهده می‌شود تأثیر شگرفی بر جوامع، فرهنگ‌ها و اقتصاد جهانی دارد. معماران در جستجوی راهی برای تفسیر این تغییرات و بیان آن با قلم معماری و هنری هستند تا بتوانند روح زمان را متناسب با عصر جدید و تحولات اطلاعاتی در هنر معماری آشکار سازند. گستره وسیعی از روش‌ها و تکنیک‌های مختلف وجود دارد که همه آنها توانایی بالقوه زایا و بی‌سابقه تکنیک‌های دیجیتالی را بیان می‌کنند. چالش پیش روی طراحان، درک عمیق طرح‌های دیجیتالی زایا و تکنولوژی‌های جدید به روشنی بنیادی است و نه به صورت ابزاری برای تولید فرم‌های منحنی شکل. عصر دیجیتالی به طور بنیادی رابطه بین مفهوم و محصول را مجددًا پیکربندی می‌کند و پیوند مستقیمی میان آنچه که درک می‌شود با آنچه که ساخته می‌شود ایجاد می‌کند. پروژه‌های ساختمان‌سازی امروزی نه تنها به طور دیجیتالی تولید

خود به این نکته اشاره می‌کند به نظر وی مفاهیم معماری به عنوان مجموعه‌ای از قوانین زایا بیان می‌شوند و تکامل و رشد آنها را می‌توان به صورت دیجیتالی کسبندی کرد. به این ترتیب به نظر وی فرم‌های حاصل غالباً غیرمنتظره و غریب خواهد بود. البته مفهوم کلیدی در روش تکاملی معماری، الگوریتم ژنتیکی می‌باشد که فرازه آن را به صورت "دسته‌ای از فرآیندهای تکاملی موافق و انتطباقی" تعریف می‌کند. ویژگی اصلی آن‌ها ساختار رشتهدی آنها می‌باشد که در حکم کروموزوم‌های طبیعی می‌باشند و می‌توان قواعد دگرگونی یا جهش و تکثیر را در مورد آنها اعمال کرد.

فرم‌های مارپیچی منحنی شکل نه تنها نمودی از سبک زیبایی‌شناسی جدید است و سرآغاز تغییرات فرهنگی، اجتماعی-اقتصادی عصر انقلاب دیجیتالی می‌باشد، بلکه نمودی از آگاهی يوم‌شناختی جدید در طراحی بناها محسوب می‌شود.

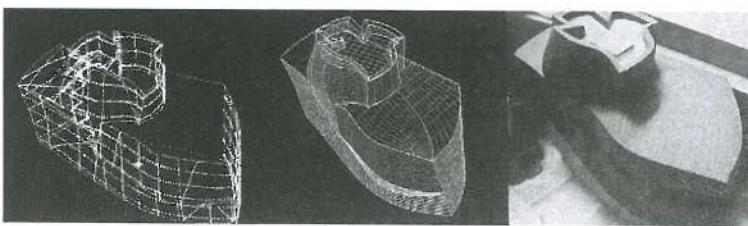
اگر چه تکنولوژی‌های دیجیتالی به ویژه شبیه‌سازی‌های مبتنی بر کارآیی، ایده معماری اجرایی را ممکن پذیرسانده‌اند، اما فرصت‌ها و چالش‌هایی در تفهیم و کاربرد این تکنولوژی‌های جدید و روش اجرای آنها وجود دارد. با استفاده از روش‌های دیجیتالی و شبیه‌سازی کامپیوتوئی در فضای مجازی، طرح‌های مورد نظر از هر لحظه مورد بررسی قرار می‌گیرند و محاسبات دقیق کامپیوتوئی صورت می‌گیرد و نقاط ضعف و قوت پروژه مورد ارزیابی قرار می‌گیرد و به این ترتیب با توجه به دیدگاه‌های مختلف زیبایی‌شناسی، فرهنگی و غیره، طرح نهایی آماده می‌گردد. این نوع جدید نرم‌افزار تحلیلی، طرح توپولوژیکی را حفظ می‌کند، اما طرح هندسی را با توجه به معیارهای مختلف (صوتی، حرارتی و غیره) و به منظور بهینه سازی کارآیی بنا تغییر می‌دهد. مثلاً اگر یک نوع پیکربندی مهندسی شامل سطوح چند ضلعی باشد در این صورت تعداد سطوح، زوایا و رؤوس بدون تغییر باقی می‌ماند (یعنی از لحظه توپولوژیکی تغییری ایجاد نمی‌شود)، اما اشکال (یعنی از لحظه هندسی) را می‌توان تعديل کرد. فرآیند تغییر به تصویر کشیده می‌شود و با این فرض که طراح می‌تواند از طرح‌های حاصله یکی از آنها را که دارای کارآیی بهینه می‌باشد انتخاب کند، مجموعه حاصله ارائه می‌گردد.

در روش‌های معاصر طراحی و معماری، شیوه‌های طراحی سنتی و جبرگرایی آن کنار گذاشته شده است و



شکل ۵

مجسمه‌ی ماهی (۱۹۹۲) ویلا آلیمپیکا، بارسلونا.  
طراح: فرانک گری



شکل ۶

فرانک انتقالی در شرکت فرانک گری از جب برآست: نقاط رقمنی شده، بازسازی سطح رقمنی، مدل ساخته شده رقمنی



شکل ۷

خانه‌ی در حال رقص، پراخ (۱۹۹۶)  
طراح: فرانک گری

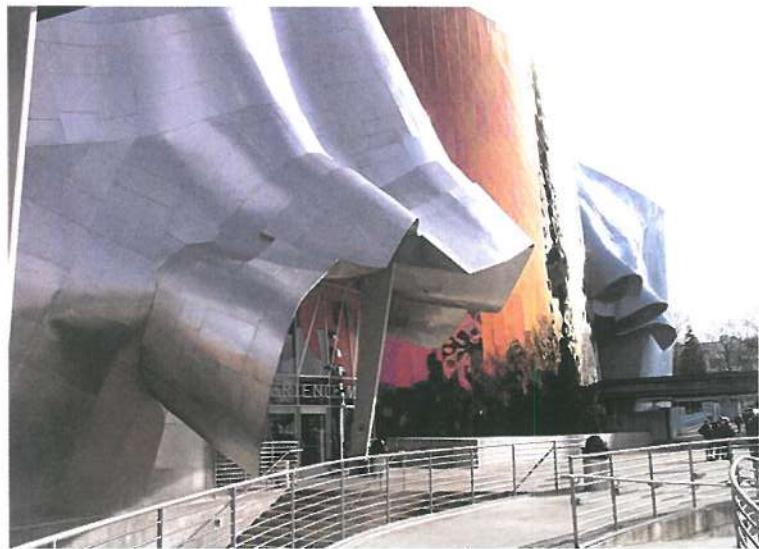
می‌شوند، بلکه از طریق فرآیندهای کامپیوترا و تکنولوژی‌های ساخت و تولید نیز کنترل می‌گردند. یکی از نخستین پروژه‌هایی که به صورت دیجیتالی تولید و اجرا گردید طرح فرانک گری برای وروودی مجتمع ویلا آلیمپیکا (۱۹۹۲) در بارسلونای اسپانیا بود که به صورت طرح یک ماهی بزرگ بود (شکل ۵).

وی در جستجوی روشی برای طراحی و ساخت این پیکره با استفاده از تکنولوژی‌های دیجیتالی بود تا بتواند با دقت زیاد طراحی و ساخت آن را انجام دهد. سرانجام راه حل آن را در مدلسازی سه بعدی یافتند و برنامه ساخت آن را صنایع فضایی فرانسه بر عهده گرفت و با استفاده از برنامه کاربردی تعاملی سه بعدی کامپیوترا<sup>۴</sup> طراحی و ساخت آن را آغاز کرد. پس نرم افزاری که برای طراحی و ساخت هوایپیمها مورد استفاده قرار می‌گرفت برای ساخت این طرح نیز ارتقاء داده شد.

از نظر بعضی از طراحان از قبیل فرانک گری قابلیت لمس یک مدل دیجیتالی روش طراحی بهتری از دستکاری دیجیتالی سطوح صاف در صفحه کامپیوترا می‌باشد. در طرح‌های گری<sup>۵</sup> از تکنولوژی‌های دیجیتالی به عنوان وسیله ادراکی استفاده نشده است، بلکه به عنوان وسیله انتقال اطلاعات در فرآیند تولید مورد استفاده قرار گفته است که با دریافت طرح هندسی مدل فیزیکی، اطلاعات دریافتی را کنترل و رمزگشایی می‌کند و آن را برای مرحله تولید آماده می‌سازد (شکل ۶).

بازنیابی دیجیتالی طرح‌های هندسی را می‌توان در آموری مورد استفاده قرار داد که مدل‌های فیزیکی اصلی

را نمی‌توان ارزیابی کرد و این از مزایای تکنولوژی‌های دیجیتالی می‌باشد. فرآیند انتقال از قلمرو فیزیکی به حوزه دیجیتالی بر عکس ساخت کامپیوترا می‌باشد. با استفاده از تکنیک‌های مختلف مرور سه بعدی در فرآیند مهندسی معکوس، بازنمایی دیجیتالی از طرح هندسی یک مدل فیزیکی ایجاد می‌گردد. از طریق اسکن یا مرور کامپیوترا، الگویی مشابه مدل فیزیکی با استفاده از نقاط ایجاد می‌شود، سپس با استفاده از نرم‌افزار تبدیل برای تولید مدل هندسی مشابه آن مورد ارزیابی و تبدیل قرار می‌گیرد. امروزه با استفاده از تکنولوژی‌های مختلف دیجیتالی در عرصه ساخت و تولید، معماران توانسته‌اند مستقیماً در مرحله ساخت نیز مشارکت کنند و با استفاده از اطلاعات موجود، تجهیزات دیجیتالی ساخت و تولید را تنظیم کرده و برووند انجام پروژه نظارت داشته باشند. در مراحل طراحی و ساخت پروژه‌های (شکل‌های ۷ و ۸) فرانک گری و گروه همکاران نظارت داشته‌اند.



شکل ۸:

پروژه تجربه موسیقی (آرمايش موسيك) از فرانک گري

ترجمه قسمت‌هایی از کتاب خارجی زیر (منبع خارجی) :

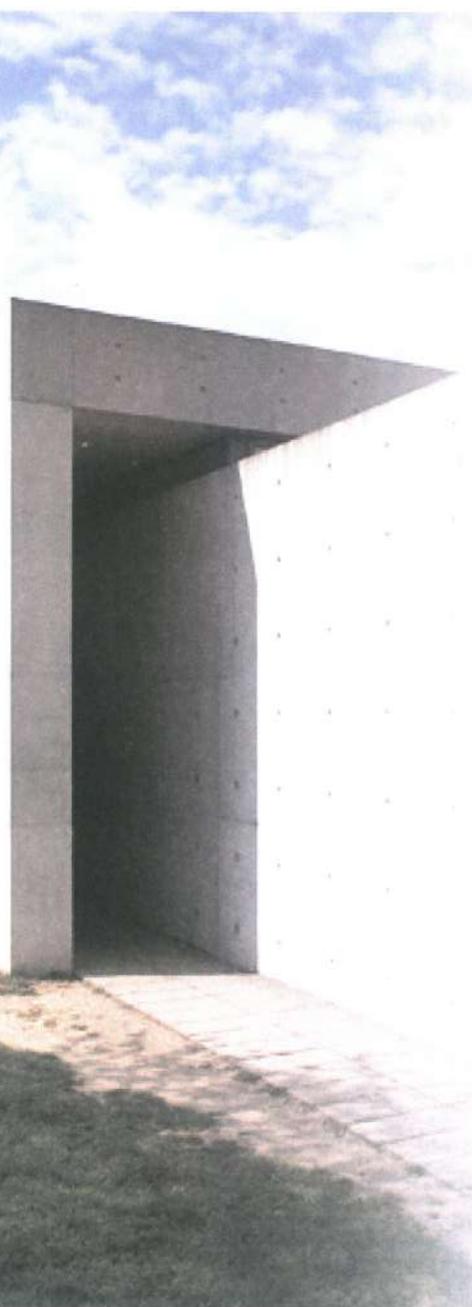
Kolarevic , Branko , "Architecture in the Digital age: Design and Manufacturing ", Taylor & Francis , New york and London, 2005.

- 1 - Crystal Palac
- 2 - Joseoh Paxton
- 3 - Bilbao
- 4 - CAD
- 5 - CAM
- 6 - LEIBNIZ
- 7 - DELEUZE
- 8 - Eero saarinen
- 9 - Finnish Pavilion
- 10 - CATIA
- 11 - NURBS
- 12 - Ustra
- 13 - Hanover
- 14 - John Frazer
- 15 - Vila Olimpica
- 16 - CATIA
- 17 - Frank Gehry



## «بررسی اجمالی مسایل و مشکلات بتن نمایان»\*

واحد ترجمه نشریه شمس



امروزه علاقه به صنعت سیمان‌سازی در سراسر دنیا بسیار کاهش یافته است. دیگر هیچ شعار و تبلیغاتی هرچند مردم‌پسند و فربینده نمی‌تواند طرز تلقی مردم را نسبت به بتن تغییر دهد. به نظر می‌رسد شهرت و نیکنامی بتن کاملاً ویران شده و تمامی تلاش‌ها برای بازگرداندن این ماده ضروری ساختمانی به حالت اول خود، با لطمehا و تضعیف موقعیت‌هایی که توسط رسانه‌ها و مردم عادی صورت گرفته نامیدکننده به نظر می‌آید. سابقاً ساختمان‌های بتی بیشتر بودند غالب اسکله‌ها، گنبدها، سیلوها و کارخانه‌ها تماماً از بتن ساخته می‌شدند. اما این ساختمان‌ها همگی در زیر یک پوسته دیگر با ماده‌ای متفاوت پوشانده می‌شدند. مثلاً گبدها زیر پوسته‌ای از سنگ گرانیت، سیلوها پشت یک لایه گچ و کارخانه‌ها با یک نمای آجری روکش می‌شدند. بعد از دهه ۱۹۴۰ فقط ساختمان‌های خاصی همچون ایستگاه‌های راه آهن، پایانه‌های حمل و نقل، کارخانه‌ها و نیروگاه‌ها با بتن نمایان کار می‌شد و ساختمان‌های بتی از محبوبیت چنانی برخوردار نبودند. اما در دهه شصت و هفتاد برخلاف چهره ترسیم‌شده پیشین از بتن، این ماده به شکوفایی بسیار چشمگیری رسید که سه دلیل عمدۀ داشت.

نخستین آنها تخلیه هیجانی سیاسی معماران بود که با بازگشت به روش‌های ملی‌گرا و ارتجاعی قهرمانان گذشته تجددگرایی بین‌المللی معماری در دوران قبل از جنگ در بازسازی و احیاء شیوه‌های پیشین داشتند. دوم اینکه، پروژه‌های جدید ساخت و ساز و انواع طرح‌های عمرانی به چنان حدود و اندازه‌ای در مقیاس خود رسیده بودند که دیگر با شیوه‌های قدیمی ساختمان سازی و راهکارهای کهنه نمی‌توانستند به لحاظ کمی و کیفی از پس آنها برآیند. همچنین به علت نیاز فراوان به بنایهای متعدد و زیرساخت‌های پشتیبانی‌کننده و رشد روزافزون جمعیت، سرعت اجرای بتن به عنوان یک ویژگی منحصر به فرد عامل بسیار مهمی بود. برای بنا کردن ساختمان‌هایی از قبیل شهرک‌های اقماری و حاشیه نشین، ورزشگاه‌ها، سالن‌های مجلس، دانشگاه‌ها، مراکز آموزشی و کلیساها، بتن به عنوان به صرفه‌ترین گزینه ممکن تشخیص داده شد. سوم اینکه، پروژه‌های وسیع و استفاده از قطعات بسیار بزرگ و سازه‌های عظیم در مهندسی سازه به تازگی شروع شده بودند که پیش‌تر ناشناخته بودند از جمله بزرگراه‌ها، پل‌ها، تونل‌ها، تغییر مسیر رودها، ساخت سدها، تغییر خطوط توبوگرافی و پستی و بلندی‌های زمین همگی نیازمند شیوه‌ها و مصالح نوینی بودند و باید

یا آب در داخل ترکهای بتن نفوذ کند، همه چیز تمام می‌شود. از لک افتادن و تخریب سطحی بتن که با جلوه زشت خود و از بین بردن نمای ساختمان جزو کمترین مسایلی است که رخ می‌دهد تا تضعیف‌های جدی سازه که باعث خرابی بنا می‌شود، همگی جزو آسیب‌های بالقوه بتن هستند. بتن پیش‌تینیده که در کارخانه و تحت کنترل و آزمایش‌های دقیق ساخته می‌شود در مرحله اول خبر از شیوه‌های جدید ساختمان سازی می‌داد که مزیت‌های بسیاری نسبت به بتن در جا داشت. اما بعداً ثابت شد که آن نیز در موارد خاص حساس و آسیب‌پذیر است. دهانه‌هایی که بطرز حیرت‌آوری بزرگ هستند، مقاطع بسیار باریک سازه، قطعات بزرگ و سنگین که با وجود ابعاد عظیمشان از اتصال قطعات کوچک‌تر پیش‌ساخته در محل ساخته می‌شوند و صرفه‌جویی در مصرف مواد و مصالح، همگی قابلیت‌ها و مزایایی است که با این صنعت قابل دستیابی است. اما این بتن محدودیت‌های خاص خود را هم دارد، از جمله مشکل حمل و نقل قطعات تا کارگاه و سپس مسایل اتصال بدون نقص و کارآمد قطعات با یکدیگر و نهایتاً محدودیت تعداد طبقات و ارتفاع سازه از جمله این مسایل هستند. حتی نازک‌ترین ترک‌ها در اینجا نتایج ناگواری به بار می‌آورند. تاندون‌های موجود در بتن بر اثر خستگی ناشی از تنفس و یا حفاظت نامناسب در برابر پوسیدگی و خوردگی، به تدریج ترد و شکننده می‌شوند. بتن پیش‌تینیده ناقص و معیوب دیگر کارآئی لازم را ندارند و از بین رفتہ محسوب می‌شوند. بنابراین با درجات متفاوتی خورد می‌شوند تا به عنوان پرکننده، عایق رطوبتی کف، بلوكاژ و ماکadam بر روی پی‌ها و یا ماسه در بتن جدید برای ساخت بزرگراه استفاده شود. ما با مسایل زیباشناسی ساختمان نیز روبرو هستیم که در جای خود بسیار مهم است. در هر حال خود بتن در صورت عمل آوری صحیح کهنه نمی‌شود. اما در غیر اینصورت به جای آنکه مانند آجر و دیگر مصالح متداول نمای ساختمان مانند چوب، پس از گذشت سالیان دراز یک لایه زنگار روی آن بینند که اتفاقاً ظاهر جذابی دارد، لکه‌های کپک و قارچ، جلبک، شوره، کثیفی و گردوخاک روی آن ظاهر می‌شود. این گیاهان نامطلوب که زنگی سبز یا سیاه دارند، بتن را کثیف و لکه دار می‌کنند که با زشت کردن نما، انژجار عمومی مردم از این مصالح ساختمانی و منزوی و منسخ شدن آن را در پی دارد. کم‌کم مجریان ساختمان به این مهم رسیدند

پا به پای رشد و پیشرفت بشر در تمامی عرصه‌ها متحول می‌شندند. بعد از دهه‌های شصت و هفتاد مسئله دیگری مطرح شد که اهمیت یافتن شیوه‌های ساخت و فرآوری و نحوه اجرا و کار با بتن بود. بتن تولید راحتی داشت و بسیار محکم و با دوام بینظر می‌آمد اما بعداً نشان داده شد که این تصورات، خطاهای



پرهزینه‌ای بود چرا که بسیاری از پل‌ها و ساختمان‌های بلند که در آن زمان ساخته شده بودند حالا ترک خورده یا فرو ریخته‌اند و اکنون نیاز به تخریب و نوسازی و یا مرمت دارند که هر دوی این موارد هزینه زیادی در پی دارند. چون امکان مشاهده درون بتن وجود ندارد، کلیه ساختمان‌های بتنی به لحاظ مورد اطمینان بودن مشکل دارند و مثل ساختمان‌های فولادی امکان وارسی مجدد و تصحیح کار وجود ندارد. در واقع زمانی که قالب‌ها برداشته می‌شوند و بتن سخت می‌شود، بعد از مدت کوتاهی دیگر نمی‌توانید ایرادات آن را رفع و نقایص را جبران کنید تا در ساختار ایجاد شده تغییری بدھیم. مثلاً نمی‌توانید دیگر نقص‌های مسلح‌سازی و پوشش نامناسب اجزاء فلزی را برطرف کنید. تخریب ساختمان و اسکلت آن بسیار سخت و هزینه‌بر است و اجزاء باقی‌مانده به علت از دست دادن حالت اولیه خود قابلیت بازیافت و استفاده مجدد را ندارند. اگر لایه کربن به فولاد برسد و





این اختلاف نظر چشمگیر میان مردم غیرحرفه‌ای و هنرمندان ساختمان سازی در تمامی راههای استفاده از بتن، حتی در تزیینات و معماری داخلی بنا نیز وجود دارد. «کلیسای اتوبان» کار «فردریش زوینگمن» (Fredrich Zoingmann) با تزیینات بتنی مجسمه‌وار و غنی خود در نزد عامه مردم بسیار محبوب‌تر از «خانه مراقبه روحانی» (House Meditation) کار «پیتر کولکا» است که در سال ۲۰۰۱ در آلمان ساخته شده و معماری ساده‌ای دارد. برای مردم عادی مفاهیم همچون صداقت و خلوص ماده، سادگی و بی پیرایگی و رنگ طبیعی آن قابل فهم نیست. برای مردم ناآشنا و غیرمتخصص رنگ خاکستری بتن فقط رنگ خاکستری است و هیچ ارتباط مشبّتی با روانشناسی رنگی و معناشناسی ندارد. بنابراین چگونه باید بتن را در نزد مردم پذیرفتی کرد و کارهای بتنی وسیع تری صورت داد؟

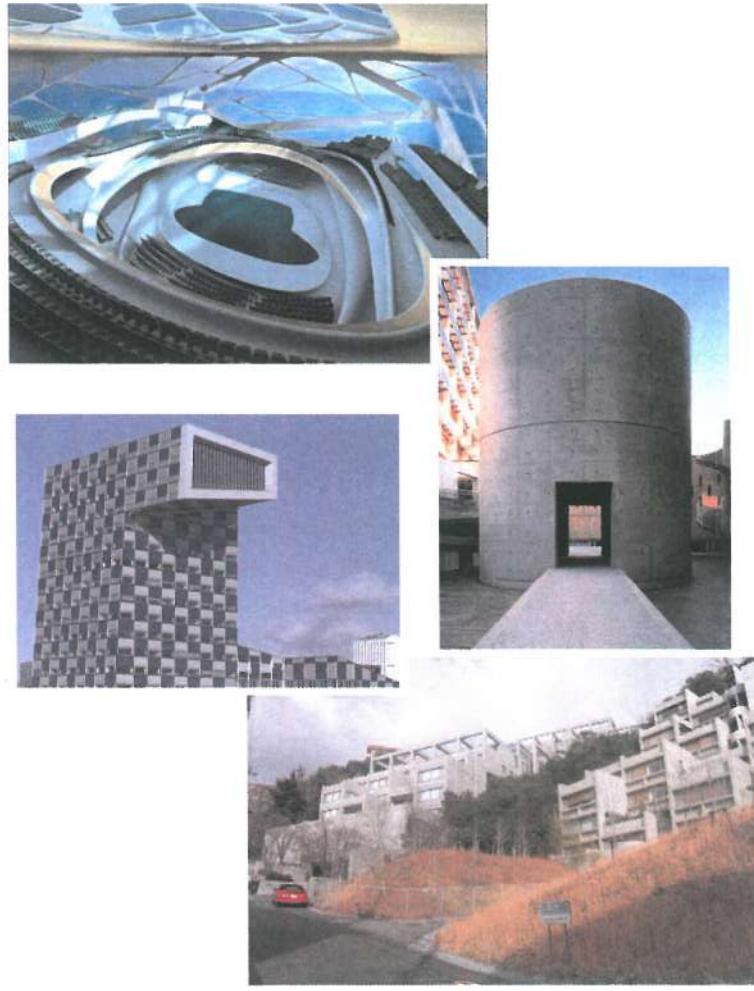
بسیاری از معماران حتی کار پرسیدن این سؤال را از خود انجام نمی‌دهند و به جای آن روی موضع خود و دیدگاه‌های شخصی هنری پافشاری می‌کنند. با این همه معماری، هنری در خدمت جامعه و برای عامه مردم است که باید به تک تک آنها خدمات دهد، و به ندرت آن نوع از خودمختاری را در خود می‌پذیرد که «پیتر مارکلی» (Peter Markli) در موزه‌ای که برای مجسمه‌های «هانس جوزفسون» (Hans Josephsogn) در سال ۲۰۰۱ در سویس ساخت، منعکس کرده است. در این ساختمان با زیبایی‌شناسی خاص و استفاده بی‌باکانه و سازش‌ناپذیر از بتن اثر مشبّتی بر روی بیننده پدید می‌آید. چرا که معمار آن مجبور نبوده تا سازش و توافقی میان کالبد و عملکرد ساختمان و زیبایی آن برقرار کند. بنظر

که ساختمان بتنی نه تنها نیاز به مراقبت‌های ویژه و کنترل کیفیت دارد بلکه به محاسبات صحیح و مدیریت مجموعه زیادی از عوامل نیز محتاجند.

بتن در آینده با چه تنش‌هایی روبرو خواهد شد؟ تأثیر آب و هوا و عوامل اقلیمی بر آن چگونه است؟ پس از ریخته شدن و گرفتن بتن چگونه باید از آن محافظت شود تا با بهترین کارآیی عمل آوری شود؟ چگونه باید تمیز شود و یا آن را طوری ساخت که همان زنگار جذاب گفته شده بر روی آن ظاهر شود؟ ما برآنیم که بتن هم به عنوان یک سطح خارجی نماسازی و جلوه بصری زیبایی داشته باشد و هم به عنوان ماده‌ای اساسی و سازه‌ای در کاربری‌های خاص ساخت و ساز در هر دوی معماری و سازه مصرف داشته باشد. ساخت با بتن، کاری پیچیده و پردردسر است. بتن تا حدی در برابر تغییرات آب و هوایی مقاوم است، ولی خارج از محدوده‌ای خاص که قابل تحمل می‌باشد، کارآیی ندارد و در تمامی شرایط نیز نمی‌تواند مورد استفاده قرار گیرد. بدون کارشناسان خبره ساخت و ساز بتن و همکاری آنها برای برنامه‌ریزی و محاسبات دقیق نمی‌توانید ساختمان خوبی از بتن بنا کنید. جو حاکم بر دنیای امروز که تا این حد حضور بتن نمایان در معماری را پذیرفته است تا حد زیادی مديون نیم قرن تجربه در مورد این ماده و نتایج بدست آمده از تحقیقات جدید در این زمینه است. اشتایبات‌های گذشته در این مورد نباید دوباره تکرار شوند. اما هنوز خیلی از درایح احتمالی و موقعی هستند. معماران نتایج به دلایلی، از جمله صداقت و صرافت ماده و نشان دادن ارزش آن، تاکید بر روی جرم، حالت مینی‌مالیستی بتن نمایان، حال و هوای تجریدی بودن آن و حالت خلوص زاهدانه‌ای که به علت بی‌پیرایگی به بنا می‌دهد از بتن به عنوان ماده‌ای محبوب استفاده می‌کنند. این مسایل باید در ابتدا برای مردم عادی و غیرحرفه‌ای خوب روش شوند تا آنها نیز بتوانند این نوع معماری را پذیرند.



متفاوتی از روشن تا تیره، در کنار خاکستری مات بتن ترکیب هارمونی زیبایی ایجاد می‌کند که در عین حال تقابل (Contrast) نیز دارد. در این مسیر تمایل معماران به استفاده از رنگ‌ها و سطوح طبیعی با سلیقه کاربران و سکنه ساختمان اصطکاک مزاحمی پیدا نمی‌کند راه دوم به وسیله تکامل و تجدید است که با این کار لاقل آنهایی که در هنرهای معاصر و سبک‌های آن آشنایی کمی دارند پذیرش و توجه بیشتری نشان خواهند داد. ستایش‌هایی که از کارهای استادانه «تادائو آندو» (Tadao Ando) با بتن و عمل ماهرانه او با نور و سایه می‌شود از یک جبهه مربوط به سطوح بتنی نرم و لطیف متحمل مانند و کامل اوست که راهی است به سوی درک دقیق و هوشمندانه از بتن. از زمانی که این بحث گشوده شد و یک پس‌زمینه شناختی خاص برای آن پایه‌ریزی شده معماران در کار خود موفق شده‌اند. بنابراین، از این پس فرد عامی می‌تواند راحت و بی‌پروا ساختمان‌هایی سراسر بتنی را همانند مرکز کنفرانس آندو و موزه او در نیوس مورد ارزیابی و درک صحیح قرار دهد. اما عملاً زندگی در یک مکعب بتنی برای مدت‌های طولانی به عنوان حق انحصاری باقی خواهد ماند. چشمان ساده مردم عادی باید کاملاً تعلیم دیده شود و مورد تربیت هنری قرار گیرد تا بتواند زیبایی‌های این معماری را دیده و آن را بپذیرد. همچنین نقایص و شکل‌های نادرست کار را نیز دریافت‌های و آنها را از شکل صحیح کار تمیز دهد. مطمئناً چشم‌های آموزش دیده‌ای برای دیدن کلیسا کیستر شیتاور گراس (Kister Scheithauer) در فرایبورگ مورد نیاز است. این سخره بتنی یکپارچه و غول‌آسا که فاقد هرگونه برج و بارو و قطعه الحقی است و بازشوهای محدود و کوچکش باعث شده تا صلب و سنتگین بمنظور بررسی، با دیوارهای تاخورده و شبیدار و هیکل قاطع و نیرومند خود، روی جرم و ذات ماده تاکید داشته و از هر مصالح یا عنصر الحقی دیگری، حتی قاب پنجره‌ها در آن پرهیز شده است.



نگارنده دو راه برای ارائه بتن نمایان به لحاظ زیبایی‌شناسی در دید اهل فن (و نه مردم بی اطلاع) وجود دارد. یکی اینکه بتن در ترکیب ظرفی و متعادلی با سایر مواد و در کنار هم استفاده شود. اگر سطوح تمیز و خالص بتنی در ترکیب با اجزاء و عناصر چوبی و فلزی، با جزیات اجرایی بسیار دقیق و با احتیاط مورد استفاده قرار گیرند و یا در نزدیکی سطوح شیشه‌ای به کار برده شوند، فرد عامی نیز می‌تواند به راستی جذابیت و زیبایی این ترکیب‌ها و آرایش‌ها را ببیند. فلزات با جلوه نقره‌ای و خاکستری‌های

# Tadao Ando



کاهش می‌دهد و سطحی یکدست و یکپارچه می‌دهد برای جلوگیری از نفوذیت شدن بتن و حالت تراویبی آن، ورقه‌های قالب‌بندی باید فقط یک بار مورد استفاده قرار گیرند و پس از آن در کارهای دیگر مورد مصرف باشند. محاسبه بارهای فشاری متفاوت برای ارتفاع‌های مختلف بتن ریزی و طبقات مختلف، شغلی برای مهندسان کارآزموده است و فقط می‌توان آن را با ابزار اندازه‌گیری دقیق بدست آورد. حجم‌های بالای بتن ریزی باید با اختیاط و بصورت بخشی، با آراماتور انتظار مورد نیاز انجام شود تا ضمن فراهم آوردن امکان برای گیرش بتن میانی، اتصال و پیوستگی این بخش‌ها به بهترین نحو حفظ شود. همچنین برای مسافت‌های طولانی میان کارخانه محل ساخت بتن و کارگاه ساختمانی، خوب است بتن بصورت در محل ساخته شود تا کیفیت بتن در ضمن زمان طولانی حمل و نقل آن تا کارگاه افت نکند. البته نتایج رضایت‌بخش در مورد بتن فقط می‌تواند در دمای ما بین ۱۵-۲۰ درجه سانتیگراد بdst آید. داشتن شناخت و مهارت در مورد کیفیت لرزاندن بتن برای فشرده‌سازی و خروج حباب‌های هوا از آن امری اساسی است و فقط یک بتن کار مجبوب (استاد کار بتن) می‌تواند اهمیت برداشتن سریع قالب‌های بتن را دریابد.

همچنین آب آلوده نباید به سطح بتن تازه برسد، چرا که لکه‌های حاصله را نمی‌توان بعداً رفع کرد و برای همیشه روی سطح بتن باقی‌مانده نمای ساختمان را خراب می‌کند. «برنفلد» در طی تجارت پرژممت بنا کردن ساختمان‌های دولتی یادشده به این حقایق دست یافت. او مدت زیادی در مورد زیادی در مورد راههای گوناگون از بین بردن اثر قالب‌ها از روی بتن به تفکر و آزمایش پرداخت. گزینه‌هایی که در دسترس بود شامل بکارگیری یک لایه روغن و لاک روی قالب‌ها برای خنثی کردن اثر چسبندگی، دوغاب ریزی و پاشیدن شن بود. اما زحمات اثر چسبندگی، دوغاب ریزی و پاشیدن شن بود. اما زحمات او به نتایج دلخواه نرسید. گروه معماران «دینر و دینر» (Diener & Diener) نیز که سفارت سوئیس را مایین می‌گلسان و ساختمان اداری صدراعظم، که به فاصله پرتاب یک سنگ از ساختمان‌های «برنفلد» فاصله دارند بنا کردند نیز برای رسیدن به نتیجه دلخواه از استفاده دانه‌های رنگی در بتن پرهیز کردند. «راجردینر» بخشی را تحت عنوان توسعه ساختمان نئوکلاسیک سفارت ساخته و به آن اضافه کرده بود و افتخار می‌کرد که بتن این حجم یکپارچه بتنی شامل پنج طبقه را، بصورت یکدست و

این ساختمان مجسمه‌وار بسیار بزرگ با ویژگی‌های برجسته و قوی خود حتی کیفیت نسبتاً پایین بتن استفاده شده در آن را متعادل می‌کند «اکسل شولتز» (Axel Schultes) و شریک سابق او «بنگرت» (Bangert) در ساختمان‌های ممتاز بتنی خود تعادل استدانهای را میان کیفیت بتن قابل اجرا و عملیات ساخت و ساز برقرار کردند. نه پروژه‌های کوره‌های مرده سوزی «شولتر» در برلین و نه نماهای ساختمان «پناهگاه حیوانات» کار «بنگرت» در لبه شهر «هان شان هاوزن» پوسته کاملی ندارند. اما کیفیت اجرا و عمل‌آوری بتن در آنها صحیح و فنون کار درست است. با وجود نفایص طرح، کیفیت بتن به لحاظ تکنیکی، بینظمی و نفایص موجود در تمامی ساختمان را تحت الشاعر قرار داده و قابلیت ایجاد یک زنگار زیبا را روی سطوح به ما می‌دهد. اما در این میان نکته‌ای نباید دور از نظر بماند در حالی که کوره مرده سوزی با سالن ستون دارش پر از نور و آرامش می‌شود و رنگ افسرده و مالیخولیایی بتن بسیار مناسب حال و هوای مورد نیاز در چنین مکانی است، دیوارهای هیجان‌انگیز و شکل دایره در دایره پناهگاه حیوانات به لحاظ شکلی به نظر تا حدی اغراق شده می‌آید. قهرمان کوشای دیگر در ساختمان‌سازی بتنی «استفان براونفلر» (Stephan Brounfele) اهل آلمان است. با وجود مقاومت رئیس مجمع ساختمانی مجلس فدرال، او در مبارزه برای استفاده از بتن نمایان در دو ساختمان اداری مجموعه «بوندستگ» (Bundestag) پیروز شد. این دو ساختمان در دو طرف رودخانه «اسپری» (River Spree) قرار داشتند. او در این کار خواستار ایجاد ساختمان‌هایی یکپارچه سنگی بود تا به قول خودش جوهره ساختمان به مفهوم واقعی آن را آشکار کند و به خاطر زیبایی عمق و جذابیت‌های حسی ماده، رنگ و بافت آن مورد ستایش قرار گرفت. اما او به خاطر کمبود کارشناس و متخصص در امر ساختمان و رشته‌های مرتبط متأسف بود، تخصصی که لویی کان در زمان خودش می‌توانست بطور مستند مدعی آن باشد و امروزه به نظر می‌آید در میان معماران سوئیسی و اتریشی تا حدی وجود داشته باشد. بنابراین مشکلات بتن مسایلی از این دست هستند. قالب‌بندی و عمل‌آوری بتن نیاز به مراقبت‌های ویژه‌ای در تمام مدت، از زمان ریختن تا بعد از گرفتن آن دارد. قالب بندی با فولاد یا چوب سفید خطهای تغییر رنگ روی سطح را که معمولاً بر روی سطح، پس از گیرش باقی می‌ماند

به چشم ناظر همچون سنگ مرمر می‌آمدند. دیوار درخششده بلند و یکدست آن که بدون هیچگونه درز انبساط، یک تکه به طول شصت متر ساخته شده، منظر نفس‌گیری را ساخته است. راز پایداری این دیوار در استفاده از بتن پیش تنیده است که با عمل آوری بتن در شرایط نسبتاً ایده‌آل و کنترل شده آزمایشگاه، از خطر ایجاد ترک‌های ناشی از انبساط جلوگیری کرده است. موقعيت بتن بستگی به جزئیات و ریزه‌کاری‌های اجرایی دارد؛ همچنین به اینکه شما چگونه کیفیت سطح اجراشده را به حد کیفیت برنامه‌ریزی شده می‌رسانید و اینکه در کجا باید تخته‌های چوبی با الیاف درشت و خشن را برای سطح قالب استفاده کنیم و کجا کاغذ نرم منسخ را بدون چوب به عنوان سطح مرجع خود قرار دهیم؛ و در نهایت به اینکه بتن و سایر مواد را به درستی به سایت طرح برسانید، به نحوی که کیفیت آن افت نکند.

اگر فرد معمار بخواهد از رسیدن به بهترین نتیجه‌ها مطمئن شود، واقعاً هیچ گزینه دیگری جز برنامه‌ریزی، مراقبت و کنترل مناسب در حین اجرا وجود ندارد.

بدون درز در مدت زمان ۳۰ ساعت ریخته است. بتن این ساختمان یک درخشش آبی با ته رنگ قرمز دارد، جلوه‌ای که در اثر رنگ شن و ماسه مصرفی در آن و خاصیت ظاهری آنها بوجود آمده است. این شن و ماسه از مکان خاصی بدست آمده و به خاطر چین اثرهایی در نما معروف است. اما حتی در اینجا نیز ممکن نشد که خط مایبن بتن ریزی‌هایی که بصورت متواالی و بخش بخش انجام گرفته بود کاملاً حذف شود. فقط در کشور سوئیس است که کارشناسان رشته بتن (ساخت و عمل آوری) می‌دانند چگونه بتن را در بهترین حالت خود بریزند و زیباترین جلوه را ایجاد کنند. آنها استاد کارشناسان را وادار به رعایت اصول و استانداردهای مربوطه می‌کنند. در میان این کارها، به خصوص در موزه «کانتست لیختن اشتاین» (Kunstmuseum) در «مردوز» به یاد کلام تادائو آندو می‌افتیم که می‌گوید: «بتن سنگ مرمر قرن بیستم است». معمارانی همچون «مینراد مورگر» (Minrad Dgelo) و «هنریش دگلو» (Heinrich Dgelo) ملات نما را چنان آسیاب کرده و صاف و براق و صیقلی می‌کردند که بتن سیاه رنگ و سنگ ریزه‌های مات آن



# برنامه‌ریزی برای حفاظت شهری

از: ناهوم کومن

متترجم: کیانوش ذاکرحقیقی

عضو هیئت علمی دانشگاه آزاد اسلامی، واحد همدان، گروه شهرسازی

برای نگهداری از بنها تنها زمانی که آنها در معرض خطر قرار دارند حتی اگر به یک موقیت محدود منجر شوند، واکنشی نامناسب بهشمار می‌آید. حفاظت شهری یک مسئولیت بلندمدت در جهت نگهداری از فرهنگ و هویت تاریخی است که بهطور همزمان خود را با تحولات اجتماعی پذیری، رشد و استفاده‌های جدید منطبق می‌سازد.

جنبه حفاظت تاریخی یک تک‌بنا – توجه به مسایل سازه‌ای یا ملاحظات معماری مرتبط با کاربری، قدمت یا سلامت بنا – تنها یک قسمت کوچک یا به معنای بهتر، نتیجه‌ای از برنامه‌ریزی حفاظت شهری است. معمولاً مسایل و مشکلات شهری از جایی شروع می‌شوند که ملاحظات رایج معماری به پایان رسیده‌اند. حفاظت شهری با سوالاتی در زمینه بستر قرارگیری ساختمان، از جمله مسایل مربوط به مالکیت، تفکیک زمین، اموال عمومی و خصوصی، و آرایش فضاهای شهری شامل تغییر کاربری‌ها و حفاظت از آنها در طول زمان از طریق تعمیر و انطباق مواجه است.

## مالکیت

اموال عمومی و جهت‌گیری سیاست‌های دولتی نقش مهمی در جنبه‌های مختلف حفاظت شهری دارند. اموال عمومی، شامل زیرساخت‌های شهری را نمی‌توان به حال خود رها نمود تا دچار فرسایش شوند؛ چرا که به عنوان معیارهایی جهت تعیین غنای فرهنگی مطرح هستند بخش عمده‌ای از بودجه مالی شهرداری‌ها عموماً صرف حفاظت از هویت شهر می‌شود.

## ارزش‌های تاریخی

حفاظت نه تنها با عوامل مدنی شهری، بلکه با گذشته در ارتباط است و ریشه در یافته‌های باستان‌شناسی می‌آید. فعالیت‌های بخشی یا "ناشی از بحران" و رویکردهای

## چکیده

این مقاله روشی جامع برای حفاظت شهری ارائه می‌دهد. در این مقاله فنونی جهت ارزیابی پتانسیل حفاظت را ارائه و توضیح داده شده است. حفاظت شهری مجموعه‌ای از معیارها و روش‌هایی جهت حفاظت و نوسازی عناصر مهم شهری که حس بی‌همتای فضایی و مکانی از آنها سرچشمه می‌گیرد، ارائه می‌دهد. برنامه‌ریزی برای حفاظت شهری موجب ایجاد اطمینان از حفظ شهرهای ارزشمند دنیا – شهرهایی که دارای ساختمان، مکان‌ها و محلات بی‌همتا هستند – و نقش غیرقابل جایگزین آنها در قالب قلمرو پویای زندگی، فرهنگ و زندگی مدنی می‌شود.

## واژگان کلیدی

حفظ، مخلات، حفاظت تاریخی، زیرساخت‌ها، روش‌شناسی، قلمروی عمومی، مقررات، خیابان، شهرنشینی

## مروری بر موضوع

مراکز شهرهای تاریخی از بنها، زیرساخت‌ها و خیابان‌هایی تشکیل شده‌اند که دوره‌های مختلف شکل‌گیری لایه‌های فرهنگی و شهری را به نمایش می‌گذارند. در طول زمان ویژگی‌های شهری به زیبایی شکل گرفته، و کیفیت‌هایی غیرقابل جایگزین فرهنگ شهری ایجاد نموده‌اند که نبود آنها در تمام شهرها و حومه‌های جدید شهری احساس می‌شود.

حفاظت شهری یک رویکرد در حوزه برنامه‌ریزی است که به دنبال حفظ و در صورت نیاز به بازنده‌سازی و تغییر شکل عناصر شهر به قطب‌های حیات شهری پدید می‌آید. فعالیت‌های بخشی یا "ناشی از بحران" و رویکردهای

موارد این فضاهای عمومی هستند. شهرنشینی ممکن است به صورت نتیجه شکل‌گیری در دوره‌های خاص و ارتباطات فی‌مایین فضاهای عمومی و فضاهای خصوصی قبل دسترسی تعریف شود (به تعریف دیگر، آنچه در خیابان به چشم می‌آید). فضای شهری با اشکال، فعالیت‌ها، بناها و اماكن پیرامونی رابطه‌ای تعاملی برقرار می‌کند؛ اماکنی که تمام موقیت‌های زندگی شهری در آنها شکل می‌گیرند و شکوفا می‌شوند.

### زمینه شهری

یکی از اشتباهات رایج در معماری اواسط قرن بیستم میلادی ایجاد تک بناها به عنوان آثار هنری به بهای تضییع زمینه آنها بود. حفاظت شهری به دنبال حفظ و باززنده‌سازی بافت یا شبکه زیرساختارها، عملکرد، شکل جابجایی، خیابان‌ها و فضاهای عمومی به عنوان زمینه‌ای برای زندگی شهری است.

### مناطق شهری

متغیرهای بسیاری در برنامه‌ریزی در مقیاس شهری و منطقه‌ای دخالت دارند: سرزندگی حمل و نقل شهری، دسترسی به مرکز شهر و پارکینگ، سطح ماندگاری و بقا در مقابل رشد و تغییر فعالیت‌های تجاری، نسبت فضاهای عمومی به احجام ساخته شده، تراکم ساختمانی و ارتفاع.

### سطح حفاظت

پیش از پرداختن به مسایل مربوط به نوسازی ساختمان‌ها یا بازسازی کالبدی که غالباً از آن به عنوان سیستم مرمت نام برده می‌شود، وجود نوعی سیاست‌گذاری واضح برای حفاظت الزامی است. این سیاست‌گذاری‌ها پایه اصلی سایر سیستم‌ها از قبیل مرمت و بهسازی و نوسازی (به ترتیب) هستند.

حفاظت در سطح و زمینه شهری با شناسایی الگوهای اصلی و ایجاد معیارهایی برای حفاظت از آنها آغاز می‌شود. این امر موجب به عنانصر شهری اشاره دارد که بناهای مستقل، محصول فرعی آنها به شمار می‌آیند. حفاظت شهری شامل بررسی تمام ارتباطات موجود بین عنانصر زیر است:

- شبکه و تمام ارتباطات بیرونی آن
- بلوک‌های درون شبکه محلی
- خیابان‌ها
- قلمرو عابرین پیاده، میادین و سایر موارد.

حفاظت در سطح معماري در این بستر شکل می‌گيرد و به شناسایي مشخصه‌های معماري می‌پردازد تا از تحریف

و استاد تاریخی دارد و از آنها الهام می‌گيرد. در اماكن تاریخی، یافته‌های تاریخی در محل برخواه حفاظت و روند توسعه‌های آتی تأثیرگذار است.

### گستره حافظت

از دیدگاه برنامه‌ریزی حفاظت شهری، حفاظت از یک تک‌بنا و یا اماكن تاریخی، گستره محدود و کوچک است. فعالیت‌های حفاظتی را نمی‌توان از لحاظ گستره عمل به یک ناحیه کوچک یا یک واحد همسایگی مستقل محدود نمود، بلکه باید بر وسعت آن افزود.

### تداوی فرهنگ شهری

توجه و تلاش در جهت حفاظت شهری به واسطه تقویت حس سرزندگی تاریخی و فرهنگی و تداوم آن موجب ارتقای مشخصه‌های سطح کیفیت زندگی شهری می‌شود. توجه به کیفیت‌های زیباشناختی، که امیدواریم که این جنبه نیز مورد حفاظت قرار گیرد، به تنها می‌موجب دستیابی به این هدف نمی‌شود. ارزش‌های روزمره کیفیت‌های شهری، اقتصادی، اجتماعی و زیست‌محیطی سنگ زیربنای صحنه شهری هستند و باید مجدداً مورد شناسایی قرار گیرند. کانون توجهات باید تنها به سمت بناهای تاریخی معطوف شود.

### مفهوم‌هایی که باید حفاظت شوند

تحلیل شهری موجب شناسایی شیوه‌ها و سبک زندگی شهری می‌شود. حفاظت شهری روشی برای کمک به نگهداری این ارزش‌های فرهنگی است. تحلیل‌های صورت‌گرفته برای برنامه‌ریزی حفاظت در ابتدای امر در پی شناخت شبکه شهری - ارتباطات حیاتی یک شهر و زیرساخت‌های آنها - و نحوه پیداگاه آنها است.

### تحلیل وضع موجود

• وضع موجود یک شهر باید به دقت ثبت و تحلیل شود: مواردی که نیازمند حفاظت هستند و نحوه ارتباط آنها با موارد و عوامل کم‌اهمیت‌تر.

• در حین مرمت یک تک‌بنا، شناسایی مراجع ذی‌صلاح مسئول در زمینه مرمت هر یک از عنانصر شهری هم برای بنا و هم تأسیسات حمایتی آن حائز اهمیت است. در محل‌هایی که شبکه‌های حیاتی مانند جابجایی، دسترسی، قابلیت رؤیت و کاربری‌های پیرامونی حذف شده‌اند، برنامه‌ریزی حفاظتی باید به دنبال شناسایی این عوامل و چگونگی استقرار مجدد آنها باشد.

### فضاهای شهری

فضاء، مشخصه آشکار برنامه‌ریزی است. در اغلب

مشخصه‌های یکسان (کالبدی، نمادین، تاریخی) تعریف نمود. محلات در حقیقت نوعی واحد همسایگی هستند ساختار هر محله از بههم پیوستن انواع مختلف ویژگی‌ها به وجود آمده است. شناخت حوزه هر محله و ارتباطات آن با نواحی پیرامون و شهر علاوه بر شناخت تغییرات احتمالی در حوزه آنها در آینده از اهمیت زیادی برخوردار است.

#### (ب) بلوک

یک بلوک دارای شکلی پیوسته است که از واحدهای کالبدی کوچکتر تشکیل شده است. تداوم کالبدی قطعات زمین، ساختمان‌ها و تفکیک آنها در بلوک‌های شهری توسط معابر عمومی احاطه کننده آنها تعیین و تعریف می‌شوند. این نوع تقسیم‌بندی سبب می‌شود که قطعات معین و قابل شناسایی بر روی زمین ایجاد شوند که مالکیت اکثر آنها خصوصی (و نه عمومی) است. این موارد مشخصه‌های اصلی یک بلوک است. مرز مشترک و ارتباطات میان قطعات همانند تفکیک قطعات در قوانین و ضوابط برنامه‌ریزی تعیین، و در داخل بلوک ایجاد شده است. یک بلوک به ندرت، آن‌هم در صورت وجود، توسط معابر عمومی قطع می‌شود. بلوک از یک واحد همسایگی به‌هم‌پیوسته‌تر است، زیرا بین اجزای آن مفاصل مشترک و مشاع و ارتباط قانونی وجود دارد.

#### (ج) تقسیمات داخلی یک بلوک

از تقسیم‌بندی یک بلوک کوچکترین واحد زمین به وجود می‌آید که محدوده ساختمان و معمولاً تکرار یک شکل ساختمانی را تعیین می‌کنند. این آرایش یا نظم بر اساس نیازها، ارتباط بین واحدهای همسایگی، قانون و تواناگات دوچار شکل می‌گیرد. این آرایش در صورت حفظ در طول زمان، موفق بوده است و در غیر این صورت در طول زمان تغییر می‌یابد. آینینه‌های منطقی ساختمانی که عوامل انسانی و اقتصادی را نادیده نمی‌گیرند بقای واحدها را تضمین می‌کنند در مباحث آتی، بلوک به کوچکترین جزء ممکن یعنی قطعه زمین تقسیم می‌شود و مورد بررسی قرار می‌گیرد.

جایگاه حقوقی ثبت مالکیت، بقای بلندمدت این واحدهای اساسی شکل‌دهنده شهر را مشخص می‌کند بر روی یک قطعه زمین دارای چارچوبی هندسی، بنایی ساخته می‌شوند که جایگاه انسان‌ها و فعالیت‌ها هستند در طول زمان، بنا به عنوان یک واحد، بیش از قطعه زمینی که در آن قرار گرفته، در معرض آسیب است و انواع تغییرات در آن رخ می‌دهد.

سبک و در نتیجه از هم‌گسیختگی معماری کنونی جلوگیری شود. این امر می‌تواند شامل نوسازی بناها یا تجدید حیات شهری (بهسازی) و در مواردی بازسازی مجدد به‌طور عمومی یا گستردۀ شود.

#### ساختار شهر

شناخت ساختارهای اصلی کالبدی یک شهر (سکونتگاه شهری) مقدمه‌ای بر برنامه‌ریزی برای حفاظت شهر است. برنامه‌ریزان برای حفاظت شهری به دنبال شناسایی مراحل توسعه شهر در طول تاریخ، به عنوان چارچوب و پیش‌زمینه‌ای برای ایجاد محدوده‌های جدید، هستند در این زمینه یادآوری این نکته مفید است که تفاوت فاحشی میان شهرهای قدیمی و جدید وجود ندارد. تفاوت آنها ناشی از این امر است که شهرهای جدید تنها از لحاظ سطح پیچیدگی و بعد کالبدی و تنوع شبکه‌های داخلی و سطح تخصصی زمین به کاربری‌ها با شهرهای قدیمی تفاوت دارند. مراحل متوالی شکل‌گیری شهرها را می‌توان از زمان حال تا به گذشته ترسیم نمود.

#### (الف) شبکه شهری

شبکه شهری، منظری عمومی از یک سکونتگاه است. مجموعه گذرگاه‌های عمومی، قالب یا ساختاری منحصر به فرد است که به صورت کالبدی (فیزیکی) و هندسی تعریف شده است. شاخص‌ترین این گذرگاه‌ها [خیابان‌ها و کوچه‌ها] را خیابان‌های اصلی تغذیه‌کننده محله به همراه انواع مختلف ساختمان‌ها تشکیل می‌دهند. یک شبکه شهری زمانی به چشم می‌آید که نظم شبکه و نحوه شکل‌گیری ارتباطات به سادگی قابل تشخیص باشند. این تعریف اولیه موجب می‌شود که بین شبکه‌های شهری دارای شکل هندسی منظم و غیرمنظم تفاوت قائل شویم و آنها را به این دو دسته تقسیم نماییم. سایر مشخصات به مسایلی همانند تراکم ساختمانی، تکرار و ارتفاع وابسته هستند.

#### ناحیه

در برخورد با ساختار شهری، فرد ویژگی‌هایی را شناسایی می‌کند که دارای کیفیات درونی متفاوت هستند. این تفاوت‌ها ناشی از هسته‌های تشکیل‌دهنده این مشخصه‌های محلی است، یعنی تنوع در ساختار مانند ابعاد بلوک‌ها و فاصله بین آنها. این تفاوت‌های شکلی در ساختار شهری محلات را به وجود می‌آورند و محلات را می‌توان به عنوان توده‌هایی یکپارچه از مجموعه‌ای از

این زبان شهری (نوعی زبان مجازی) قادر به یکپارچه‌سازی سبک طراحی و خصوصیات واحدهای همسایگی به صورت عمومی و همزنان به شکل یک واحد همیار نیرومند داخلی است. این الگوها عامل پدیدآورنده و شکل‌دهنده هویت خود از قبیل تناسبات اولیه ایجادشده، تقسیمات هندسی، فاصله‌ها و فضا را شامل می‌شوند که همگی نشانگر نوعی چالش در روند حفاظت شهری هستند. چنین موضوعات مجازی، در شکل‌گیری طبیعی، باید به کمک تحلیل‌های برنامه‌ریزی برای تعیین عوامل ساختاری شهر ما مورد قضاؤت و بررسی قرار گیرند.

به همین دلیل حفاظت شهری ابتدا توسط برنامه‌ریزی و ایجاد قوانین و ضوابط ساختمانی آغاز می‌شود و تفکیک برنامه‌ریزی و حفاظت در جهت ایجاد یک ساختار شهری منجسم امری غیرممکن است.

**ارزیابی پتانسیل‌های موجود جهت حفاظت شهری**

حفاظت شهری یک روش قضاؤت نوعاً موضوعی را برای ایجاد پایه‌ای جهت مقایسه اماکن مشابه با یکدیگر و همچنین ارائه قدرت استدلالی برای ارزیابی ارزش‌های زیباشناختی و تاریخی در جهت هدایت برنامه‌ریزی ارائه می‌دهد.

ماتریس پتانسیل‌های حفاظتی (شکل یک و دو) سنجه‌ای برای اندازه‌گیری کیفیت پتانسیل حفاظت در اماکن خاص را ارائه می‌دهد. پنج معیار و سؤال برای تعیین

مراحل تسلیسل تاریخی شکل‌گیری شهرها را می‌توان به صورت زیر خلاصه کرد:

- انسان‌ها بر اساس چارچوبی از تقسیم‌بندی زمین و جهت ایجاد یک سرپناه در قطعه زمینی ساکن شدند. این چارچوب نخستین واحدهای زمین را در خود داراست که توسط معابر عمومی به تأسیسات عمومی متصل شده‌اند. همسایگان مجاور نیز به همین صورت ساکن شده‌اند و بدین ترتیب یک بلوک را شکل داده‌اند.
- واحدهای همسایگی از مجموعه‌ای از بلوک‌های دارای روابط داخلی منحصر به فرد و مرزهای مشترک ایجاد می‌شود. بلوک می‌تواند به صورت مشابه در مجاورت خود کپی‌برداری و ساخته شود که آنها نیز توسط راههای عمومی تغذیه شوند. این گونه رشد، موجب شکل‌گیری شهر می‌شود.

• از بهم پیوستن بلوک‌های مشابه، یک واحد همسایگی با ماهیتی ساختاری به وجود می‌آید و از بهم پیوستن این قطعات (واحدهای همسایگی)، یک واحد بزرگ‌تر که دارای ماهیت درونی شهری است، پدید می‌آید. این واحد محله نام دارد. درون یک محله عملکردهای مدنی (کاربری‌ها/ تسهیلات) پیشرفت‌تری ایجاد می‌شوند و خدمت‌رسانی می‌کنند. انواع مختلف بلوک‌ها، که هر یک به دلیل خاصی ایجاد شده‌اند، به طور ناخودآگاه در فاصله کمی از یکدیگر ایجاد می‌شوند [در طی زمان به هم نزدیک‌تر می‌شوند] و با افزایش مساحت موجب تشکیل زبان شهری می‌شوند.

شکل یک:

پتانسیل موجود جهت حفاظت.  
ماتریس زیر پتانسیل موجود یک مکان را جهت حفاظت شهری، ارزیابی می‌کند.

ترکیب شهری	پتانسیل حفاظت					
	فنون و مصالح	سبک و طراحی	روابط درونی	حس مکانی	تعريف مشخصه	شکل یک:
زمین						
ساختمان						
کاربری						

جدول ارزیابی کاربری شهری

جدول ارزیابی کاربری شهری	
محل	عناصر ساختاری
توکیب شهری	شبکه محله مراکز پوششی
زمین	عادی
ساختمان	۳ طبقه
کاربری	مسکونی

شکل دو:

پتانسیل ساختار. ماتریس زیر برای ارزیابی ساختارها استفاده می‌شود. عناصر اولیه شهری، خیابان‌ها و میدان‌ها، و عناصر ثانویه شامل بناهای یادبود، محالات به مخصوص و غیره هستند. طبیعت، به معنی فضاهای باز همانند پارک‌ها و نواحی تفریحی هستند.

## ۵. روش‌های ساخت و مصالح به کار رفته

این عامل معیاری است برای اندازه‌گیری سطح کارایی حاصله از استفاده از تکنیک‌های صحیح ساخت. مطابقت فرایند و استفاده از مصالح مطابق مشخصه‌های معماری با قابلیت استفاده از تکنولوژی‌های ساخت تعریف شده، تا حد زیادی قابل مشاهده است.

ماتریس خلاصه، دربرگیرنده دامنه کاملی از معیارها و عوامل برای هر حالت موجود، به شکل یک پرونده حفاظت شهری است. سمت راست این ماتریس شامل عناصر سازه‌ای است که توسط عوامل موجود در برنامه‌ریزی‌ها، آینه‌نامه‌ها و منطقه‌بندی‌های قابل شناسایی است. سمت چپ این ماتریس شامل درصد مربوط به پنج معیار و سؤال مطرح شده در زمینه حفاظت شهری است. در سمت راست بر اساس یک ترتیب سلسه‌مراتبی و بر اساس جزئیات ترکیب شهری، برای حفظ بعضی اجزای شهری تصمیم گرفته می‌شود؛ در سمت چپ، کیفیت‌ها و ویژگی‌های نیازمند تقویت و تغییر یا ساخت مجدد مشخص می‌شوند.

نتایج این سنجش توسط کلمه تغییر (از وضعیت کنونی تا آینده) تعیین می‌شود که انجام تغییراتی را از دیدگاه برنامه‌ریزی خواستار است. این تغییر ممکن است یا در ساختار خود محل که یک توصیه برنامه‌ریزانه است، یا در ساختار حفاظت یا ارتقای آن، که نقش بسیار پیچیده‌تری دارد، صورت پذیرد. با صراحت می‌توان گفت که این تغییرات هستند که به عنوان ورودی‌های برنامه‌های حفاظت، منجر به ایجاد رویه‌های قانونی برنامه‌ریزی می‌شوند.

## خلاصه

نادر بودن و اهمیت تاریخی بنای‌های تاریخی و ارزش‌های شهری می‌تواند به عنوان اهرمی نیرومند در جهت موفقیت اقتصادی و نوسازی عمل نمایند. حفاظت شهری، به تنهایی نمی‌تواند مشکلات اقتصادی یک شهر را حل نماید؛ این امر نیازمند سرمایه‌گذاری سنگین عمومی و مشارکت خصوصی و عمومی است.

حفاظت شهری مجموعه‌ای از ارزش‌ها و فنونی جهت محافظت و نوسازی عناصر مهم یک شهر که حسن مکانی بی‌همتای آن از آنها سرچشمه گرفته است و غالباً معرف میراث فرهنگی (بین‌المللی) جهانی هستند را ارائه می‌کند. برنامه‌ریزی برای حفاظت شهری – بنای‌ها و اماکن

پتانسیل حفاظت شهری در یک محل خاص باید پرسیده شود.

## ۱. مشخصه‌های آشکار یک مجموعه شهری و وضوح محدوده و مرز این محل

این معیاری جهت تعیین محدوده و ساختار یک عنصر مشخص شهری همانند میادین شهری، پارک‌ها، خیابان‌های فرعی و عناصر طبیعی است. این محدوده باید به صورت واضح توسط مرزهای کالبدی که به دقت علامت‌گذاری شده‌اند، تعریف شود. اگر این مشخصات کالبدی به محل مورد نظر یگانگی بخشیده است، می‌تواند به عنوان عاملی در جهت تحلیل آتی و مشروح، تعیین و برگزیده شود.

## ۲. محلی بودن و حس مکانی

این معیاری جهت شناسایی مشخصه‌های منطقه‌ای و محلی مکان مورد نظر و فضای پیرامونی آن و فضاهای شهری آن با توجه به مفهوم شهر است. ارتباط تاریخی، مناظر خوش‌نمای، ترکیب با بعضی مسایل مشخص، راحتی، حس اهمیت محلی، پوشش گیاهی و ارتباط با شکل عوارض زمین همگی عواملی هستند که در این امر دخالت دارند.

## ۳. فضاهای درونی، تناسبات و ارتباطات

این عامل توسط ارتباطات فضاهای شهری خلق شده توسط احجام مختلف و همچنین پیوستگی درونی عملکرددها و کاربری‌ها ارزیابی می‌شود. محل‌های مورد بررسی باید دارای ارتباطات قابل تشخیص و تمایز بین ساختمان‌ها و فضاهای باشند. این امر تضمینی در جهت شناخت محیط برای ایجاد ادراک عمومی است. روابط درونی بیانگر وجود تناسبات ویژه مابین انواع احجام ساخته شده و فضای ایجادشده توسط آنها است. بر اساس این معیار، فضای عمومی باید به طور کامل ارزیابی شود.

## ۴. سبک و طراحی

این معیار ارزیاری است جهت ثبت ارزیابی از کل روند طراحی، مشخصه و سبک غالب در سایت که شامل ساختمان‌ها، زمین و کاربری می‌شود. مکان مورد بررسی باید سطح مناسبی از تعامل متقابل به عنوان نتیجه حاصل از سبک معماری و طراحی ساختمان‌ها را در خود نمودار سازد. در اینجا با توجه به ملاحظات کلی طراحی، منطقه زیاسازی بالا، ملأ و ارتفاعات وارد عمل می‌شود. طراحی، تناسبات و خط آسمان‌ها، و نه جزئیات یا خلاقیت هنری را در بر می‌گیرد.

URBAN PROFILE RELATED TO THE URBAN MIX											
SITE: The town of Capua											
CONSERVATION POTENTIAL					URBAN MIX	STRUCTURAL ELEMENTS					
CHARACTER DEFINITION	LOCALITY SENSE	INTERNAL RELATIONS	STYLE & DESIGN	METHODS & MATERIALS		WEB	DISTRICT	BLOCKS DIVISIONS	PRIMARY ELEMENTS	SECONDARY ELEMENTS	NATURE
3% +3%	5%	5%	1%	0%	LAND	geometrical !!		courts !!	streets		river
7%	6%	4%	4%	4%	BUILDING		similar method			churches	
4% +3% +5%	3% +3%	0% +5%	0%	2%	USE				0 mixed !!		ancient road
LEGEND		Total Potential Present Future 48% 59%	Present state % Upgrading % Sub total 7% max		LEGEND		0 I II III Degree of influence on conservation		STATE AT PRESENT STATE IN FUTURE PLAN		

Fig. 15. Capua, Italy. Urban profile assessment of urban conservation related to the urban mix.

کاپوآ. ایتالیا. جدول ارزیابی شهر در ارتباط با کاربری شهری چیز حفاظت شهر

URBAN PROFILE RELATED TO THE URBAN MIX											
SITE: Alamo, San Francisco											
CONSERVATION POTENTIAL					URBAN MIX	STRUCTURAL ELEMENTS					
CHARACTER DEFINITION	LOCALITY SENSE	INTERNAL RELATIONS	STYLE & DESIGN	METHODS & MATERIALS		WEB	DISTRICT	BLOCKS DIVISIONS	PRIMARY ELEMENTS	SECONDARY ELEMENTS	NATURE
7% +4%	6%	3% +4%	5%	5%	LAND	!!	!	0			!!
6% +4%	4%	0	4%	3%	BUILDING		!!		!	!!	
4% +3%	1%	0	2%	-	USE				0		
LEGEND		Total Potential Present Future 50% 59%	Present state % Upgrading % Sub total 7% max		LEGEND		0 I II III Degree of influence on conservation		STATE AT PRESENT STATE IN FUTURE PLAN		

Fig. 17. San Francisco, CA Alamo Quarter. Urban profile related to the urban mix.

سان فرانسیسکو. ایالت کالیفرنیا بخش آلامو. جدول ارزیابی شهر در ارتباط با کاربری شهری چیز حفاظت شهر.

و مناطق بی همتا - پایداری شهرهای جهان، در نقش غیرقابل جایگزین ایشان به عنوان قلمرو پویای زندگی، فرهنگ و جامعه مدنی را تضمین می نماید.

## REFERENCES

- Armaly, Maha J., Stefano P. Paglia, and Alain Bertaude. 2001. "Economics of Investing in Heritage: Historic Center of Split." In Serageldin, et al. 2001. pp. 165-179.
- Brock, Giuliani, Moisescu, eds. 1973. Il Centro Antico di Capua. Italy: Marsilio Editori.
- Kostof, Spiro. 1991. The City Shaped: Urban patterns and meanings through history. Boston: Bulfinch Press: Little, Brown & Co.
- Serageldin, Ismail, Ephraim Shiager and Joan Martin-Brown, eds. 2001. Historic Cities and Sacred Sites. Washington, DC: The World Bank.

به آسمان نگاه کن همسایه ...  
 آن کپوت که از فزار شیر پرواز کرد و گریخت.  
 بادهای ماست :  
 بادهای جمعی ما ،  
 که ما را با یکدیگر آشنا می کرد.  
 کم می شویم  
 تو در ازدحام برزنی دیگر  
 من در هیاهوی گوین دیگر  
 همسایه دست هایم را بگیرد.....

مینوش مشیری

# بازشناسی واژه هویت

(تاملی در هویت انسان ساز)<sup>۱</sup>

فرنار ضربابان

دانشجویی کارشناسی شهرسازی . دانشگاه آزاد اسلامی واحد همدان

محمد رضا منعم

دانشجویی کارشناسی شهرسازی . دانشگاه آزاد اسلامی واحد همدان

## چکیده

تنهای پدیدهایی که دغدغه هویت دارد، انسان است. زیرا به گفته سارتر، در مورد انسان «وجود بر ماهیت متقدم است» این سخن بدان معناست که ماهیت انسان محظوم نیست و برخلاف سایر موجودات، خود در ساختن آن نقش دارد.

## هویت در لغت

در لغتنامه دهخدا، هویت چنین تعریف شده است:

هویت عبارتست از تشخض و همین میان حکیمان و متکلمان مشهور است / هویت گاه بر ماهیت با تشخض اطلاق می گردد که عبارت است از حقیقت جزئیه / هویت از لفظ هو گرفته شده که اشاره به غایت است و آن درباره خدای تعالی اشاره

در شرایطی که انسان نه به مثابه فرد، بلکه عضوی از یک جامعه طبیعی با وابستگی های ایلی و عشیه ای روزگار خود را سپری می کرد، می دانست که شیوه زندگی و خون و تبارش هویت وی را تعیین می کنند، در کجای این عالم ایستاده و چه ارزش هایی را پاس داشته است، و بر اساس چه هنجارهایی عمل می نماید. زندگی اش علیرغم تمام محدودیت مادی و معنوی بی دغدغه بود و هر اتفاقی که علت نازل شدنش را نمی توانست درک کند، تقدیر می پندشت. او از سرنوشت خود راضی بود و اگر هم نبود به نوعی خود را راضی می کرد. دنیا برایش ثابت و روابط حاکم برایش سخت و استوار بود. او نیازی به تعیین هویت خود نمی دید، زیرا جایگاهش در دنیای فانی، در جامعه و سرزمینش مشخص بود. نه در کوران حوادث جهانی قرار داشت و نه فشردگی زمانی ناشی از تحولات ارتباطی، ارزش ها و هنجارهایش را به هم ریخته بود. اما امروزه بحران هویت نمود مهمی پیدا کرده است به صورتی که انسان همواره از خود می پرسد: هویت چیست؟ هویت انسان پیش از آمدنش به این جهان تعریف شده یا در زمان بودنش در این جهان شکل می گیرد؟ آیا هویت انسان را می سازد یا انسان هویت را؟

پاسخ به این سوالات و هزاران سوال دیگر در گرو شناسایی و بازشناسی واژه هویت می باشد که در این مقاله سعی می شود به این مقوله پرداخته شود.

واژگان کلیدی  
هویت، انسان، مکان

متمازنند و تا آخر عمر وحدت شخصیت در آنها باقی است و به آن هویت گویند بنابراین هر فردی، هر اثرباری و هر بنایی دارای هویتی است. هویت شخصی بخشی از حوزه قلمروی حیات اجتماعی است که فرد خودش را با آن معرفی می‌کند.

فرد با حضور و رشد یافتن در جمع علاوه بر آن که دارای هویت شخصی یعنی نام، منزلت اجتماعی و روابط مشخص بادیگران می‌گردد، بلکه با گرفتن عنصر مشترکی که فرهنگ خوانده می‌شود هویت جمعی می‌یابد و با مجموعه این مسائل اداری تاریخ مشترک می‌شود. (پاکزاد، ۱۳۷۵: ۰۰۲)

آنچه اثرباری را در نگاه عموم با یا بی‌هویت جلوه می‌دهد، تعلق یا عدم تعلق آن به هویتی جمعی و پایدار است. در این نگاه، اثر باهویت اثرباری است که هویت آن در راستای هویت جمعی باشد، همچون یک بنای تاریخی در یک بافت تاریخی؛ و اثر بی‌هویت اثرباری است که هویت آن در تعارض با هویت جمعی باشد، مانند یک بنای مدرن در یک بافت تاریخی. (حجت، ۱۳۸۴)

اهمیت هویت جمعی تا بدان پایه است که اگر فرد در اجتماعی قرار گیرد که نتواند خود را جزوی از آن به حساب آورد، قادر به تبیيت هویت شخصی خود نیز نیست. یکی از دلایل احساس رهاشدگی و مطرود بودن مهاجران در جامعه‌ای که به آن وارد می‌شوند انقطاع میان هویت شخصی آنها و هویت جمعی اجتماع است. زیرا هویت معین و منسجم هرگز نمی‌تواند بی‌در و پیکر باشد و لزوماً در چارچوب و محدودیت‌های مشخص قرار می‌گیرد. (قره‌باغی، ۱۳۷۹: ۰۳۴) که تا حد زیادی توسط اجتماع تعریف می‌شود. چرا که به اعتقاد یورگن هابرماس انسجام و یکپارچگی یک فرد از طریق رابطه او با افراد دیگر شکل می‌گیرد. (قره‌باغی، ۱۳۷۹: ۰۲۷)

### تشخیص هویت

کنگاوای و تمایل به تعریف خود از طریق برقراری ارتباط با محیط، انسان را وادار می‌کند که علاوه بر کیستی خود به تفاصی درخصوص چیستی سایر عینیت‌ها هم بپردازد. وی برای هویت‌سنجی تمام پدیده‌های دیگر نیز فرآیند فوق‌الذکر را در پیش می‌گیرد. یعنی همان مسیری را که برای پاسخ به پرسش در مورد کیستی خود می‌پیماید؛ برای یافتن جواب در خصوص چیستی سایر پدیده‌ها نیز طی می‌کند. به این ترتیب که فرد تصویر

است به کنه ذات او به اعتبار اسماء و صفات او با اشاره به غیوبت آن ((دهخدا: ۱۳۴۵: ۳۴۹)) به نقل از (میرمقتابی، ۱۳۸۳: ۳۲)).

در ادبیات غرب، در واژه‌نامه آکسفورد معنی واژه هویت چنین آمده است: هویت از واژه لاتین *Aīdēm* مشتق شده است که به معنای مشابهت است و یک تشابه ریشه‌شناختی با مفاهیم مثل هم بودن و یکی بودن دارد که واژه‌های لاتین *Semelitas*<sup>۱</sup> و *Yonitas*<sup>۲</sup> بیانگرشان هستند. (میرمقتابی، ۱۳۸۳: ۳۲) همچنین: «آنچه که کسی یا چیزی هست همان بود». (قاسمی اصفهانی، ۱۳۸۳: ۶۶)

### هویت چیست؟

هویت، مقوله‌ای هنجاری و ارزشی است که بحث در مورد آن مستلزم ارزش‌گذاری و موضع‌گیری هنجاری است. در بسیاری از متون تخصصی و پژوهش‌های مطالعه هویت در محیط مصنوع با توجه به نظریه‌های ادراک محیط و علوم رفتاری انجام شده است (میر مقتابی، ۱۳۸۳: ۳۰). هویت به معنای احساس تعلق و اینهمانی با محیط در نظر گرفته شده و معیارهایی چون احساس امنیت، خاطره‌انگیزی، حس تعلق و وابستگی به منظور ارزیابی هویت تدوین شده و به کار رفته‌اند. (دانشپور، ۱۳۷۹)

همین اختیار و امکان انتخاب باعث می‌شود که فقط انسان به طرق مختلف به کیستی خود بیندیشد و به این ترتیب نظام زیستی وی به مبارزه آگاهانه یا ناآگاهانه اش برای تأمین هویت شخصی می‌انجامد. (افروغ، ۱۳۷۷: ۸۰)

هویت به معنای تشخّص، هستی و وجود و آنچه موجب شناسایی شخص باشد. همچون شخصیت یا کیفیت بیان گر ویژگی‌های هر فرد یا پدیده‌ای می‌باشد. هویت، شخصیت و یا کیفیت هر چیز می‌تواند در سنجش با معیارهایی، خوب یا بد، ارزیابی شود. بی‌هویت، بی‌شخصیت و یا بی‌کیفیت خواندن افراد یا پدیده‌ها اشتباہ رایجی است که به جای بدهویت، بدشخصیت و یا بدکیفیت به کار می‌رود. هویت وابسته لاجرم هرچیزی است که وجود دارد. (حجت، ۱۳۸۴)

صدرالمتألهین هویت هر موجودی را عبارت از نحوه خاص وجود او می‌داند: هویت هر موجودی عبارت از نحوه خاص وجود اوست، در انسان هویت واحد است که متشاند به شئون مختلف می‌شود. افراد انسانی را مشخصاتی هست که به واسطه آن‌ها هریک از دیگر

انطباق عینیت فعلی با تصویر آن در ذهن ناظر باعث می‌گردد که عینیت مذکور در نظر وی بی‌هویت جلوه کند. (قاسمی اصفهانی، ۱۳۸۳)

بی‌هویتی به معنای سلب هرگونه امکان تشخیص، مفهومی است که در دنیا واقعی و با قانوندیهای مادی حاکم بر آن شاید هیچ به صورت مطلق نمود نباشد. نخستین پیامد بحرازن هویت آن است که فرد خود را بی‌ریشه می‌باید هر جا که فرد نتواند خود را به هویت خاص منسوب نماید، احساس کمبود یا فقدان می‌کند و خود را بی‌هویت می‌خواند.

انسان با دخل و تصرف در محیط اطرافش دست به تلاش برای احراز هویت می‌زند و می‌کوشد محیط را به گونه‌ای ساماندهی کند که توقعات وی از فضا را برآورده سازد. به این منظور در نخستین گام به جستجوی شرایط هویتمندی فضا بر می‌خیزد تا با برقراری آنها موفق به احراز هویت گردد. در اینجا معمولاً دام دیگری نهفته است و آن خطر نسخه‌برداری عین به عین از گذشته‌اش است که در تصویر ذهنی‌اش مطلوب و دلشیں است. بدون توجه به این واقعیت که شاید آنچه دیروز هویتمند بود و توانایی برآوردن توقعات فرد و جمع را داشت، امروز قادر به پاسخ‌گویی به نیازهای افراد نباشد. لذا نباید تعلق خاطر به یک فضا را هویتمند بودن آن اشتباہ گرفت و این دو را معادل هم پنداشت و با مسئله هویت برخورد نوستالژیک داشت. چرا که هویت بیش از آن که معطوف به گذشته باشد، حال را در بر می‌گیرد و حتی باید بتواند تا آینده امتداد باید.

بر اساس نخستین گام در راه تشخیص هویت، امکان بازشناسی پدیده بر اساس شیوه‌های آن با پدیده‌های هم‌سنخ و تفاوت‌هایش یا پدیده‌های غیر هم‌سنخ در ذهن است. هر پدیده ویژگی‌هایی دارد که ذهن می‌تواند آنها را استخراج و ذخیره نماید و بر حسب نیاز طبقه‌بندی و استفاده کند. وقتی پدیده‌ای مورد هویت‌سنجی قرار می‌گیرد، نخستین سؤال این است که اصولاً این پدیده به چه دسته پدیده‌هایی تعلق دارد؟ لذا آن بخش از خصوصیات فراخوانده می‌شوند که می‌توانند پدیده را با سایر پدیده‌های مشابهش در یک دسته قرار دهند و از پدیده‌های متفاوت با آن تفکیک نمایند.

برای مثال زمانی که در مواجهه با یک بنا به هویت‌سنجی آن می‌پردازیم در درجه اول در ذهن خود به دنبال آن دسته از بنایهای می‌گردیم که از نظر ظاهری،

ذهنی خود را از یک عینیت را با عینیت موجود تطبیق می‌دهد، این فرآیند قیاسی را مبنای «تشخیص هویت» پدیده قرار می‌دهد. در جریان دنبال نمودن توقعات و تشخیص هویت، شرط اساسی آن است که تصویر ذهنی مورد مراجعه از ابتدا تا انتهای فرآیند یکی باشد. به عبارت دیگر نمی‌توان از میانه راه مبنای مقایسه یعنی ذهنی را عوض کرد. بدینهی است که کسی عامدانه چنین نمی‌کند، اما این دامی است که در راه تشخیص هویت قرار دارد و غلتیدن در آن علت بسیاری از مناقشات بر سر هویت است. برای مثال اگر مجموعه‌ای نظری اکباتان را از دریچه یک محله مسکونی مورد ارزیابی قرار می‌دهیم، همواره باید از خود پرسیم که آیا مجموعه مذکور توقعاتمان از یک محله مسکونی نظری امنیت، دنجی، خودمانی بودن و.... را برآورده می‌سازد؟ گاه پیش می‌آید که فرد به جای مقایسه اکباتان با تصویر ذهنی‌اش از یک محله مسکونی، آن را با تصویری که از خود اکباتان در ذهن دارد مقایسه می‌کند. طبیعی است که در این شرایط (یعنی مقایسه با تصویری از خود اکباتان) میان عینیت و تصویر ذهنی انطباق حاصل می‌شود و فرد مجموعه مورد ارزیابی را کلاً دارای هویت خواهد پنداشت. در حالی که اگر به پیراهه نمی‌رفت و آن را با تصویر ذهنی‌اش از یک محله مسکونی مقایس می‌نمود، شاید نتیجه دیگری می‌گرفت. بر این اساس قطعاً اکباتان واحد هویت خاص خود است، ولی دلیل ندارد الزاماً هویت یک محله مسکونی را نیز داشته باشد. یا تجمع قاچاقچیان و معتادان در یک محله ممکن است وجه تشخیص آن محله باشد ولی به هویتش به عنوان یک محله مسکونی خلشه وارد می‌سازد. به این ترتیب با پاییندی به تصویر ذهنی اولیه، ضمن احترام به نسبی بودن هویت می‌توان به قضاؤت کیفی پرداخت. هیچ‌گاه انطباق میان عینیت و تصویر ذهنی آن کامل و مطلق نیست و فرد برای آن که بتواند پدیده‌ای را با هویت بلانه همواره ناگزیر از اغماض نسبت به برخی اختلافات جزئی است. تا زمانی که این اغماض امکان‌پذیر است، تشخیص هویت نیز ممکن است. ولی هنگامی که دیگر نتوان از اختلاف میان عینیت و تصویر ذهنی آن چشم پوشی کرد، تشخیص هویت با مشکل مواجه می‌شود. ملموس‌ترین تجربه را در این زمینه افرادی دارند که پس از مدتی به محل زندگی سابقان مراجعه می‌کنند. گاه تغییرات محل آن قدر زیاد است که فرد با وجود قرار گرفتن در آن همچنان به دنبالش می‌گردد. این عدم

خاص خود را دارد، صرف نظر از احساس مطلوب یا مطلوب که در ما بر انگیزد.

وقتی پدیده را دارای هویت احساس می‌کیم که توقعات ما را برآورده سازد و با ردیابی توقعاتمان بتوانیم به سهوالت آن را تشخیص و تمیز دهیم. برای مثال همه انسان‌ها انتظار دارند که خانه‌شان به صورت فیزیکی و روانی پناهگاه آنها باشد و امنیت و آسایش را برایشان فراهم آورد. حال اگر سرینهایی که در آن زیست می‌نمایند این توقع را برآورده سازد، به آن نام خانه اطلاق می‌کنند و این نام‌گذاری، سپیناه مذکور را واحد هویت خاص خود می‌گرداند. (قاسمی اصفهانی، ۱۳۸۳)

### هویت و مکان

انسان بودن به معنای زیستن در دنیای سرشار از مکان‌های با اهمیت است. انسان بودن به معنای برخورداری از مکان و شناخت نسبت به این برخورداری است، به تعبیر مارتین هایدگر «مکان جنبه عمیق و پیچیده تجربه انسان از دنیاست» (افروغ، ۱-۵۰: ۱۳۷۷) رابطه میان انسان و مکان دو طرفه است، زیرا کش و خواست انسانی معنی را به فضا مترب می‌سازد و فضای خالی را به یک مکان تجربه شده تبدیل می‌کند و به همین ترتیب مکان می‌تواند بر انسان تأثیر متقابل گذارد، چرا که به واسطه معنایش به ارزش‌ها و کنش‌های انسان خط می‌دهد. (Walmsley, 1990:64)

هویت مکان بخشی از هویت شخصی است. هویت مکان در اثر تجربه مستقیم محیط فیزیکی رشد می‌یابد بنابراین بازتابی از وجوده اجتماعی و فرهنگی مکان است. در عین حال در غنای شخصیت فردی نقش محوری دارد (Walmsley, 1990:59)، چرا که «بخشی از شخصیت وجودی هر انسان که هویت فردی او را می‌سازد، مکانی است که خود را با آن می‌شناسد و به دیگران می‌شناساند. هنگامی که راجع به خود فکر می‌کند، خود را متصل به آن مکان می‌داند و آن مکان را بخشی از خود می‌شمارد. میان فرد و آن مکان رابطه‌ای عمیق وجود دارد. رابطه‌ای عمیق‌تر از صرف بودن یا تجربه کردن آن مکان» (رضازاده، ۱۳۸۰: ۵)

برای هر کس پیوند و آگاهی عمیق نسبت به مکان‌هایی که در آن تولد یافته، رشد کرده یا هم اکنون در حال زندگی و تردد است، وجود دارد. این پیوند منبع اصلی هویت و امنیت فردی و جمی است. به نظر گابریل

عملکردی و معنایی با بنای مورد نظر ما شbahتی دارد و ما آنها را می‌شناسیم. در این راستا طبیعی است که گاه به طریق حذفی و براساس تفاوت‌ها عمل نماییم و دسته بنایی را که با بنای مورد هویت سنجی قرابتی ندارد، کنار بگذاریم. پس از یافتن دسته مورد نظر بنای مذکور را در آن قرار می‌دهیم و خیالمان راحت می‌شود که بنا به فرض خانه است و نه حمام یا مسجد. حال اگر بدانیم که بنای مورد هویت سنجی خانه است، هویت در سطح دیگری مطرح می‌شود و به پرسش درباره چیستی این خانه می‌پردازد و نه بنا، زیرا پیش فرض خانه بودن را به همراه دارد. لذا در دسته اطلاعات مربوط به بازشناسی علاوه بر خصوصیات هر خانه، ویژگی‌های انواع خانه‌هایی که می‌شناسیم نیز طبقه‌بندی و احصار می‌شوند تا بتوان خانه مورد نظر را به یک دسته از آنها نسبت داد. (قاسمی اصفهانی، ۱۳۸۳)

بر این اساس فرآیند بازشناسی در حقیقت بر پایه تشابه درون دسته‌ای و تمایز میان دسته‌ای شکل می‌گیرد و این تشابه و تمایز تمام ویژگی‌های ظاهری، عملکردی و معنایی پدیده را شامل می‌شود. به عبارت دیگر، واژه بازشناسی تنها به معنای شناسایی اشیا نیست، بلکه تجربه معنا و مفهوم آنها نیز هست. در واقع این تشابه و تمایز نقطه آغاز فرآیند قیاسی تشخیص هویت است و اگر بازشناسی پدیده‌ای میسر نگردد فرآیند تشخیص هویت نمی‌تواند ادامه یابد و قطع می‌شود. به همین خاطر است که اگر فاکتورهای بازشناسی یک پدیده در یک سطح خاص از آن سلب شوند، هویت‌مند بودن آن به شدت زیر سوال می‌رود.

### نسبی بودن هویت

هویت داشتن و نداشتن یک پدیده امری است نسبی، زیرا نمی‌توان به یقین در این مورد بحث کرد. نتیجه نسبی داشتن هویت زیر سوال رفتن مفهوم بی‌هویتی است. در شرایط عادی هیچ پدیده‌ای را بدون در نظر گرفتن ذهنیتی که آن را ارزیابی می‌کند، نمی‌توان مطلقاً و قائم به ذات بی‌هویت نامید. چون همیشه این احتمال وجود دارد که پدیده مزبور از منظری دیگر هویت‌مند باشد. لذا بحث هویت فارغ از ارزش‌گذاری است و نمی‌توان عینیتی را که از نظر ما خوشایند است دارای هویت و آنچه را ناخوشایند است، بی‌هویت لقب داد یا از هویت خوب و بد سخن به میان آورد. چرا که هر پدیده هویت

کالبدی تقسیم کرده‌اند فرتز استیل حس مکان را این گونه شرح می‌دهد:

- رابطه انسان و مکان تعاملی است، یعنی مردم چیزهای مثبت یا منفی را به محیط می‌دهند و سپس از آن می‌گیرند بنابراین چگونگی فعالیت‌های مردم در کیفیت تأثیر محیط بر آنها اثر گذار است.

- تصور مکان نه فقط کالبدی، بلکه روانی یا تعاملی است و حس مکان به عنوان یک تجربه از ترکیب یک مکان رفتار و آن چه انسان به آن می‌دهد، به وجود می‌آید به بیان دیگر برخی از چیزهایی که انسان در مکان ایجاد می‌کند، بدون او و مستقل از او به وجود نمی‌آیند.

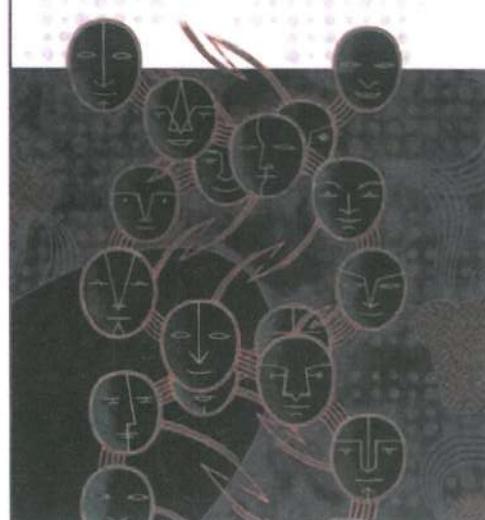
- برخی از فضاهای آن چنان روح مکان قویی دارند که بر انسان‌های مختلف تأثیرات مشابه می‌گذارند.

(فلاحت، ۱۳۸۴: ۳۷)

به این ترتیب مکان‌ها در افراد مختلف حس‌های متفاوتی ایجاد می‌کنند و نقش شخصیت و تجارب گذشته افراد نیز در دریافت این حس مؤثر است.

### تأملی در هویت از منظر سنت و مدرنیسم

دگرگونی نگرش انسان به جهان، دگرگونی هویتها را در پی داشت، انسان سنتی (منهی) جهان را برهمای می‌دانست میان بودن ازی و ماندن ایدی: «الله و انا اليه راجعون»، و هویت خویش را خارج از جهان مادی جستجو می‌کرد. انسان مدرن آمده بود تا خود را و جهان را آن گونه که می‌خواست بسازد.



مارسل یک فرد جدای از مکان خود نیست، او همان مکان است. واگنر معتقد است که زمان، مکان، انسان و

عمل، هویت غیرقابل تفکیکی را می‌سازند، بنابراین معنا و عمل عناصری درهم تنیده‌اند که در فهم هویت مکان باید در نظر گرفته شود. در مجموع هویت مکان به

بحوی به عناصر غیرقابل تقلیل به یکدیگر هستند، اما به طور غیرقابل تفکیکی در فهم ما از مکان‌های مختلف به هم پیوند خورده‌اند. سیمای فیزیکی، فعالیت‌ها و معانی مواد خام هویت مکان‌اند و دیالکتیک بین آنها، روابط ساختاری این هویت است. (افروغ، ۵۲-۳: ۱۳۷۷) توجه به هویت مکان از دیدگاه فوق و به عنوان محصول تعلم نقشه شناختی، فعالیت اجتماعی و حالت‌های ظاهری

(فرمال) نتیجه تحقیقات کوین لینچ در دهه ۱۹۷۰ است.

(Abel, 2000: 14) نوربرگ شولتز نیز در خصوص

هویت مکان خاطر نشان می‌سازد: مکان‌ها لزوماً همان چیزی هستند که باید باشند و دخل و تصرف انسانی در آنها زمانی به خلق فضاهای قابل زندگی منجر می‌شود که حال و هوای حاکم بر فضا را تشخیص دهد و در راستای آن حرکت کند. (Walmsley, 1990: 68) برای

مثال یک میدان محلی زمانی به عنوان یک فضای زنده در دل محله هویت خاص خود را داراست که از نظر

کالبدی ابعاد و مخصوصیت مناسبی داشته، کانون فعالیت‌های جمعی ساکنان را بدهد. هرگونه دخل و تصرف در فضا اگر ملاحظات فوق را مد نظر قراراندند نه تنها متمر ثمر نخواهد بود بلکه نتیجه معکوس در بر دارد. کسی نمی‌تواند

یک میدان محلی را با حال و هوای میدان تشریفاتی طراحی و اجرا نماید و انتظار داشته باشد میدان محلی فضایی هویتمند گردد. فضایی که حال و هوای خاصی دارد، نه تنها یک جا نیست، بلکه حتی فراتر از فضا یک مکان است. لذا هر جا بحث از فضای هویتمند می‌شود؛

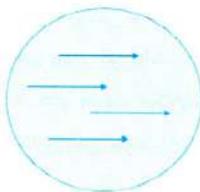
در واقع موضوع سخن یک مکان است.

### هویت و حس مکان

چنانچه هویت را از منظر کالبدی و در حوزه ادبیات شهری بررسی نماییم به وازهای به نام حس مکان می‌رسیم، در حالی که هرگاه بخواهیم هویت را از داخل حس مکان بررسی نماییم باید آن را در شاخه عوامل ادراکی شناختی در تقسیم‌بندی حس مکان مطالعه کرد. دکتر فلاحت در رساله خود عوامل شکل‌دهنده حس مکان را به دو دسته عوامل ادراکی شناختی و عوامل

انسان سنتی (مذهبی) برای زیستن در جهان از اصولی پیروی می‌کند که از سوی پروردگارش صادر شده است و از طریق فرستادگانی برگزیده به او ابلاغ می‌گردد. این اصول سازنده شخصیت و هویت انسان سنتی و پردازنده رفتار، کردار و هنجارهای اجتماعی اوست.

(حجت، ۱۳۸۴: ۵۷)



جامعه مدن: هویت‌های فردی



جامعه مدن: هویت‌های جمی

هنر سنتی از آن روی دارای هویت دانسته می‌شود که مظہر و محل تجلی اصول پایداری است که هنرمندان را و به واسطه آنان هنر را جهت و شکل می‌دهد، اصولی چون وحدت، حکمت، صداقت، قناعت و....

انسان مدن برای زیستن در جهان از قوانینی پیروی می‌کند که خود سازنده آن است. قوانینی که بر سر آن با سایر انسان‌های مدن به توافق رسیده است. انسان مدن تابع قراردادهای اجتماعی است. قراردادهای اجتماعی تا زمانی مرجعیت دارند که قرارداد دیگری جایگزین آنها نشده باشد. (حجت، ۱۳۸۴)

### نتیجه‌گیری

کنکاش در واژه هویت مبحثی است بسیار ژرف که در این مقاله تنها به قسمتی کوچک از آن اشاره شد. بازشناسی هویت فعلی است که باید در راستای کار هنرمندان و طراحان قرار گیرد تا از آنچه به عنوان بحران هویت یاد شد پرهیز شود. هویت مفهومی نسبی است که یک سر آن به انسان بر می‌گردد و سر دیگر ش در محیط تعریف می‌شود. محلی که امروزه برای ساکن ساپاقش بی‌هویت جلوه می‌کند، شاید در نظر ساکنان امروزی اش بی‌هویت نباشد، زیرا با تصویر ذهنی آنها در تعارض نیست. نتیجه نسبی دانستن هویت زیر سوال رفتن مفهوم بی‌هویتی است. در شرایط عادی هیچ پدیده‌ای را بدون در نظر گرفتن ذهنیتی که آن را ارزیابی می‌کند، نمی‌توان مطلقاً و قائم به ذات بی‌هویت نامید، چون همیشه این احتمال وجود دارد که پدیده مزبور از منظری دیگر هویت مند باشد. لذا بحث هویت

هنر از آنگاه که خود را مکلف به بیان چیزی نمود آزادگی خویش را از کف داد. سالیان دراز انسان‌ها می‌ساختند و می‌زیستند بی آنکه از هنر، به جز هنر، انتظاری داشته باشند. اگر عظمتی، حقارتی، خشونتی و لطفاتی در هنر مشاهده می‌شد نه یک امر عرضی، بلکه جلوه‌ای از ذات هنر بود. عطفت یک اثر و صلابت پدیده چیزی جدای از هنر آنها نبود. به تعبیر کریستوفر کلساندر (۱۳۸۱: ۱۳) واقعیت این است که ما خود را آنچنان با قواعد و مفاهیم و ایده‌های مربوط به آنچه باید برای زنده ساختن بنا یا شهر انجام گیرد آرده‌ایم که از آنچه طبیعتاً رخ خواهد داد می‌ترسیم، و متلاعده‌ایم که باید در قالب یک سیستم و با شیوه‌هایی خاص کار کنیم، می‌باید بدون آنها محیط ما دچار هرج و مرج شود. (حجت، ۱۳۸۴)

اگر به خاطر داشته باشید سؤالاتی در اول مطلب مورد اشاره واقع شد. پاسخ به این پرسش‌ها نیازمند تأویل و تأملی است در معنای هویت در دو دستگاه سنتی و مدن:

در نگاه سنتی انسان در جهانی می‌زیست که فقط یک مبدأ و یک مرکز داشت. او نسبت به آن مبدأ در آگاهی کامل به سر می‌پردازد. مبدائی که مشتمل بر کمال، پاکی ازلی و تمامیتی است که بشر سنتی می‌خواهد در جستجوی آن برود، آن را دوباره به دست آورد و انتقال دهد. او روی دایره‌ای زندگی می‌کند که پیوسته از مرکز آن با خبر است و در زندگی، اعمال و اندیشه‌هایش رو به سوی آن مرکز دارد. (نصر، ۱۳۸۰: ۱۳۳)

در تفکر مدن (سکولار) بودن انسان در این جهان برهه‌ای است میان تولد و مرگ و هیچ گونه غایت و فرجام و وعده و معادی خارج از این جهان برای او متصور نیست. انسان پرومته‌ای، مخلوق این جهان است. او بر زمین احساس می‌کند که در وطن است؛ وی زمین را نه طبیعت بکری که انعکاس عالم مینمی، بلکه آن را دنیای مصنوعی می‌داند که توسط انسان پرومته‌ای خلق شده تا در آن بتواند خدا و حقیقت باطنی خویش را فراموش سازد. چنین فردی زندگی را یک فروشگاه بزرگ می‌داند که او در آن آزاد است تا پرسه زند و هر چه را می‌پسندد انتخاب کند. (نصر، ۱۳۸۰: ۱۳۴)

هویت در جامعه سنتی واحد و الهی و در جامعه مدن متکاژ و اکتسابی است. در نگاه سنتی هویت انسان مقدم بر وجود اوست و در نگاه مدن وجود انسان مقدم بر هویت او.



فارغ از ارزش‌گذاری است و نمی‌توان عینیتی را که از نظر ما خواهایند است دارای هویت و آنچه را ناخواهایند است، بی‌هویت لقب داد یا از هویت خوب و بد سخن به میان آورد. چرا که هر پدیده هویت خاص خود را دارد، صرف نظر از احساس مطلوب یا مطلوب که در ما بر انگیزد. مهم ترین شرط هویت مندی، قابل تشخیص بودن است. در پایان لازم به ذکر است هویت نه واژه آنچنان دشوار بلکه اگر تأملی در آن شود قابلیت احراز انسان هویتمند را برای ما ایجاد می‌کند: هویت بخشی امری است ممکن و نه چندان دشوار.

#### منابع

- افروغ، عماد، (۱۳۷۷) "فضا و نابرابری اجتماعی"، انتشارات دانشگاه تربیت مدرس، تهران.
- الکساندر، کریستوفر، (۱۳۸۱) "معماری و راز جاودانگی: راه بی‌زمان ساختن"، ترجمه مهرداد قیومی، انتشارات دانشگاه شهید بهشتی، تهران.
- پاکزاد، جهانشاه، (۱۳۸۵) "مبانی نظری و فرآیند طراحی شهری"، دبیرخانه شورای عالی شهرسازی و معماری ایران، تهران.
- حجت، عیسی، (۱۳۸۴) "هویت انسان‌ساز، انسان هویت‌پرداز (تأملی در رابطه هویت و معماری)"، مجله هنرهای زیبا، شماره ۲۴، تهران.
- داشپور، سید عبدالهادی، (۱۳۷۹) "لغتنامه دهخدا"، چاپخانه دانشگاه تهران، تهران.
- دهخدا، علی‌اکبر، (۱۳۴۵) "لغتنامه دهخدا"، چاپخانه دانشگاه تهران، تهران.
- رضازاده، راضیه، (۱۳۸۰) "بحran ادراکی رفتاری در فضای شهری"، مجله شهرداری‌ها، سازمان شهرداری‌های کشور، تهران.
- فلاحت، محمد صادق، (۱۳۸۴) "نقش طرح کالبدی در حس مکان مسجد"، مجله هنرهای زیبا، تهران.
- قاسمی اصفهانی، مروارید (۱۳۸۳) "هل کجا هستیم؟ هویت بخشی به بافت‌های مسکونی"، انتشارات روزنه، تهران.
- قره‌باغی، علی اصغر، (۱۳۷۹) "روایت هویت" مجله گلستانه، شماره ۱۶.
- میر مقتدائی، مهتا، (۱۳۸۵) "هویت کالبدی شهر"، مرکز تحقیقات ساختمان و مسکن، تهران.
- نصر، سید حسین، (۱۳۸۰) "معرفت و امر قدسی"، ترجمه فرزاد حاجی میرزا، نشر فرزان، تهران.
- Abel, Chris (2000) "Architecture and Identity" Architectural Press.
- Walmasley, D.J (1990) "Urban Living" Longman Scientific & Technical

#### پی‌نوشت

- ۱- این مطلب بر گرفته از قسمتی از پایان‌نامه نگارندگان مقاله تحت عنوان "حس مکان- بررسی میزان و عوامل تاثیر گذار" با راهنمایی خانم مهندس زهرا کمری می‌باشد که در دانشگاه آزاد اسلامی واحد همدان در مرحله تدوین نهایی است لذا از ایشان کمال تشکر را دارد.

2-Identity

3-idem

4-similitas

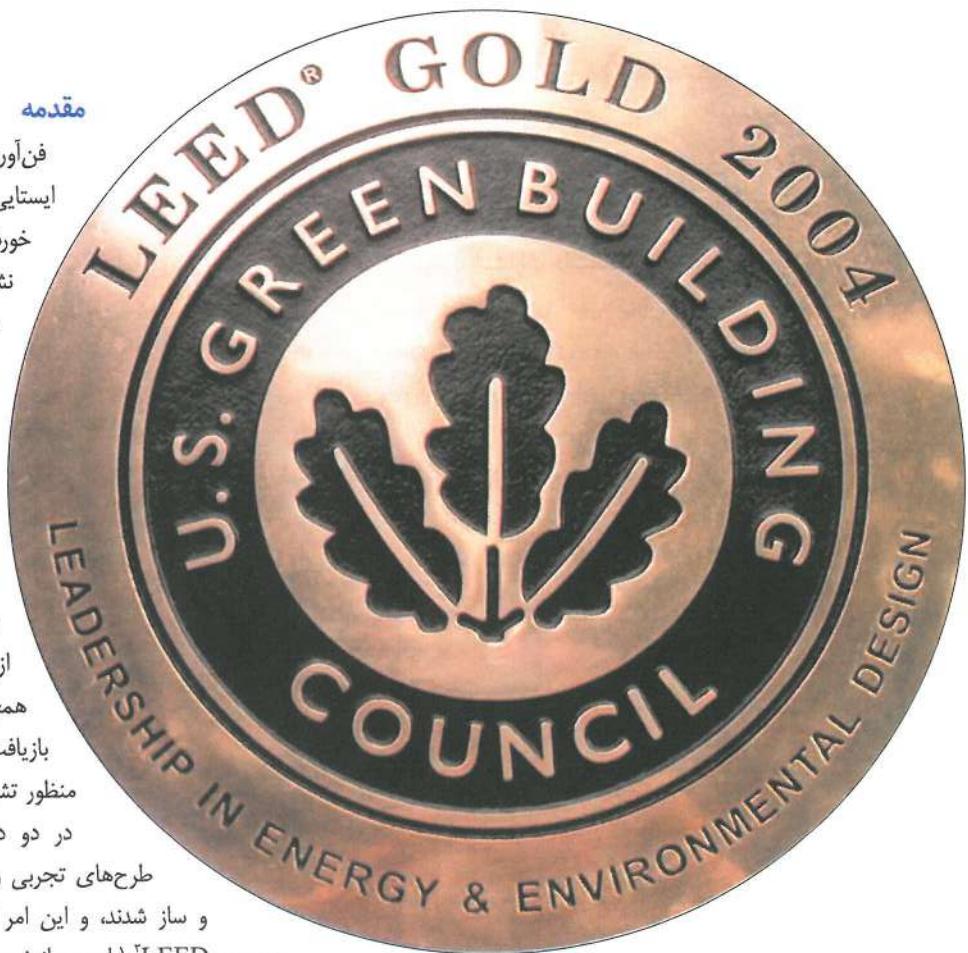
5-unitas

# ”طراحی، بوم‌شناسی، اخلاقیات و ساخت اشیاء“<sup>۱</sup>

از: ویلیام مکدونوف<sup>۲</sup>  
واحد ترجمه نشریه شمس

## مقدمه

فن آوری استفاده از انرژی خورشیدی و گرمایش ایستایی خورشیدی در ساختمان‌ها (استفاده از انرژی خورشیدی برای گرم کردن فضاهای داخلی) نشانه‌هایی از اولین موج معماری بوم‌شناسی مدرن در دهه‌های ۱۹۶۰ و ۱۹۷۰، و تلاش‌هایی برای ارتقای کارآیی در ساختمان‌های جدید بودند. فن آوری‌های خورشیدی در حاسیه‌ی اجرایی ساختمان‌های جدید باقی ماندند، اما در پاسخ به بحران انرژی، الزامات مرتبط با حفاظت از آن در دهه‌ی ۱۹۷۰ به سرعت وارد بسیاری از آینین‌نامه‌های ساختمانی شدند. بعضی معماران پیشگام، تجربه در مورد استفاده از مصالح ساختمانی طبیعی یا بازیافت‌شده همچون دیوارهای کاه‌گلی یا تخته الوارهای بازیافت‌شده را آغاز نمودند و طرح‌های جدید را به منظور تشویق به استفاده از مصالح طبیعی بکار گرفتند. در دو دهه‌ی ۱۹۹۰ و ۲۰۰۰، تنوع گسترده‌ای از طرح‌های تجربی و مصالح ساختمانی وارد جریان اصلی ساخت و ساز شدند، و این امر ناشی از ظهور استانداردهای ساختمانی سبز همچون LEED<sup>3</sup> (راہبری انرژی و طراحی زیستمحیطی) بود که برای اولین



بار توسط "شورای ساختمانی سبز آمریکا" در ۱۹۹۸ تدوین گردید. حتی بعضی جریان‌های اصلی ساختمانی نیز دارای ویژگی‌های سبز بودند. در طول زمان، بسیاری از معماران، تجربیات ساختمان‌سازی بومی و محلی که فرهنگ‌های مختلف از آنها برای تطبیق ساختمان‌های خود با اقلیم، مصالح و سنت‌های محلی استفاده می‌کردند را دوباره مورد بررسی قرار دادند. همچنین طراحان سامانه‌های قدیمی همچون فنگ‌شویی (Feng-Shui) چینی و واستو (Vastu) – مجموعه‌هایی از عقاید بی‌نظیر در مورد جریان انرژی درون مناظر و ساختمان‌ها – را کشف کردند. درحالی‌که تجربیات سبز ساختمانی همچنان دور از جریان اصلی توسعه قرار دارند،

استفاده از آنها به تدریج افزایش می‌یابد، و تعداد پروژه‌های ساخته شده روزافزون است.

ویلیام مکدونوف به عنوان یک معمار، رهبر جنبش بازاندیشی در معماری و طراحی روش‌هایی است که می‌توانند پایداری شهری را افزایش دهند. مکدونوف که رئیس سابق مدرسه‌ی معماری در دانشگاه ویرجینیا است، در حال حاضر از مؤسسان شرکت مکدونوف و همکاران در شارلوت ویل، در ایالت ویرجینیا امریکاست. در میان پروژه‌های معروف وی دفتر مرکزی سازمان محیط زیست در شهر نیویورک، بارسازی کارخانه‌ی ریوراج برای شرکت اتمبیل‌سازی فورد در دیربورن در ایالت میشیگان، و فروشگاه سبز وال مارت در لاورنس در ایالت کانتراس است. مکدونوف همچنین نویسنده‌ی اصول هانور، یکی از مجموعه‌های تأثیرگذار از اصول طراحی زیست بومی در ابتدای دهه ۱۹۹۰ است. این مقاله برگرفته از سخنرانی بسیار مهم و تأثیرگذار وی در کلیسای سنت جان مقدس<sup>۵</sup> نیویورک در سال ۱۹۹۳ است.

### متن سخنرانی

امروز صبح، در این مقطع مهم و در این ساختمان عظیم، می‌خواهم در مورد مفهوم طراحی به عنوان اولین نشانه از مقاصد انسانی صحبت و بر بوم‌شناسی، اخلاقیات و ساخت اشیاء تمرکز کنم، می‌خواهم بر طراحی و برآزوها و نیات خود نگاهی دوباره داشته باشم.

هنگامی که وینست اسکولی قصد ستایش از معمار بزرگ لوئیس کان را داشت، روزی را توصیف نمود که هر دو از میدان "رد" می‌گذشتند و اسکولی هیجان زده به کان گفت: "آیا اعجاب‌انگیز نیست که گنبدهای کلیسای سنت باسیل تا آسمان اوج گرفته است؟" کان اندیشه‌مندانه از بالا تا پایین را نگاهی انداخت و گفت: "آیا طریقه رسیدن آنها به زمین زیبا نیست؟"

اگر ما متوجه شویم که طراحی به تجلی آرزوها و نیات انسانی منجر می‌شود، و اگر آن‌چه ما می‌ساختیم به زمینی که آنها را به ما اعطای کرده احترام می‌گذاشت، آنگاه چیزهایی که می‌ساختیم فقط از زمین اوج نمی‌گرفتند بلکه به آن باز می‌گشتند؛ خاک به خاک، و آب به آب. و بنابراین همه چیزهایی که از زمین دریافت شده بود می‌توانست آزادانه و بدون ایجاد مضرات مختلف به همان سامانه زنده باز گردد. این بوم‌شناسی و این طراحی خوب است. در این مورد است که حالا باید صحبت کنیم.



اگر ما مطالعه معماری را برای شروع این بحث به کار بگیریم، و اگر به تاریخ بازگردیم، می‌بینیم که معماران همواره از دو عنصر استفاده می‌کردند: توده و پوسته. ما دیوارهای شهر از ریحا را به عنوان توده و چادرهای قیمتی را به عنوان پوسته داریم. اقوام باستانی هنر و خرد ساخت توده را با پیش‌بینی جهت و حرکت خورشید می‌دانستند، آنها می‌دانستند که به چه میزان ضخامت دیوار برای انتقال گرمای روز به داخل برای ذخیره‌سازی در شب‌های زمستانی، و انتقال خنکی برای کاهش گرما در فضاهای داخلی در تابستان احتیاج است. آنها با آن‌چه امروزه ما ظرفیت دمایی دیوارها می‌نامیم به خوبی آشنا بودند. آنها با عایق‌کاری، در سقف برای جلوگیری از اتلاف انرژی و مقابله با ورود گرما در

کافی از آن استفاده نکرده‌اید. ما ساختمان‌های شیشه‌ای می‌سازیم که بیشتر برای ساختمان بودن طراحی شده‌اند، تا برای مردم، ما از شیشه به طرز احمقانه‌ای استفاده می‌کنیم. با ایجاد ساختمان‌های نادرست این آرزو که شیشه باعث ارتباط ما با جهان خارج می‌شود به امری محال بدل شده است. ما در مردم تنفس ایجاد می‌کنیم چرا که منظور ما ارتباط با فضاهای خارجی است، اما به جای آن ما در دامی دیگر گرفتار می‌شویم. موضوعات مرتبط با کیفیت هوای فضاهای داخلی در حال حاضر بسیار مطرح هستند. مردم حس می‌کنند که چقدر می‌تواند وحشتناک باشد که در فضاهای درونی گرفتار شوند که هزاران هزار ماده‌ی شیمیایی در آن برای ساخت انواع اشیاء به کار گرفته شده است.

لوکوربوزیه در ابتدای قرن حاضر می‌گوید که خانه، ماشینی برای زندگی در آن است. او کشتنی بخار، هوای پیام، و آنسنور را ستایش می‌کند. به این مورد بیانیدیشید: یک خانه، ماشینی برای زندگی در آن است، یک دفتر، ماشینی برای کار در آن است، و یک کلیسا، ماشینی برای دعا و نیایش در آن است. این دیدگاهی هولناک است، چرا که آن چه اتفاق افتاده این است که طراحان جدید طرح‌هایی برای ماشین و نه برای مردم می‌دهند. مردم در مورد گرمایش خورشیدی یک ساختمان، و حتی گرمایش خورشیدی یک کلیسا صحبت می‌کنند اما این کلیسا نیست که تقاضای گرم شدن را دارد؛ بلکه مردم هستند. برای گرمایش خورشیدی یک کلیسا فرد باید پاهاز مردم را گرم کند، و نه هوای ۱۲۰ فوت بالای سر آنها. باید به نظریه‌ی بوم‌شناس معروف جان تاد گوش فرا دهیم که: ما نیازمند کار با ماشین‌های زندگی هستیم، و نه نیازمند کار با ماشین‌های برای زندگی. تمرکز باید بر نیازهای مردمی باشد. ما نیازمند آب سالم و مصالح مطمئن و باداوم هستیم؛ و در حال حاضر باید با سرمایه‌ی حاصل از انرژی خورشید به فعالیت پردازیم.

قانون‌های اساسی مشخصی وجود دارند که وارت جهان طبیعی هستند و ما از آنها به عنوان مدل‌ها و معلمان طراحی انسانی استفاده می‌کنیم. واژه اکولوژی از ریشه‌های کلمات لاتین "اکو" و "لوگوس" نشأت گرفته، که به ترتیب به معنای "خانه" و "شناخت" هستند. بنابراین لازم است که معماران در مورد شناخت خانه‌ی زمین به بحث و تفکر پردازند. برای انجام این امر، ابتدا باید نگاهی به سیاره‌ی خود و فرآیندهایی که طی آنها زندگی

تابستان آشنا بودند. آنها ساختمان‌هایی بسیار آگاهانه در برابر اقلیم مکانی می‌ساختند.

برای آگاهی از موضوع پوسته، ما فقط نیازمند مشاهده خیمه‌ی اعراب برای کشف طراحی هستیم که پنج هدف را در یک زمان برآورده می‌ساخت. در صحرا، دما اغلب از ۵۵ درجه‌ی سانتیگراد عبور می‌کند. هیچ سایه‌ای وجود ندارد، و هیچ نسیمی نیز نمی‌وزد. خیمه‌ی سیاه اعراب، هنگامی که بربا می‌شود، یک سایه‌ی بسیار مطلوب ایجاد می‌کند که دما را تا حدود ۳۰ درجه سانتیگراد پایین می‌آورد. خیمه دارای بافت بسیار زبری است که باعث می‌شود که فضای داخلی دارای نورپردازی بدیعی شود، چرا که دارای میلیون‌ها چراغ کوچک طبیعی درون خود است. به خاطر بافت زیر و سطح سیاه، هوای درون چادر متحرك می‌شود و باعث حرکت نسیم ملايم به داخل چادر می‌شود. بنابراین این امر باعث وزش نسیم به داخل شده و درجه حرارت را تا حدود ۲۵ درجه سانتیگراد کاهش می‌دهد. شاید تعجب کنید که در زمان بارش باران، با وجود آن سوارخ‌های درون چادر چه اتفاقی خواهد افتاد. بافت چادر پر از آب می‌شود، و همچون یک طبل هنگامی که مرتبط می‌شود سخت می‌شود. و البته شما می‌توانید این چادر را لوله کنید و با خود ببرید. چادرهای جدید نیز با استفاده از همین شیوه‌ی ساخت خیره‌کننده تولید می‌شوند.

در طول تاریخ، شما تجربیات دائمی میان ماده و پوسته را کشف می‌کنید. این کلیسا یک تجربه‌ی گوتیک با ورود نور از طریق پوسته‌های عظیم است. تلاش همواره در مورد این موضوع بوده است که ترکیب نور با توده و هوا چگونه باید صورت پذیرد. این تجربه خود را به صورت قبرتمندانه‌ای در معماری مدرن با ظهور شیشه‌های ارزان قیمت نشان می‌دهد. این بدبهختی بزرگی است که در همان هنگام که صفحات بزرگ شیشه در نماها بکار گرفته‌اند، عصر استفاده از انرژی ارزان نیز فرا رسید. و به همین خاطر معماران، دیگر تکیه‌ای بر خورشید برای تولید گرما یا روشنایی ندارند. من با هزاران معمار صحبت کرده‌ام و هنگامی که این پرسش را پرسیدیم که "چند نفر از شما می‌توانید جنوب واقعی را پیدا کنید؟" اغلب با پاسخی منفی روبرو شده‌ام.

فرهنگ ما نوعی طراحی فربیکارانه را پیش گرفته است که بیان می‌دارد اگر نیروی بکار گرفته شده و یا حجم زیادی از انرژی کار را پیش نمی‌برد، حتماً به میزان

که توسط طبیعت به ما ارائه می‌شود به صورت ثابت و بدون وجود مفهومی همچون ضایعات به زمین باز می‌گردند.

همه اشیا بصورت دائمی بازیافت می‌شوند. ویژگی دوم این است که آن‌چه به طبیعت اجازه می‌دهد که صورت مستمر زندگی درون خود را بازیابد ازرسی است؛ و این ازرسی از خارج از سامانه و به شکل امواج دریافتی از خورشید به سامانه محیط وارد می‌شود.

طبیعت تنها بر اساس ورودی جاری عمل می‌کند، و هرگز ازرسی را از گذشته ذخیره و مورد استفاده قرار نمی‌دهد و یا هرگز از سرمایه‌ی طبیعی خود استفاده نمی‌کند، و همچنین آن را از آینده نیز قرض نمی‌کند. این یک سامانه فوق العاده پیچیده و کارآبرای خلق و بازیافت مواد غذایی است، و به گونه‌ای اقتصادی است که روش‌های مدرن تولید در مقابل با شکوه تولید در آن به زانو در می‌آیند در نهایت، ویژگی که این سامانه‌ی پیچیده و کارآز ساخت و ساز و خلق را پایدار نگاه می‌دارد، تنواع زیستی است. آن‌چه باعث جلوگیری از زوال و یا ایجاد اختشاش در سامانه‌های زندگی می‌شود، ارتباط اعجاب‌آور و پیچیده‌ی همزیستی میلیون‌ها موجود زنده است، که هیچ دوتای آنها مشابه یکدیگر نیستند.

به عنوان یک طراح ساختمان، اشیاء و سامانه‌های من از خود می‌پرسم که چگونه می‌توانم این سه ویژگی سامانه‌های زیستی را وارد کار خویش نمایم. چگونه می‌توانم مفاهیمی همچون استفاده از نور خورشید و یا

را متجلی می‌سازد، داشته باشیم؛ چرا که آنها اصولی را به ما نشان می‌دهند که باید بر اساس آنها کار کنیم. و ما باید اقتصاد را به معنای واقعی کلمه در نظر بگیریم. با استفاده از کلمات لاتین "ایکوس" و "نوموس" (پایه‌های کلمه‌ی اونومی به معنای اقتصاد) منظور ما قوانین طبیعی و چگونگی تعیین و مدیریت روابط درون این مکان، با استفاده از قوانین کشف شده برای ماست.

و ما چگونه کار خود را تحت چنین قوانینی بررسی می‌کنیم؟ آیا معنایی دارد که ما آن را به واسطه‌ی اسکناس‌های درون جیب خود بررسی کنیم؟ آیا معنایی دارد که آن را با معیاری همچون GNP مورد بررسی قرار دهیم؟ اگر چنین کنیم، متوجه می‌شویم که بلاایرانی همچون نشت مواد سوختی از نفتکش بزرگ در اقیانوس کار بسیار ارزشمندی است، چرا که باعث پرداخت میزان زیادی پول از سوی مقامات برای انجام پاکسازی محدوده می‌شود. پس معیارهای واقعی اندازه‌گیری کدامند؟ اگر منابع طبیعی را به حال خود وانگذاریم، آنگاه برسر آنها چه می‌آید؟ آیا به واقع درختان جنگل هنگامی که قطع می‌شوند ارزشمندتر هستند؟ آیا هنگامی که نسل ماهی سالمون در رودخانه‌ها ناپدید شدن، ما موفق شده‌ایم؟

سه ویژگی مشخص وجود دارند که می‌توانیم از طراحی طبیعی آنها را بیاموزیم؛ اولین ویژگی این است که هر آن‌چه ما برای ساخت با آنها سر و کار داریم در زمین وجود دارد: سنگ، چوب، آب، و هوا. تمام مصالحی



است که خود ناشی از نیات انسانی است. امروزه، ما همچنان به طراحی کشتی‌هایی می‌پردازیم که از ساخت فیزیکی برای حرکت خود استفاده می‌کنند و این اثرات نامطلوبی را با خود بهمراه دارد. ما نیازمند طراحی جدیدی هستیم.

من در شرق به دنیا آمدهام، و هنگامی که به این کشور آمدم از این حقیقت آزرده شدم که ما در حقیقت مردمی با زندگی در آمریکا نیستیم، بلکه هصرف‌کنندگان سبک زندگی آمریکایی هستیم. در تلویزیون به ما به عنوان هصرف‌کننده و نه مردم اشاره می‌شود. ما با مردم دارای زندگی‌های مختلف روپرتو هستیم و باید اشیا را برای مردم طراحی کنیم و بسازیم. و اگر من یک هصرف‌کننده هستم، چه چیز را می‌توانم هصرف کنم؟ کفش‌های واکس‌زده، غذا، خمیردنان. اما در حقیقت چیزهای بسیار کمی به من فروخته می‌شود که در واقع قابل هصرف هستند. من نمی‌توانم یک تلویزیون یا اتومبیل را هصرف کنم. من به شما یک تلویزیون هدیه می‌دهم، اما روی آن را پوشانده‌ام و به شما می‌گویم من چیز شگفت‌انگیزی برای تو دارم که آن‌چه به عنوان خدمت برای تو انجام می‌دهد، تو را متغیر می‌سازد. اما قبل از آن که به تو بگوییم که چه کارهایی انجام می‌دهد، اجازه بده بگوییم که از چه چیزهای ساخته شده و آنگاه به من بگو آیا تمایل داری چنین چیزی در خانه‌ی تو باشد؟ این تلویزیون دارای حدود ۴۰۶۰ ماده شیمیایی است که بسیاری از آنها سمی هستند و ۲۰۰ عدد از آنها هنگامی که گرم می‌شود گازی سمی را از خود داخل فضای اتاق متضاد می‌کنند. همچنانی هر تلویزیون شامل ۱۸ گرم ماده متبیل جیوه‌ی سمی است، و دارای یک لوله شیشه‌ای قابل انفجار است و

حفاظت از نوع زیستی را در طراحی حفظ کنم؟ برای تفکر بیشتر در این مورد، تفسیری از امریون را ارائه می‌کنم. در سال ۱۸۳۰، هنگامی که همسر وی در گذشت، وی با یک قایق بادی به اروپا رفت و با یک کشتی بخار از آنجا بازگشت. وی در بازگشت اظهار داشت که ارتباط خود با بادها را از دست داده است. اگر از این موضوع استفاده کنیم، متوجه می‌شویم که وی سفر خود را با وسیله‌ای که انرژی قابل بازیافت خورشیدی را بکار می‌گرفت؛ و با کار در هوای آزاد و استفاده از هنرهای باستانی آغاز نمود. اما بازگشت وی در یک کشتی فلزی صورت گرفت، که روغن را داخل آب و دود را وارد هوا می‌ساخت و زغال سنگ تولید شده توسط هزاران انسان را به راحتی به درون کوره خویش می‌ریخت. هر دو کشتی هدف نوعی طراحی بودند. هر دوی آنها تجلی آرزوهای انسانی هستند.

„پیتر سنگ“، استاد مدیریت در MIT، با برنامه‌ای با عنوان آزمایشگاه یادگیری به تحقیق و بحث در مورد سامانه‌های آموزشی و یادگیری سازمان‌ها می‌پردازد. در این برنامه وی یک آزمایشگاه راهبری را هدایت می‌کند و یکی از اولین پرسش‌های وی از مسؤولان شرکت‌های مختلف این است که "چه کسی رهبر کشتی هنگام عبور از اقیانوس است؟" وی پاسخ‌های روشی را همچون ناخدا، یا سکاندار دریافت نمود. اما پاسخ هیچ‌کدام از آنها نبود. رهبر اصلی، طراح کشتی است چرا که کار روی یک کشتی نتایج یک طراحی مناسب



خاک، جایی که از آن آمده‌اند، را دارا هستند. دوم، محصولات خدماتی هستند، که همچنین با عنوان محصولات بادوام همچون اتومبیل‌ها و تلویزیون‌ها شناخته می‌شوند. آنها محصولات خدماتی نامیده می‌شوند، چرا که آن‌چه ما به عنوان مصرف‌کننده می‌خواهیم خدمت محصولی است که غذاء، تفریح یا حمل و نقل را فراهم می‌کند. برای حذف مفهوم زباله، تولیدات خدماتی فروخته نمی‌شوند، بلکه مالکیت آنها در اختیار مصرف‌کننده نهایی قرار می‌گیرد. مصرف‌کنندگان ممکن است آنرا تا هنگامی که بخواهند استفاده کنند، و یا حتی مالکیت آنرا به دیگری واگذار کنند، اما هنگامی که استفاده از آن توسط مصرف‌کننده به اتمام رسید، برای مثال در مورد تلویزیون، به کارخانه‌ی تولیدکننده‌ی آن باز می‌گردد. این غذایی برای سامانه‌ی آنها است، اما برای نه سامانه‌های طبیعی. در حال حاضر، شما می‌توانید به داخل خیابان بروید، و تلویزیون خود را در سطل آشغال بگذارید و بروید. در این فرآیند، موجب انباشت مواد سمی مقاوم در زمین می‌شویم. چرا ماما این مسئولیت و تنش را به مردم می‌دهیم؟ محصولات خدماتی باید فراتر از عمر اصلی خود با دوام باشند، و باید دوباره تحت مالکیت کارخانه درآمد، به اجزاء اولیه تجزیه باز تولید، و مورد استفاده مجدد قرار بگیرند.

سومین نوع محصولات با عنوان "غیر قابل ارائه در بازار" نامیده می‌شوند. پرسش این است که چرا باید کسی محصولی را تولید کند که هیچ‌کس آن را نخرد؟ به بازار ضایعات و زباله‌های هسته‌ای، و دیوکسین‌ها خوش آمدید. ما محصولات یا بعضی ابزار

من اصرار دارم که تو آن را پیش چشم خود و بجهه‌هایت قرار دهی و از آن لذت ببری. آیا شما چنین چیزی را در خانه‌ی خود می‌پذیرید؟ مایکل برانگارت، شیمی‌دان زیست‌محیطی از هامبورگ، اشاره می‌کند که ما باید واژه‌ی ضایعات و زباله را از فرهنگ لغات حذف کنیم و به جای آن کلمه‌ی محصول را بکار گیریم، چرا که زباله و ضایعات که به عنوان غذای معادل برای موجودی دیگر به کار گرفته شود، خود نیز محصول است. برانگارت پیشنهاد می‌کند که به سه نوع محصول متمایز فکر کنیم:

اول، آنها‌ی که قابل مصرف هستند، و در واقع ما باید میزان بیشتری از آنها را تولید کنیم. این‌ها کالاهایی هستند که هنگامی که خورده‌شده، استفاده شده و یا دور ریخته می‌شوند، خود به خاک باز می‌گردند، و بنابراین غذا برای دیگر موجودات زنده را تشکیل می‌دهند. این مواد قابل مصرف نباید به مراکز انباشت زباله بروند، بلکه باید آنها را روی زمین قرار داد تا باعث احیای زندگی، سلامت و باروری خاک شوند. این بدن معنی است که شامپوها باید در ظروفی ساخته شده از چندر قند قرار بگیرند که قابل اضمحلال طبیعی پس از مصرف باشند. این به معنای کفپوش‌هایی است که به آب، روی، دی‌اسیدکردن تجزیه می‌شوند. این به معنای تمام اشیاء و کالاهای قابل مصرفی است که قابلیت بازگشت به



این که آیا چنین مسئولیتی را باید پذیریم یا خیر؟ تصمیم بر ادامه کار گرفتم، و آنگاه این مسئولیت ما بود که مصالحی را بیابیم که استفاده از آنها در ساختمان باعث مرضی افراد درون ساختمان نشود و آنچه ما کشف کردیم این بود که چنین مصالحی در کشور وجود نداشتند. ما با کارخانجات مختلف در مورد مصالح صحبت کردیم، و در نهایت تعجب متوجه شدیم که تمام مصالح ساختمانی سمی هستند. ما هنوز نیز بر روی مصالح کار می‌کنیم. در لهستان، در یک مسابقه طراحی ساختمانی بلندمرتبه شرکت کرده بودیم. هنگامی که کارفرما طرح ما را به عنوان برنده انتخاب کرد به وی گفتیم: "ما هنوز کار را تمام نکرده‌ایم. ما باید راجع به این ساختمان طراحی شده چیزهایی به شما بگوییم. پایه‌ی این ساختمان از بتن است و شامل سنگ ریزه‌های کوچک بسیار قدیمی می‌شود. آنها شبیه سنگ آهک هستند، اما این سنگ‌ها خواص دیگری نیز دارند." وی گفت: "من می‌فهمم، یک حس قدیمی و سنتی در این کار وجود دارد، و ما به او گفتیم که نمای بیرونی از آلومینیوم بازیافت شده ایجاد خواهد شد و وی پذیرفت. و ما گفتیم: "ارتفاع هر طبقه سیزده فوت است و بنابراین هنگامی که مدت زمان استفاده ساختمان در کاربری اداری، پایان یافته، می‌توان آنرا به منازل مسکونی تبدیل نمود. بدین ترتیب، این فرصت به ساختمان داده می‌شود که عمری طولانی و مفید داشته باشد." وی موافقت کرد و ما به وی گفتیم که پنجره‌های بازشو وجود دارند، که فاصله دورترین نفر داخل ساختمان از آن بیش بیست و پنج فوت نیست؛ وی این موضوع را نیز پذیرفت. و در نهایت گفتیم: "در حقیقت، شما مجبور هستید که ده مایل مریع جنگل بکاربرد تا اثرات این ساختمان بر تغییر اقلیم جبران شود."

ما هزینه‌های انرژی مصرفی برای ساخت و نگهداری ساختمان را محاسبه کرده بودیم و مشخص شد حدود ۶۴۰ جریب جنگل جدید برای جبران اثرات آن بر تغییر اقلیم لازم است و وی گفت در این مورد باید فکر کنم. دو روز بعد بازگشت و گفت: "شما هنوز نیز برنده‌ایست. محاسبات من نشان می‌دهد که هزینه کاشت ۱۰ مایل مریع درخت می‌تواند به عنوان بخشی از هزینه‌های تبلیغاتی ما محاسبه شود."

یک گروه معمار، ما را برای طراحی یک سری فروشگاه خرده فروشی زنجیره‌ای دعوت نموده و بما گفتند: "آیا شما ما را در ساخت یک فروشگاه در لاورنس،



محصولاتی را تولید می‌کنیم که هیچ کس نباید آنها را بخرد. فروش این محصولات نه تنها باید متوقف شوند، بلکه هنگامی که این امر پایان پذیرفت باید راه حلی غیررسمی و ایمن برای ذخیره و انباشت آنها پیدا کنیم.

در اینجا، بعضی پروژه‌ها و حضور ضمنی آنها در طراحی طبیعی را را توصیف خواهم کرد. هنگامی که برای طراحی دفتر یک گروه زیست‌محیطی استفاده شده بودم را به یاد می‌آورم. مسئول مربوطه در انتهای صحبت در مورد قرارداد چنین گفت: "بهر حال، اگر هر کسی در دفتر ما از کیفیت هوای درونی آن مرض شود، از شما شکایت خواهیم کرد." پس از مدتی سردگمی در مورد

اتفاقی می‌افتد؟“ به آنها گفتیم که در این صورت بچه‌ها احتمالاً سایبان‌های سقف را باز خواهند نمود، و آنها باز می‌خواستند بدانند که در صورتی که کودکان چین کاری را انجام ندهند چه اتفاقی خواهد افتاد؟ ما به ایشان گفتیم که بچه‌ها به احتمال زیاد هم پنجره‌ها و هم سایبان را باز خواهند نمود چرا که آنها انسان‌های زنده هستند و نه موده. با درک اهمیت رؤیت خورشید توسط بچه‌ها در طول روز، طراحی ما کمک بسیار بزرگی به معلمان مرکز برای القای مفاهیم طبیعی به بچه‌ها نمود.

همچنان که مفاهیم اخلاقی طراحی را درک می‌کنیم، نه تنها ساختمان‌ها، مورد احترام قرار می‌گیرند بلکه در پاسخ به هر نوع تلاش انسانی، آنها منعکس کننده تغییراتی در مفاهیم تاریخی حقوق انسانی می‌شوند. هنگامی که تاریخ را مرور می‌کنید، سیر تاریخی حقوق طبقات انسانی در زمان اعلامیه استقلال آمریکا را مشاهده می‌کنید. به تدریج این حقوق در مورد سایر موجودات زنده نیز بکار گرفته شده و گستردere شدند تا هنگامی که قوانین حقوق مدنی ابتدا در ۱۹۶۴ و سپس ۱۹۷۳ قوانین حمایتی از گونه‌های در معرض خطر در به تصویب رسید. برای اولین بار، حقوق گونه‌ها و موجودات دیگر به رسمیت شناخته می‌شود. ما برای اولین بار اعلام می‌کنیم که گونه‌های دیگر نیز بخشی از شبکه‌ی گستردگی زندگی هستند. بنابراین، اگر توماس جفرسون امروز با ما بود اعلامیه استقلال را به گونه‌ای طرح می‌نمود که اعلام نماید قابلیت و توانایی ما برای ارتقای سلامت، ثروت و خوشبختی وابسته به دیگر گونه‌های زندگی است، و حقوق هرگونه‌ی حیات به حقوق گونه‌های دیگر بستگی دارد و هیچ کس نباید در این زنجیره مورد ظلم قرار بگیرد.

در حال حاضر، درک این موضوع که جهان به شدت در حال پیچیده‌تر شدن هم از لحاظ عملکرد و هم در قابلیت ما برای درک و استفاده از پیچیدگی‌های آن است، بکارگیری اعلامیه استقلال را سخت‌تر می‌کند. در این دنیای بسیار پیچیده، حالات غالب حاکم بر جامعه کنترل و نظارت خویش بر آن را از دست می‌دهند. رژیم‌های مختلف، چه پادشاهی و چه جمهوری، دیگر حکمرانان واقعی نیستند به علت ورود سامانه‌های رایانه‌ای دولتها دیگر نظارت کاملی بر گردش بول در ندارند. همچون حکومت‌ها قابلیت پوشاندن حقایق و یا دستکاری آنها را نیز ندارند. در مورد چنونیل در حالی که حکومت شوروی

در ایالت کانزاس همراهی می‌کنید؟“ من گفتم نمی‌دانم که می‌توانیم با آنها کار کنیم یا خیر. من دیدگاه‌های خود در مورد مصرف‌کنندگان و سبک زندگی را توضیح دادم، و به آنها گفتم که نیازمند بحث در مورد تأثیر فروشگاه آنها بر شهراه‌ای کوچک هستم. سه روز بعد به ما پاسخ داده شد: “آیا شما در این زمینه با ما هم عقیده هستید که مردم ساکن منطقه حق خرید محصولات با کیفیت را با پایین‌ترین قیمت ممکن دارند؟“ پاسخ ما مثبت بود و آنها در پاسخ گفتند: “در این صورت می‌توانیم روی اثرات فروشگاه روی شهراه‌ای کوچک صحبت کنیم.“ ما با آنها در طراحی فروشگاه در کانزاس همکاری نمودیم و ساختمان طراحی شده با سازه‌ی فلزی که ۳۰۰ هزار BTU را در هر فوت مربع مصرف می‌نمود را به سازه‌ی چوبی تبدیل نمودیم که ۴۰ هزار BTU مصرف می‌نمود. بدین ترتیب هزاران گالن سوخت فسیلی فقط در نوع سازه ساختمان ذخیره شد. ما فقط چوب‌هایی را مصرف می‌کردیم که از منابع حافظ تنوع زیستی تأمین می‌شدند. در تحقیقات خود متوجه شدیم که جنگل‌های “جیمز مدیسون و زخاری تیلور“ در ایالت ویرجینیا جنگل‌های پایداری هستند، و چوب مورد نیاز باید از آنجا تأمین گردید. همچنین طراحی به گونه‌ای صورت پذیرفت که هیچ نوع CFC در سازه و سامانه‌ی ساختمان مورد استفاده قرار نگیرد، و در ضمن تحقیق گسترهای در مورد چگونگی استفاده از نور روز صورت پذیرفت. این ساختمان نیز به گونه‌ای طراحی شد که پس از پایان عمر آن به عنوان فروشگاه بتواند به عنوان منازل مسکونی مورد استفاده مجدد قرار گیرد.

برای شهر فرانکفورت، در حال طراحی یک مرکز نگهداری کودکان هستیم که می‌تواند به وسیله‌ی خود آنها اداره شود. این مرکز دارای یک سقف گلخانه‌ای است که عملکردهای مختلفی دارد: باعث روشنایی، گرمایش هوا و آب، خنکسازی، تهویه، و ایجاد سرینه از باران همچون چادر اعراب بادیه‌نشین می‌شود. یکی از مشکلاتی که در طول طراحی با آن مواجه بودیم این بود که مهندسان خواستار خودکار نمودن کل ساختمان همچون یک ماشین بودند. مهندسان می‌پرسیلدند، “چه اتفاقی می‌افتد اگر کودکان فراموش کنند که سایبان‌های سقف را باز کنند و به شدت گرمشان بشود؟“ پاسخ ما این بود که در این صورت پنجره‌ها را باز خواهند کرد. سوال مجدد آنها این بود که: “در صورتی که پنجره‌ها را باز نکنند چه

سابق اعلام می‌نمود که هیچ موضوع مهمی برای نگرانی وجود ندارد، ماهواره‌هایی با دقت ده متر به جهان نشان دادند که مسئله‌ای در چنويل وجود دارد. و در کنفرانس مجمع زمین مشاهده کردیم که حکومت‌ها قابلیت راهبری حتی در سطح پایه را نیز از دست داده‌اند. هنگامی که از مسؤولان کنفرانس پرسیده شد که چند تن از رهبران جهان در کنفرانس زمین شرکت کرده‌اند، پاسخ این بود که حدود ۱۰۰ مسئول مهم دولتی در این کنفرانس حضور دارند، اما متأسفانه، هیچ رهبری در این کنفرانس شرکت نکرده بود.

هنگامی که امرسون از اروپا بازگشت، مقاله‌ای را به رشته تحریر درآورد. او در تلاش برای درک این مطلب بود که اگر انسان سازنده اشیا مختلف است و اگر انسان موجودی طبیعی است، آیا تمام چیزهایی که وی می‌سازد طبیعی هستند؟ او چنین تشخیص داد که طبیعت تمام آن چیزهایی است که تغییرناپذیر هستند. اقیانوس‌ها، کوه‌ها، آسمان. حالا ما می‌دانیم که آنها قابل تغییر هستند. ما به گونه‌ای عمل کرده‌ایم که گویی در طبیعت هیچ‌گونه مشکلی وجود ندارد، و بدون آن که نیازمند عشقی متقابل باشد، همواره به همین صورت برای فرزندان خویش باقی خواهد ماند. اگر ما به موضوع تسلط و حکمرانی می‌اندیشیم، و حتی اگر در بحثی در مورد ناظر بی‌طرف بودن یا حاکم طبیعت بودن وارد می‌شویم، در نهایت پرسش این است که اگر ما حکمان طبیعت هستیم، آیا این‌گونه نیست که همچون ناظر بی‌طرفی در کنار آن حضور داریم، چرا که چگونه می‌توان شما حکمان چیزی بود و در همان حال ناظر مرگ آن؟ ما باید این حقیقت را پذیریم که امروزه در جهان شاهد جنگی هستیم، جنگی علیه خود زندگی. سامانه‌های امروزی طراحی ما جهانی را خلق می‌نمایند که فراتر از ظرفیت خود برای پایداری در آینده عمل می‌کنند. شیوه‌ی صنعتی طراحی، هیچ احترامی به قوانین طبیعت نمی‌گذارد و فقط به آنجا تجاوز کرده و زباله و آثار منفی دیگر به جای می‌گذارد. اگر ما جنگ‌های بیشتری را تخریب کنیم، زباله‌های بیشتری را ایجاد کنیم، ماهی‌های بیشتری را از دریا بگیریم، زغال سنگ بیشتری را بسوزانیم، کاغذ بیشتری را از بین ببریم، خاک حاصل خیز بیشتری را تخریب کنیم، سکونتگاه‌های طبیعی بیشتری را اشغال کنیم، و زباله‌های سمی و رادیواکتیو بیشتری تولید کنیم، ما در حال تولید یک ماشین صنعتی بسیار وسیع، نه برای زندگی در آن، بلکه برای مرگ در آن هستیم. این مطمئناً جنگ است، جنگی که طی آن فقط چند نسل دیگر باقی می‌مانند.

زمانی در اردن و برای طرح جامع دره‌ی اردن فعالیت می‌کردم. در آنجا به روستایی رفتم و اسکلت کودکی را دیدم که بسیار وحشت‌آور بود. میزان عرب رو به من کرد و گفت: "تو می‌دانی جنگ چیست؟" و من گفتم: "فکر کنم نمی‌دانم." و وی پاسخ داد: "جنگ هنگامی است که آنها بچه‌های شما را می‌کشنند." بنابراین عقیده دارم امروز نیز ما در جنگ هستیم، اما باید آنرا متوقف کنیم. برای انجام آن، ما مجبوریم طراحی هر آن چه را برای کشتن صورت می‌پذیرد متوقف کنیم، و مجبوریم طراحی ماشین‌های کشتار را نیز متوقف کنیم.

ما باید تشخیص دهیم که هر اتفاق و هر تجلی طبیعت، یک طراحی است؛ که زندگی درون قوانین طبیعت به معنای بیان مقاصد انسانی ما به عنوان گونه‌ای غیرمستقل و وابسته به سایر گونه‌ها است، و ما باید آگاه و سپاسگزار از وجود قدرتی برتر از قدرت خود باشیم، باید از این قوانین بخاطر احترام به اهمیت به یکدیگر و اهمیت به همه چیز اطاعت کنیم. ما باید به صلح با دنیای طبیعی و پذیرش جایگاه واقعی خود در آن برسیم.

#### پی‌نوشت:

- 1-Design, Ecology, Ethics and the Making of Things
- 2-William Mc Donough
- 3-Leadership for Energy and Environmental Design
- 4-US Green Building Council
- 5-the Cathedral of St.John, the Divine, New York City (1993)



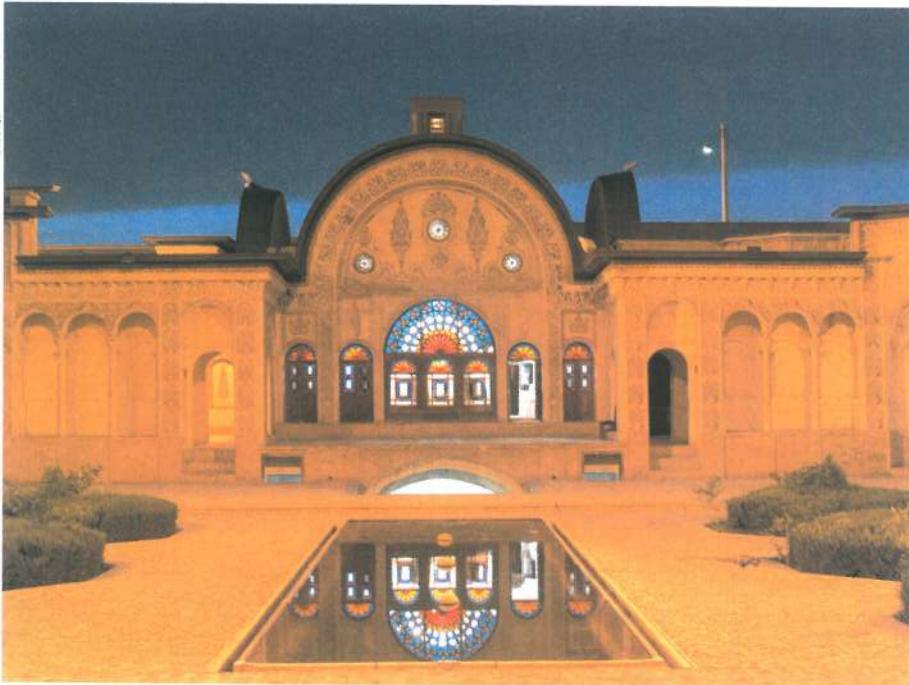
# بررسی تأثیر اقلیم بر شکل‌گیری فضاهای عمومی شهری

## (مطالعه موردی بافت قدیم شهر کاشان)

مهندس سید علی رضا لاجوردی - کارشناس ارشد جغرافیا و برنامه‌ریزی شهری دانشگاه پیام نور تهران.  
دکتر نسرین نیکاندیش - عضو هیئت علمی دانشگاه پیام نور و رئیس دانشگاه پیام نور آران و بیدگل

### چکیده:

در تشکیل شهر کاشان اقلیم نقش تعیین‌کننده‌ای داشته است. این مسئله در معماری و شهرسازی شهر نیز به خوبی تأثیر گذاشده است، به طوری که در معماری سنتی خداکثر استفاده از آب و اقلیم منطقه می‌شده است. در واقع معماری و شهرسازی شهر در تطابق کامل با اقلیم منطقه است (فرخیار، بهشتی در حاشیه کویر، ۱۳۷۵). این پژوهش سعی دارد تأثیر اقلیم بر شکل‌گیری فضاهای عمومی شهر کاشان را مورد بررسی قرار دهد. برای این منظور ابتدا تأثیر اقلیم بر شکل‌گیری خانه بروجردی‌ها که از خانه‌های قدیم کاشان است و امروزه کاربرد عام (گردشگری) دارد را توضیح داده و بیزگی‌ها و مزایای معماری آن بیان گردیده و نقش حیاط مرکزی و حوض آب و گیاه و سرداد را در این اثر تاریخی شرح داده شده است. در ادامه پلان خانه بروجردی‌ها و نمای بیرونی خانه با استفاده از نرم‌افزار AUTOCAD ترسیم گردیده است. سپس به معرفی بادگیر خانه بروجردی‌ها پرداخته و نقش و کارکرد اقلیمی آن را بیان کرده و به کمک نرم‌افزار AUTOCAD شکل طرح نما بادگیر مورد نظر ترسیم شده است. بعد از این مرحله تأثیر اقلیم بر شکل‌گیری مسجدآقا بزرگ، که از شاهکارهای معماری معاصر ایران است را توضیح داده هریک از بخش‌های مسجد را معرفی کرده و تأثیر اقلیم بر شکل‌گیری تک تک آنها بیان شده است. در پایان این بخش هم پلان داخلی مسجد به وسیله نرم افزار AUTOCAD ترسیم گردیده و عکس نمای بیرونی مسجد نیز ارائه گردیده است. در ادامه به معرفی بازار بزرگ شهر پرداخته و با توضیح چگونگی قرارگیری بنا، چگونگی قرارگیری سقف‌ها را توضیح داده و دلایل نامنظم بودن بازار و کاربرد آن



بیان شده و نقشه موقعیت بازار در میان بافت شهر کاشان ترسیم گردیده است. در پایان به نتیجه‌گیری از مجموعه مباحث پرداخته و مزیت‌های معماری همساز با اقلیم را بیان کرده و به ارائه پیشنهادات پرداخته شده است.  
**واژگان کلیدی:** اقلیم، فضاهای عمومی، خانه‌های تاریخی، مسجد، بازار.

### ۱- مقدمه

#### ۱-۱- بیان مسئله:

اقلیم نتیجه تأثیر متقابل عناصر شهری می‌باشد که به انحصار مختلف زندگی انسان را تحت تأثیر قرار داده است. از همان آغاز هستی نیاز انسان به پناهگاه و ماوراء کاملاً محسوس و بدیهی بود و این پناهگاه به اشکال

شرایط آسایش نزدیک کرد ( نیکاندیش، مقدمه، ۱۳۸۳).

#### ۲-۱- اهداف تحقیق:

- بیان ویژگی‌های معماری و شهرسازی همساز با اقلیم که در بافت قدیم کشور در گذشته نه چندان دور استفاده می‌شده است و راهکارهای مناسب برای استفاده از آن در شرایط حاضر کشور.
- شناخت مزیت‌های معماری و شهرسازی همساز با اقلیم برای استفاده در طرح‌ها و پروژه‌های جدیدی که در زمینه مسکن و شهرسازی کشور به اجرا در می‌آید.
- شناخت دقیق جنس مصالح بکاررفته در ساختمان‌ها و عناصر شهرسازی سنتی کشور و بیان مزیت‌های آنها برای استفاده در پروژه‌های جدیدی که در زمینه شهرسازی کشور اجرا می‌شود.
- شناخت چگونگی قرارگیری بنا، چگونگی ساخت سقف‌ها، قسمت‌هایی که در هر یک از عناصر شهری قدیم کشور وجود دارد و بیان مزیت‌های آنها برای استفاده در طرح‌های جدید مسکن و شهرسازی.

#### ۲-۲- مبانی نظری تحقیق:

- در طول یک سده اخیر فرهنگ کشور تحت تأثیر جریان غرب‌گرایی قرار گرفته است به طوری که کلیه شئونات زندگی ایرانی را تحت تأثیر قرار داده است. یکی از مهم‌ترین بخش‌هایی که از هجوم گزنده فرهنگ وارداتی رنج برده بخش شهرسازی و معماری کشور است به طوری که خانه‌های درونگرا جای خود را به طرح‌های جدید وارداتی داده و مصالح بومی که زمانی به راحتی در سرتاسر کشور استفاده می‌شده است امروز جای خود را به مصالح صنعتی داده است که این امر نه تنها سبب را از ایوان و سایبان استفاده می‌کند و با این اساس عده ای از متفکران به انتقاد از این شیوه پرداخته‌اند از جمله:
- محمود توسلی در کتاب ساخت شهر و معماری در اقلیم گرم و خشک ایران به طور مبسوط معماری و شهرسازی مناطق گرم و خشک را تشریح کرده است (توسلی، مقدمه: ۱۳۶۰).
  - حسین فرخیار در کتاب بهشتی در حاشیه کویر به انتقاد از معماری غربی پرداخته و با بیان نمونه‌هایی

ساده و پیچیده در تطابق با اقلیم قرار داشت. بنابراین جای تعجب نخواهد بود در کشوری مانند ایران که در عرض جغرافیایی کشیده شده است و در نتیجه اقلیم‌های متنوعی را تجربه می‌کند سبک‌های گوناگون معماری و شهرسازی وجود داشته باشد. در این میان ویژگی‌های معماری مناطق گرم و خشک ایران قابل تأمل است. حدود سه‌چهارم اقلیم ایران زمین تحت تأثیر شرایط سیارهای، منطقه‌ای و محلی در سیطره اقلیم گرم و خشک است. بارش کم و نامنظم، نوسان بالای دمای سالانه و روزانه و وزش بادهای گرم و خشک به ویژه در فصل‌های خشک سال از ویژگی‌های عمدۀ این اقلیم می‌باشد که شرایط زیست را حداقل برای بخشی از سال بسیار سخت و دشوار می‌کند. به این علت و سایر دلایل اقلیمی ساکنان این پهنه برای آن که بتوانند به زیستن در چنین شرایطی ادامه دهند ترغیب‌های اصولی را آزموده و بکار بسته‌اند تا به نوعی با طبیعت سخت و خشن آن سازگار گردند، مثلاً استفاده از بادگیر و سرداب در این مناطق باعث نوعی آسایش در تابستان‌های گرم و سوزان مناطق شده است. دیوارهای ضخیم و سقف‌های گنبدی، همچنین سقف‌های دوپوشه چوبی در ایجاد تعادل در گرما و سرما مؤثر است. افزون بر این ویژگی معابر نیز به نوعی سعی در تعديل شرایط خشونت‌های اقلیمی دارد. کوچه‌های باریک و پرپیچ و خم با جهت شرقی-غربی که دارای دیوارهای بلند می‌باشند، ضمن کمک به کاهش سرعت باد با ایجاد سایه سبب خوده‌اقلیمی ویژه می‌گردند که تفاوت‌های بارزی را ضمن کاهش سرعت هوای پیرامونش دارد. متأسفانه امروزه به مدد استفاده از تکنولوژی جدید و مدرن شیوه‌های مطلوب معماری سنتی که حاصل صدها سال تجربه پریهای نیاکان ماست به فراموشی سپرده است. مصالح و سبک‌های بکارگرفته شده در این مناطق بیش از آن که با طبیعت منطقه تطابق داشته باشد، بدون برنامه از مناطقی با اقلیم‌های کاملاً متفاوت برداشته شده است. همین امر شرایط آسایش زیستی را در سکونتگاه با مشکل رویرو کرده است، خانه‌ای که از بلوک و یا روکش سیمانی به جای کاهگل استفاده می‌کند و یا از ایوان و سایبان استفاده نمی‌کند و با آنها قیرگونی می‌گردد در تابستان‌ها گرم‌تر از اطراف و در زمستان سردتر از اطراف می‌باشند. تنها با کمک تکنولوژی و با صرف هزینه و انرژی زیاد که از نظر روحی و روانی نیز قابل تأمل می‌باشد، می‌توان شرایط زیستی را تا حدودی با



انسانی را در فضاهای شهری آمریکا مورد بررسی قرار داده است (Richard, 2001:143).

شایطی که در آن می‌توان به صرفه‌جویی در مصرف انرژی در فضاهای شهری مناطق گرم خشک دست یافت در نیویورک ایالت متحده آمریکا توسط کارمونا مورد تحقیق قرارگرفته است. در این زمینه وی پیشنهاد می‌کند که:

۱- که ساختمان دوطبقه باید در بافت فشرده با حداقل دریافت آفتاب احداث شوند، در صورت احداث برج‌های مرتفع ساختمان‌ها باید کنار هم و ابیوه ساخته شود.

۲- هدف اصلی کاهش حرارت در تابستان و کسب حرارت در زمستان اولویت دوم باشد.

۳- از برودت تبخیر در اطراف ساختمان استفاده شود.

۴- آشپزخانه و حمام حرارتزا هستند و باید از اتاق‌های مسکونی جدا باشند.

۵- از دیوارهای ضخیم با مصالح سنگین جهت ذخیره انرژی و ایجاد تعادل با هوای بیرون استفاده شود.

از معماری همساز با اقلیم که درگذشته کشور انجام گرفته لزوم توجه معماران کشور را به اقلیم هر منطقه بیان می‌کند (فرخ یار، ۱۳۷۵: مقدمه).

- وحید قبادیان با بیان اینکه در شهرسازی ایران به دو چیز اهمیت می‌داده‌اند آن دو چیز را زون یا جهت و پناه می‌داند و در ادامه بر حفظ این دو عامل در شهرسازی جدید خاطر نشان می‌کند (قبادیان، ۱۳۸۰: پیشگفتار).

#### ۴-۱. پیشینه تحقیق:

بررسی تأثیر اقلیم بر معماری و شهرسازی از جمله موضوعاتی است که همواره مورد توجه صاحبنظران، جغرافیا و معماری قرار داشته است، از جمله کارهایی که در این زمینه در سطح بین‌المللی انجام شده است می‌توان به کارهای زیر اشاره کرد:

در سال ۲۰۰۱ اثرهای ارزشمند معماری و شهرسازی سنتی واقع در مناطق گرم و خشک توسط آبوناگی در ایالات متحده مورد بررسی قرار گرفته است (Abuo nagy, 1973:525).

در سال ۲۰۰۱ ریچارد آسایش گرمایی و رفتار



منصوره طاهباز در کتاب خویش چگونگی قرار گیری ساختمان در مقابل خورشید را تشریح کرده است (طاهباز ۱۳۸۲: ۴۳).

خوریه عبداللهی در کتاب مرواریدی در صفحه کویر ویژگی‌های معماری اینبه سنتی شهر کاشان را توضیح می‌دهد (عبداللهی، ۱۳۸۴: مقدمه).

### ۵-۱. روش تحقیق:

روش تحقیق تحلیلی و کاربردی است برای تنظیم مطالب این مبحث از روش میدانی استفاده شده و برای تکمیل مطالب آن از روش کتابخانه‌ای و مصاحبه حضوری استفاده شده و سعی شده است با استفاده از نرم‌افزارهای GIS,AUTOCAD با ارائه نقشه به تجزیه و تحلیل مطالب پرداخته شود.

### ۲- خانه‌های تاریخی:

در بافت قدیم شهر کاشان نزدیک به هفتاد خانه تاریخی وجود دارد. اکثر این خانه‌ها به شکل چهارفصل بوده‌اند یعنی اینکه امکان زندگی در تمامی ماههای سال برای سکنه خانه فراهم بوده است. اکثر این ساختمان‌ها به شکل اندرونی و بیرونی ساخته شده‌اند. در این خانه‌ها حیاط نقش مهمی بر عهده داشته است به طوری که ارتباط‌دهنده بخش‌های دیگر بوده است و ساختمان را دور تا دور حیاط و با توجه به وزش باد و آفتاب طراحی می‌کرده‌اند. همچنین بیشتر پنجره‌ها و درها رو به حیاط باز می‌شده‌اند. در حیاط عmmoً حوض آب بزرگی وجود داشته است و در کنار این حوض پاپوش قرار داشته که به شکل مستطیلی کوچک دور تا دور حوض آب کشیده می‌شده است بدین ترتیب در موقعی که آب حوض سرازیر می‌شود به زیر پایه ساختمان نفوذ نمی‌کرد. چند متر بعد از پاپوش یک و یا دو باعچه کوچک وجود داشت. وجود باعچه‌ها در کنار حوض آب سبب می‌گردید که یک خرده‌اقلیم معتدل در آب و هوای خشک کاشان ایجاد گردد. سردار از دیگر عناصر خانه‌های تاریخی کاشان است که معمولاً در مقابل حیاط ساخته می‌شد. سردار در زیرزمین کنده می‌شد و به همین خاطر مرتبط‌تر از بقیه بخش‌های خانه بود. در سردارها معمولاً ۳ قنات وجود داشت که این کار به دو علت انجام می‌گرفت: اول آنکه، در فصل گرم سال آب در دسترس اهالی باشد و از طرفی دیگر این کار سبب می‌گردید تا رطوبت

۶- دهليز ورودی سرپوشیده باشد و یا از محوطه درخت‌کاری شده استفاده شود (Carmona, 1971: 86-100).

در اروپا در راههای صرفجوبی در مصرف انرژی در فضاهای شهری (خانه و مدرسه) مورد بررسی قرار گرفته است (Menezo, 201: 27-121).

در سال ۱۹۷۲ مؤسسه یونسکو طرح‌های معماری همساز با اقلیم را در مدارس بخشی از قاره آسیا را مورد بررسی قرار داده است (Unesco, 1972: 52).

در داخل کشور بررسی تأثیر اقلیم بر شکل گیری فضاهای شهری مورد توجه بسیاری از متخصصان قرار گرفته است از جمله:

کریم پیرنیا در کتاب معماری اسلامی ایرانی بنای این معماری و شهرسازی را بخشی از شناسنامه فرهنگی کشور دانسته و عناصر قدیم شهرسازی کشور همچون مسجد، آب‌انبار، باغ، مدرسه، کاروان‌سراء، بازار و... را توضیح می‌دهد (پیرنیا، ۱۳۷۸: مقدمه).

محمود توسلی در کتاب ساخت شهر و معماری در اقلیم گرم و خشک ایران به طور مبسوط معماری و شهرسازی مناطق گرم و خشک را تشریح کرده است (توسلی، ۱۳۶۰: مقدمه).

محمود رازجویان چگونگی بدست آمدن آسایش زیستی برای انسان در معماری همساز با اقلیم تشریح می‌کند (رازجویان، ۱۳۷۹: ۵۶).

حسین فرخیار در کتاب آرانی شهر کاشان دیار ابرار ویژگی‌های بافت شهری کاشان را تشریح می‌کند (سلمانی آرانی، ۱۳۸۱: ۹۰).

حسین فرخیار در کتاب بهشتی در حاشیه کویر چگونگی معماری شهری، شهر کاشان را با تأکید بر منطقه فین تشریح می‌کند (فرخیار، ۱۳۷۵: ۷۹).

حسین فرخیار در کتاب کاشان دیار دیرپایی، ویژگی‌های هنری کاشان را با تأکید بر معماری شهری تشریح می‌کند (فرخیار، ۱۳۷۸: ۶۶).

وحید قبادیان در کتاب بررسی اقلیمی اینبه سنتی ایران ابتدا عوامل اقلیمی مؤثر بر معماری را بررسی کرده و در ادامه کشور را به چهار ناحیه آب و هوایی تقسیم می‌کند و سپس تأثیری که اقلیم هر منطقه بر شکل گیری معماری و شهرسازی منطقه دارد را بر می‌شمارد. وی در بخش دوم کتاب عناصر مهم شهرسازی هر یک از چهار منطقه کشور را با بیان کارکرد آنها توضیح می‌دهد (قبادیان، ۱۳۸۰، پیشگفتار).

عکس شماره ۱: سقف خانه بروجردی‌ها

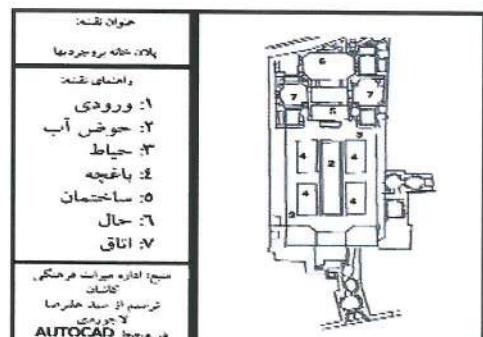


یک، دو، چهار و ... ساخته می‌شده‌اند. دریچه بادگیرها را با توجه به وزش باد باز می‌کرده‌اند. بادگیرها به سرداب نیز راه داشته‌اند. در بعضی از موارد در سرداب چند قنات حفر می‌شده است و آنها را به وسیله کanal U شکلی به هم‌دیگر ارتباط می‌داده‌اند. بدین طریق جریان باد از طریق بادگیر وارد سرداب شده سپس به جریان آب موجود در قنات برخورد کرده و دوباره به بالا می‌آمده است و بدین‌گونه هوای بسیار مرطوب و معتدلی را ایجاد می‌کرده است. علاوه بر سرداب بادگیرها به اتاق‌ها و دیگر عناصر فضاهای شهری نیز راه داشته‌اند و عمل تهویه هوا را انجام می‌داده‌اند (مصطفوفی ۱۳۸۶؛ مصاحبه حضوری). عکس شماره ۲ خانه بروجردی‌ها با بادگیرهایش را نشان می‌دهد.



عکس شماره ۲: خانه بروجردی‌ها و بادگیرهایش

بیشتری در سرداب وجود داشته باشد. معمولاً هوای موجود در سرداب به وسیله بادگیر تهویه می‌شد. البته هوا از طریق دیگر نیز تهویه می‌گردید. به این شکل که وزش باد از روی حوض آب و با چچه باعث تعديل هوا می‌گردید و این هوای معتدل به وسیله پنجه‌های سنگی مشبکی که در دیواره بیرونی سرداب قرار داشتند وارد سرداب می‌شد. ایوان‌ها از دیگر بخش‌های این خانه‌ها بودند ایوان از حیاط گمرک و از اتاق و یا فضاهای سریسته دیگر خنکتر بود، ایوان‌ها معمولاً در فصل‌های پاییز و بهار که هوا معتدل‌تر است استفاده می‌شد (زیارتی، ۱۳۸۶؛ مصاحبه حضوری). نقشه شماره ۱ پلان خانه بروجردی‌ها را نشان می‌دهد.



شکل شماره ۱ پلان خانه بروجردی‌ها

جنس مصالح بکار رفته در خانه‌های تاریخی از خشت و گل بوده است، زیرا این مواد هم در دسترس مردم بوده و از طرف دیگر مواد گلین در روز، گرما را کمتر از خود عبور داده و در مقابل جاذب بهتری نیز برای رطوبت هستند. پایه‌ها و ستون‌های اکثر خانه‌های تاریخی قطور بوده‌اند، تا تبادل هوا بین داخل و خارج از ساختمان کمتر صورت گیرد، همچنین در این خانه‌ها سقف‌ها را گنبدی می‌ساخته‌اند. وجود سقف‌های گنبدی باعث می‌شده که یک طرف سقف همیشه در مقابل آفتاب باشد و ایجاد سایه کند، بدین‌وسیله عملاً درون ساختمان خنک‌تر از هوای آزاد می‌گردد. وجود سقف‌ها باعث می‌شده نورگیر بوده‌اند، نورگیرها شدت تابش آفتاب را کم کرده و مقدار کمی از آفتاب را از خود عبور می‌داده‌اند که برای تأمین روشنایی داخل فضای اتاق بوده است (زیارتی، ۱۳۸۶؛ مصاحبه حضوری). عکس شماره ۱ سقف خانه بروجردی‌ها را نشان می‌دهد.

از نکات جالب در معماری خانه بروجردی‌ها استفاده از بادگیر بوده است؛ بادگیرها را بسته به نوع وزش باد

### ۳- مسجد:

مسجد از جمله فضاهای شهری است که در همه‌ی محلات بافت قدیم شهر کاشان وجود دارد. ازجمله مهم‌ترین و زیباترین این مساجدها مسجد آقابزرگ می‌باشد. این مسجد به تحقیق شاهکاری در معماری این مرز و بوم می‌باشد. مسجد دارای دو حیاط تحتانی و در دو طبقه بنashde ساختمان زیرزمین مربوط به مدرسه و ساختمان طبقه همکف بیشتر جهت امور مذهبی استفاده می‌شده است. در حیاط مسجد یک حوض آب و با چچه همراه با گل و گیاه وجود دارد که در تعديل شرایط اقلیمی مؤثر است. درختان از نوع انار می‌باشند و به همین خاطر در بیشتر فصل‌های سال دارای برگ هستند. در نتیجه شرایط اقلیمی با توجه به وجود این گیاهان تعديل می‌گردد، به علاوه همان‌طور که می‌دانیم وجود

جههه غربی مسجد قرار گرفته است و درب دیگر در جبهه جنوبی مسجد قرار دارد) زیرا که اعتقاد داشته‌اند درب‌های مسجد نباید در یک جهت و در مقابل آفتاب باشد(مصطفوی ۱۳۸۶؛ مصاحبہ حضوری). به طور کلی

مسجد آقابزرگ دارای سه ویژگی عمدۀ است:

- پیش‌آمدگی و یا پس‌آمدگی در بخش‌های مختلف مسجد کمتر دیده می‌شود.

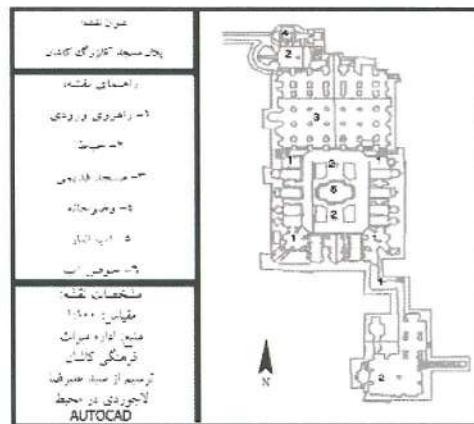
- بیشتر فضاهای موجود در مسجد به شکل مستطیل و مربع هستند.

- اکثر فضاهای دارای اندازه‌های یکسان می‌باشند (پیرنیا، ۱۳۷۸: ۵۳).

#### ۴- بازار کاشان:

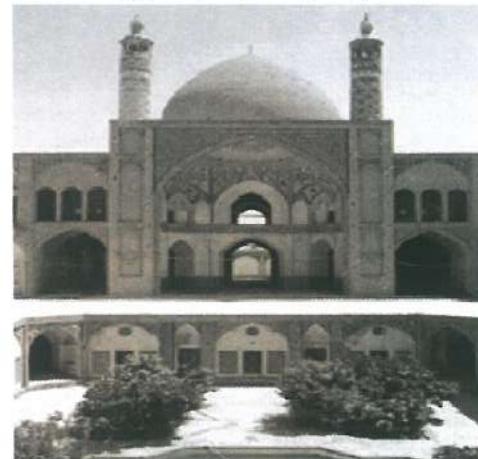
از آنجا که کاشان جز مناطق اقلیمی گرم و خشک می‌باشد، معماران و شهرسازان با تجربه با در نظر گرفتن این مورد طرح‌های خود را به ویژه در بخش شهرسازی مانند مجموعه‌ها و بافت‌های محلات با توجه به اقلیم اجرا می‌نمودند از جمله طرح‌های مهم اجرایی در بخش معماری شهری بازار سرپوشیده شهری می‌باشد در واقع بازار علاوه بر نقش تجاری به عنوان یک گذرگاه قدیمی به نقش اتصال بخش‌های مختلف شهر را به عهده دارد. بازار در سه بخش، بازار اصلی (بنده)، راسته‌بازارها و تکبناهای جانبی طراحی نموده‌اند. وظیفه بازار اصلی تعیین مسیر و ارتباط بخش‌های عمدۀ شهر بوده است و از یک دروازه شهر به دروازه دیگر شهر متنه می‌شود. راسته بازارها نیز نقش ارتباطی مراکز محلات را با محور اصلی بازار به عهده دارند و تکبناها نیازهای روزمره ساکنان شهر را برطرف می‌کنند. نحوه طراحی و معماری بازار براساس اقلیم منطقه به‌گونه‌ای می‌باشد که علاوه بر جلوگیری از عوامل اقلیمی مانند شدت حرارت آفتاب در تابستان، در زمستان سکنه را از همین عوامل برخوردار می‌کند. راسته بازارها و گذرهای متنه به بازار وظیفه کوران هوا را بر عهده دارند همچنین حرکت ماریچ بازار ضمن ایجاد امنیت نوعی تغیر مسیر در جریان هوا را نیز بر عهده دارد. بازار همسطح با شارع عام است که دلیل آن برای استفاده بیشتر از عامل رطوبت است؛ همچنین ارتفاع بلند سقف‌ها و وجود نورگیرها در سقف‌ها و قوس‌های بکار رفته در آنها ضمن ایجاد یک فضای معماری زیبا نورپردازی و تهویه مناسب مجموعه تحت پوشش خود را نیز عهده‌دار بوده‌اند. همچنین باید توجه

آب که دارای ظرفیت گرمایی بالایی است(یعنی اینکه در تابستان دیرتر گرم می‌شود و در زمستان دیرتر سرد می‌شود) در تعديل هوا نقش عمده‌ای دارد. در سمت جنوبی گنبدهای مسجد، که از چهار طرف باز است قرار دارد که این امر را تعديل درجه حرارت هوا نقش زیادی داشته است (مصطفوی ۱۳۸۶؛ مصاحبہ حضوری). نقشه شماره ۲ پلان مسجد آقابزرگ را نشان می‌دهد

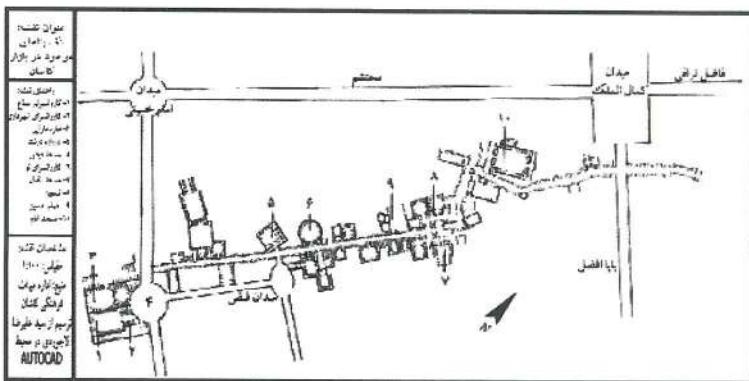


نقشه شماره ۲: پلان مسجد آقابزرگ

عکس شماره ۳: نمای مسجد آقا بزرگ



سقف مسجد گنبدی و مرتفع می‌باشد؛ سقف‌های بلند و گنبدی در تعديل درجه هوا نقش مهمی دارند، جنس مصالح سقف مسجد از خشت پخته است که از خود محل تهیه شده است. ویژگی عمدۀ خشت جذب کمتر گرما در روز می‌باشد و دیگر ویژگی آن جذب هوای خنک در شب‌های تابستان و پس دادن تدریجی آن در طول روز می‌باشد. برای کاهش تبادل بین هوای درون مسجد و بیرون مسجد دیوارها و سقفها را دو پوسته ساخته‌اند؛ مسجد دارای دو می‌باشد؛ (یکی از درها در



نقشه شماره ۳ بازار بزرگ کاشان

واجزاً اصلی تشکیل دهنده آن

و در موقع گرم سال از آن استفاده می‌کردند. سردارب معمولًا ۲ تا ۴ متر از کف زمین پایین‌تر بود که دلیل آن تأمین رطوبت لازم برای مقابله با خشکی هوا است. این سردارب‌ها هوا بسیار مطبوعی دارند و انسان گرمای هوا را در آن احساس نمی‌کند.

- حیاط مرکزی خانه‌ها دارای حوض آب، باقه و گیاه بوده که باعث ایجاد یک خرده‌اقلیم در خانه می‌گردید و رطوبت لازم را ایجاد می‌کرد، درحالی که در حیاط‌های امروزی که با هزینه بسیار بالا ساخته شده و از نمای سنتگی استفاده می‌کنند با شرایط اقلیمی سازگار نیستند و درنتیجه در تابستان بسیار گرم و در زمستان بسیار سرد هستند.

- سردر سردارب‌ها را معمولًا به شکل مشبکی مانند می‌ساختند که برای عبور هوا مطبوع حیاط به داخل سردارب بوده است بدین طریق به شکل طبیعی هوا بی‌سیار مطبوع ایجاد می‌شده است.

- در بنای‌های قدیمی کمتر از چوب استفاده شده است. این امر چند دلیل دارد؛ اول آنکه، چوب در منطقه کاشان یافت نمی‌شود؛ دوم آنکه، وجود موریانه‌ها در خاک کاشان هر نوع وسایل چوبی را از بین می‌برده است؛ و سوم آنکه، چوب کارایی خشت و گل را در مناطق گرم و خشک ندارد.

- بادگیر را در منطقه تابستان‌نشین می‌ساختند و معمولًا چهارپل داشته است. دلیل این امر استفاده از جریان هوا برای تهویه فضاهای شهری بوده است؛ معمولًا در موقعی که از یک طرف گرد و غبار می‌آمد در مقابل آن را می‌ساختند. این بادگیرها با استفاده از جریان طبیعی هوا تأثیری بیشتر از کولرهای امروزی داشته‌اند. البته امروزه ساخت بادگیر برای تک تک ساختمان‌ها به خاطر هزینه زیاد و پیشرفت تکنولوژی امکان پذیر نیست،

داشت دلیل غیریکنواخت بودن و پیچ در پیچ بودن وجود راههای فرعی در بازار بالا بدن احساس تحمل افراد می‌باشد تا گرما و سرما را بهتر تحمل کنند. نوع معماری و مصالح مورد استفاده در مجموعه بازار تمامًا براساس اصل خودبستگی در معماری سنتی بوده است. مصالح بومی که سازگار با آب و هوای منطقه می‌باشند، در زمستان جذب‌کننده رطوبت و در تابستان پس‌دهنده رطوبت می‌باشند تا ضمن پاسخگویی به نیازهای شیئی (استاتیک ساختمان و مهندسی سازه) ایجاد حجم بالای حرارتی نموده و تبادل حرارت را در داخل و خارج ساختمان به حداقل می‌رساند (فرخ‌یار، مصاجبه حضوری). نقشه شماره ۳ بازار بزرگ کاشان و اجزای اصلی تشکیل دهنده آن را نشان می‌دهد.

## ۵. نتیجه‌گیری از مزیت‌های معماری و شهرسازی سنتی و ارائه پیشنهادات:

- خانه‌های تاریخی به شکل اندرونی و بیرونی ساخته شده‌اند که این شیوه به خاطر راحتی بازتوان خانه بوده است. همچنین این اقسام سبب استفاده از سایه حداکثر در تابستان و استفاده از آفتاب حداکثر در زمستان می‌شده است. این در حالی است که خانه‌های امروزی به سبک غربی برون‌گرا ساخته می‌شوند که علاوه بر تضاد با مسائل فرهنگی کشور در تابستان‌ها بسیار گرم و در زمستان‌ها بسیار سرد می‌باشند. خانه‌ها را در دو ضلع جنوبی و شمالی ساخته شده ضلع جنوبی در زمستان استفاده می‌شده و معمولاً گرمتر از اطراف بوده است. ضلع شمالی در تابستان استفاده می‌شده و خنکتر از اطراف بوده است. این امر سبب می‌شده که آسایش زیستی برای اهالی فراهم شود در حالی که امروزه با استفاده از کولرهای آبی و بخاری گازی چنین آسایشی حاصل نمی‌شود.

- جنس مصالح سازه‌ها بیشتر از گل و خاک و به خاطر در دسترس بودن این مواد بوده است، ضمن آنکه خاک در روز گرما را از خود عبور نمی‌دهد و بدین ترتیب فضای درونی ساختمان‌ها و فضاهای عمومی شهری معتدل‌تر از هوا بیرون بوده‌اند درحالی که امروزه با کاربرد مصالح صنعتی فضای درونی سازه‌های شهری در تابستان از هوا بیرون گرمتر و در زمستان از هوا بیرون سردتر است.
- سردارب را معمولاً در بخش تابستان‌نشین می‌ساختند

## ۲-۶- منابع لاتین:

- 1-Design of low - cost housing and community facilities volume climate and House design united notions New York 1971-E69-IV.11.
- 2-Desing of buildings shape and energetic consumption (Building and environment) 36(2001) P.627-635.P.D epecker c. Menezo.Others.
- 3-school Building Design .Asia Regional in statute for school building Research sponsored by unesco columbo 1972.
- 4-Thermal Comfort and behavioral strategies in office building located in a hot - arid climate (Krzysztof Cena, Richard de dear (Journal of thermal biology) 26(2001)409-414.
- 5-Environmental sustainability assessment of building in hot climates:the case of the UAE mohsen M.Abou/Nagy Yasser H.Elsheshtawy(Renewable Energy24(2001)553-563)

## ۳- نقشه‌ها:

۱. بیگلری، اسکندر، بازارهای ایران، ۱۳۸۰، تهران.
۲. دفتر فنی میراث فرهنگی کاشان، گزارش ثبتی خانه بروجردی‌ها، ۱۳۶۵، کاشان، اداره میراث فرهنگی کاشان.
۳. دفتر فنی میراث فرهنگی کاشان، مجموعه نقشه‌های مسجد آقا بزرگ، ۱۳۸۵، کاشان، اداره میراث فرهنگی کاشان.

## ۴- مصاحبه‌ها:

۱. زیارتی، مهدی، کارشناس میراث فرهنگی، سیدعلیرضا لاجوردی، اداره میراث فرهنگی، تأثیر اقلیم بر معماری و شهرسازی، ۱۳۸۶/۹/۱۶.
۲. فرخیار، حسین، هیئت علمی دانشگاه کاشان، رشته معماری، سید علیرضا لاجوردی، تأثیر اقلیم بر معماری (مطالعه موردی شهرستان کاشان)، ۱۳۸۶/۳/۲۰، دانشگاه آزاد کاشان.
۳. مصطفوی، محمد، مهندس معماری میراث فرهنگی، سیدعلیرضا لاجوردی، تأثیر اقلیم بر شکل‌گیری فضاهای عمومی شهری، ۱۳۸۶/۵/۱۸.

اما در ساخت فضاهایی که کاربرد عام دارند می‌توان از آنها استفاده کرد.

- مساجد را به صورت گنبدی و بلند می‌ساختند، تا همیشه یک طرف سقف مسجد در سایه باشد و گرمای کمتری به ساختمان اصلی وارد شود. از طرف دیگر استفاده از گل در ساخت گنبد سبب می‌شد که طرفی هم که در مقابل خورشید بود آفتاب کمتری را از خود عبور دهد
- بازار دارای سقف و پیچ و خم بود و وجود سقف ضربی و گنبدی باعث اعتدال آب و هوا می‌شده است؛ دلیل غیریکنواخت بودن آن هم جلوگیری از آسیب جریان هوا بوده است. بدین ترتیب بازار دارای هوایی بسیار مطبوع می‌شد. این در حالی است که در پاساژهای امروزی که معمولاً به شکل شمالی-جنوبی ساخته شده و دارای سقف مسطح هستند گرمای تابستان به شکل عجیب آزاردهنده است.

## ۶- منابع و مأخذ:

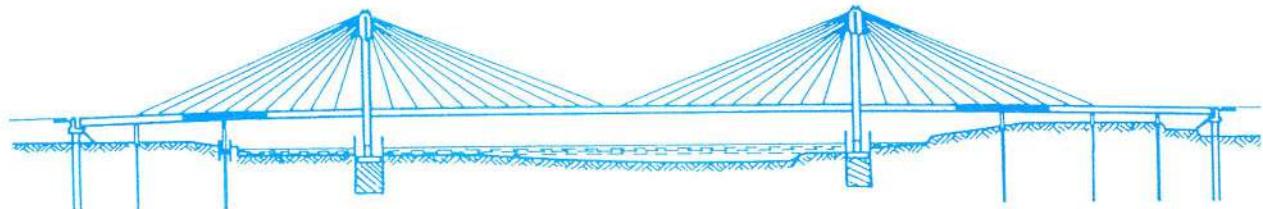
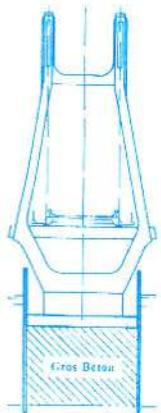
## ۶- فهرست منابع فارسی :

۱. پیرنیا، کریم، معماری اسلامی ایرانی، دانشگاه علم صنعت، ۱۳۷۸.
۲. توسلی، محمود، ساخت شهر و معماری در اقلیم گرم و خشک، دانشکده هنرهای زیبا، دانشگاه تهران، ۱۳۶۰.
۳. رازجویان، محمود، آسایش به وسیله معماری همساز با اقلیم، انتشارات دانشگاه بهشتی، ۱۳۸۰.
۴. سلمانی آرانی، حبیباله، کاشان دیار ابرار، انتشارات ارشاد اسلامی، ۱۳۸۱.
۵. فرخیار، حسین، بهشتی در حاشیه کویر، انتشارات مرسل کاشان، ۱۳۷۵.
۶. فرخیار، حسین، کاشان دیرپایی، انتشارات مرسل کاشان، ۱۳۷۸.
۷. قبادیان، وحید، بررسی اقلیمی اینیه ستی، انتشارات دانشگاه تهران، ۱۳۸۰.
۸. طاهباز، منصوره، خورشید و جهت‌گیری ساختمان، انتشارات دانشگاه شهید بهشتی، ۱۳۸۲.
۹. عبدالهی، حوریه، مرواریدی در صدف کویر، انتشارات قم، ۱۳۸۴.
۱۰. نیک‌اندیش، نسرین، بررسی نقش آب و هوا در سبک معماری و گچبری در منطقه کاشان، دانشگاه پیام نور، ۱۳۸۳.

## پل

## پونت دی برگوگن

PONT DE BOURGOGNE



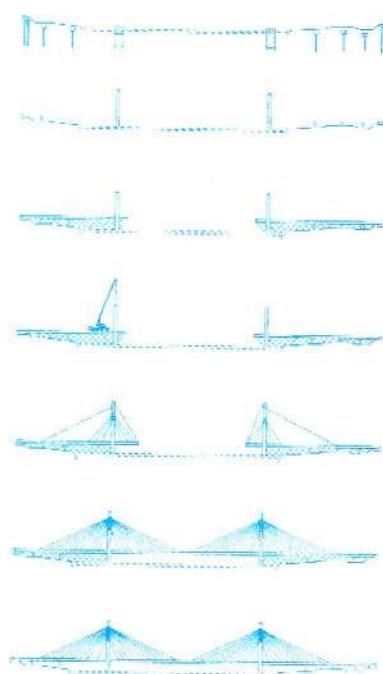
**بریاکندگان:** چالر لاویگن، آ. سترابی، کرتز، جیام، لاکومب، حی، رسپلندینو، ام، ویر لوگس، ال، گروس، کی، تولو، ا. چاوین.

**مکان:** فرانسه - منطقه‌ی شالون

**تاریخ ساخت:** ۱۹۸۹-۱۹۹۲

**طول:** ۳۵۱ متر

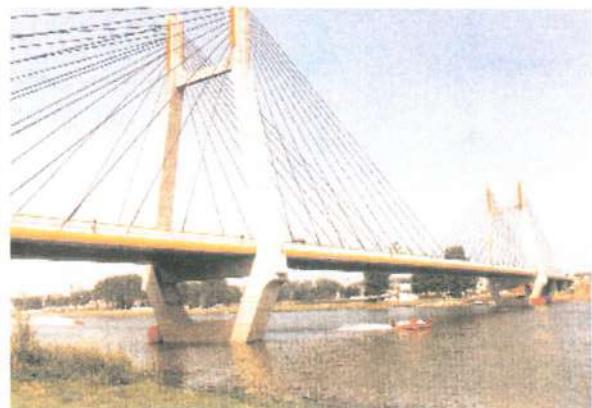
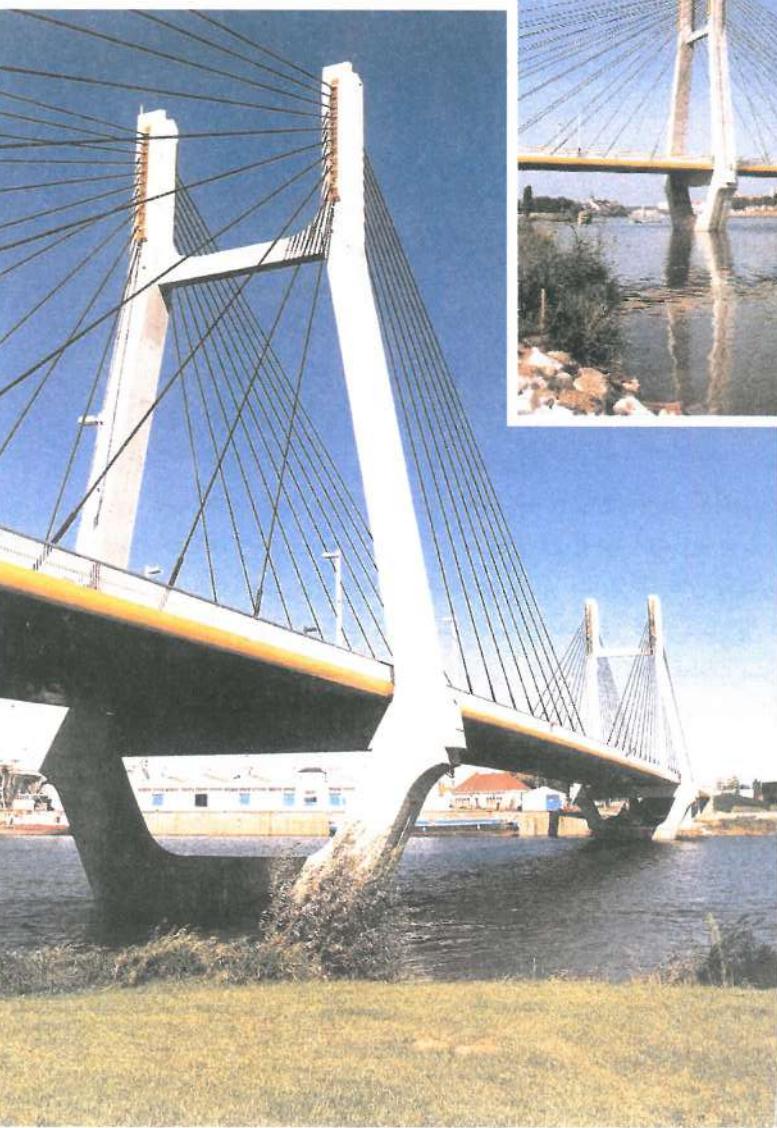
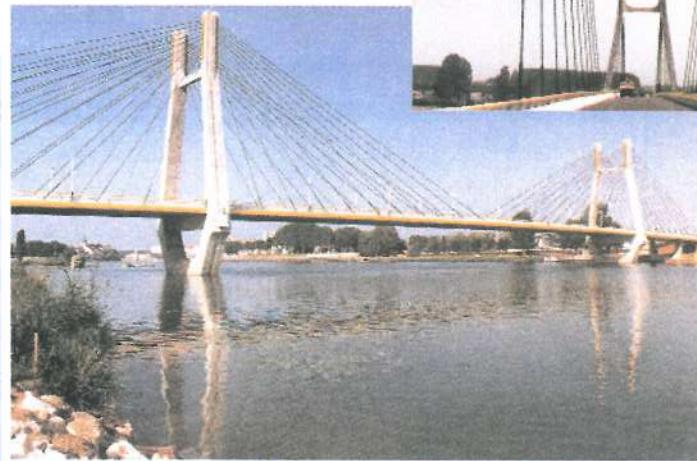
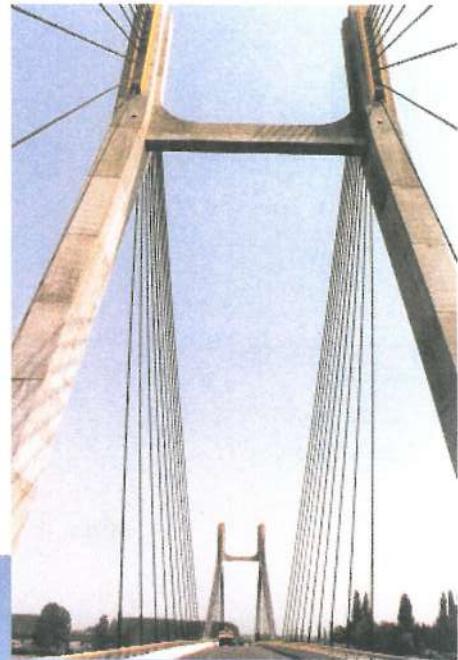
**دهانه:** ۱۵۲ متر

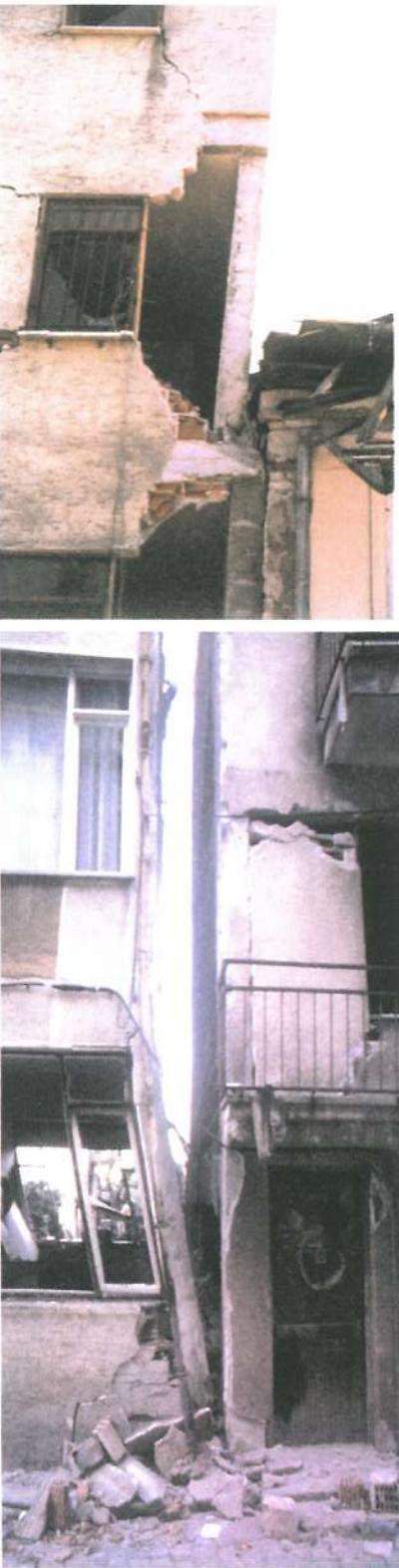


پلی که بر روی رودخانه "سائون" ساخته شد به واقع سومین گذرگاه و راه‌حل ترافیکی را بین شهرهای "سائون-سور چالون" و "سن مارسل" بوجود آورده، زیرا دو پل قبلی بار ترافیک سنگینی را بر دوش می‌کشیدند. طرح سازه‌ی پل بر مبنای کابل‌های نگهدارنده و از مخلوطی از بتن نمایان و فولاد ساخته شده است. نخستین تصویری که از دیدن پل در ذهن می‌نشیند در ارتباط با دکلهای بتی فرآوری شده آن می‌باشد. عرضه که از قطعات پیش‌تینیده بتن ساخته شده است مسیرهایی برای خطوط خودرو و دو پیاده‌رو فراهم آورده است. اتصالات رشته‌های ضدزنگ عرضه، دکلهای نیز نقاط دیگر پل مورد توجه خاصی قرار گرفته است.

می‌توان مقاطع مختلف روند ساخت این پل را در نمودارهای گرافیکی آن مشخص ساخت. پس از تکمیل پروژه، عناصر و سازه‌های جانبی که در پروسه ساخت مورد استفاده قرار گرفته بودند، از محل به بیرون برده شدند.

از دیگر مشخصات منحصر به فرد در طراحی، طرز خاص قرارگیری دکلهای می‌باشد که به عرضه اجازه گذر از بین آن‌ها را می‌دهد.





# مقاومسازی ساختمان‌های با مصالح بنایی در برابر زلزله

علیرضا ثابت قدمی  
مهندس عمران - عضو سازمان نظام مهندسی ساختمان استان لرستان

## مقدمه

در قرن حاضر در کلیه کشورهای توسعه یافته و یا در حال توسعه که خطر زلزله به عنوان اصلی‌ترین خطر طبیعی، جان انسان‌های بی‌پناه را تهدید می‌کند، دانشمندان و مهندسان برای پیدا کردن راههایی جهت تقویت ساختمان‌های ساخته شده موجود در برابر زلزله، تحقیقات گسترهای را آغاز نموده‌اند که حاصل عملکرد آنها تدوین آینین‌نامه‌ها و دستورالعمل‌های طرح تقویت و بهسازی لرزه‌ای ساختمان‌ها بوده است.

در ایران نیز مرکز تحقیقات ساختمان و پژوهشگاه بین‌المللی زلزله شناسی و تعدادی از دانشگاه‌های معتبر مطالعات و تحقیقاتی در این زمینه آغاز نموده‌اند که پس از زلزله رودبار با جذیت بیشتری دنبال شد که تیجه آن امروزه به شکل تدوین یافته، جهت طرح تقویت ساختمان‌های موجود در برابر زلزله مورد استفاده قرار می‌گیرد.

در این مقاله درباره طرح تقویت ساختمان‌های مسکونی و ارتقای ایمنی آنها و رساندن آن به سطح ایمنی ثقلی و لرزه‌ای ساختمان جدیدی که بر اساس آینین‌نامه‌های طراحی فعلی کشور بنا می‌گردد، به خصوص ساختمان‌هایی که در سال‌های گذشته با استفاده از دیوارهای باربر خارجی و ستون‌هایی در وسط و با ملات ماسه و سیمان یا ماسه و آهک احداث گردیده‌اند (اصطلاح‌گفته) و بدون عناصر مقاوم جانبی می‌باشند، صحبت خواهد شد.

## در ابتداء بہتر است با عنوانین زیر آشنا شویم:

### سطح عملکرد ۱ (قابلیت استفاده بی وقه):

براساس دستورالعمل بهسازی لرزه‌ای ساختمان‌های موجود، پنج سطح برای عملکرد یک بنا در برابر زلزله جهت انجام مراحل مقاومسازی به شرح زیر تعریف می‌شود:

### سطح عملکرد ۲ (خرابی محدود):

این سطح عملکرد به سطح عملکردی اطلاق می‌گردد که در اثر بروز زلزله مقاومت و سختی اجزای سازه تعییر قابل توجهی پیدا نکند و استفاده بی وقه از آن ممکن باشد

### سطح عملکرد ۳ (ایمنی جانی):

این سطح عملکرد به سطح عملکردی اطلاق می‌گردد که پیش‌بینی شود در اثر وقوع زلزله خرابی در سازه ایجاد گردد و با انجام مرمت بخش‌های میزان محدودی ایجاد گردد و با انجام مرمت بخش‌های آسیب‌دیده ادامه بهره‌برداری از ساختمان میسر باشد.

### سطح عملکرد ۴ (ایمنی جانی محدود):

این سطح عملکرد به سطح عملکردی اطلاق می‌گردد که پیش‌بینی شود در اثر وقوع زلزله خرابی در سازه ایجاد شود، اما میزان خرابی‌ها به اندازه‌ای نباشد که منجر به خسارت جانی گردد.

### سطح عملکرد ۵ (ایمنی جانی محدود):

این سطح عملکرد به سطح عملکردی اطلاق می‌گردد که پیش‌بینی شود در اثر وقوع زلزله خرابی در سازه ایجاد شود، اما میزان خرابی‌ها به اندازه‌ای باشد که خسارت جانی حداقل گردد.

عنوان بیشینه زلزله محتمل (MPE) نامیده می‌شود.

#### سطح خطر ۳:

این سطح خطر برای موارد خاص و با ملاحظات ویژه مناسب می‌باشد.

در طرح مقاومسازی برای هر واحد مسکونی، یکی از انواع تعریف شده مقاومسازی در زیر با توجه به اهمیت و سطوح خطر بیان شده در قبل، در نظر گرفته می‌شود:

#### مقاومسازی مبنای:

در بهسازی مبنای انتظار می‌رود که تحت زلزله سطح خطر ۱ اینمی‌جانی ساکنان تأمین گردد. مقاومسازی مطلوب: در بهسازی مطلوب انتظار می‌رود که هدف بهسازی مبنای تأمین گشته و علاوه بر آن تحت زلزله سطح خطر ۲ ساختمان فرو نریزد.

#### مقاومسازی ویژه:

در بهسازی ویژه نسبت به بهسازی مطلوب عملکرد بهتری برای ساختمان مدنظر قرار می‌گیرد. بدین منظور سطح عملکرد بالاتری برای ساختمان تحت همان سطوح خطر زلزله مورد استفاده در بهسازی مطلوب یا سطح خطر بالاتری برای نیل به همان سطوح عملکرد در بهسازی مطلوب در نظر گرفته شده است.

#### مقاومسازی محدود:

در بهسازی محدود عملکرد پایین‌تری از بهسازی مبنای در نظر گرفته می‌شود.

#### مقاومسازی موضعی:

در بهسازی موضعی بخشی از یک طرح بهسازی کلی اجرا می‌گردد، به گونه‌ای که هدف بهسازی بخش‌های دیگر در مراحل بعدی برآورده گردد.

#### شرح مراحل کار:

در قدم اول باید از ساختمان مورد نظر بازدید به عمل آید تا به این نتیجه برسیم که اصلاً مورد فوق توجیه مقاومسازی دارد یا خیر. در صورت پاسخ مثبت تمامی مشاهدات در فرم ارزیابی ساختمان با دقت درج می‌شود.

در این مشاهدات وضعیت فعلی معماری و سازه‌ای بنا به همراه عکس برداری، مورد ارزیابی قرار می‌گیرد. بدین ترتیب که ابتدا کروکی و موقعیت و سپس شکل معماری و وضعیت تیغه‌بندی‌ها برداشت شده و عیناً با مقیاس و دقت کامل ترسیم می‌شود.

در هنگام برداشت آنچه اطلاعات از پی و سقف و عناصر سازه‌ای یا دیوارهای باربر می‌توان کسب نمود

#### سطح عملکرد ۵ (آستانه فروریزش):

این سطح عملکرد به سطح عملکرد اطلاق می‌گردد که پیش بینی شود در اثر وقوع زلزله خرابی گسترده در سازه ایجاد گردد، اما ساختمان فرو نریزد و تلفات جانی به حداقل برسد.

انتخاب پارامترهای حرکت قوی در سطح زمین بر اساس هدف مقاومسازی، به دو صورت بیان می‌شود. اول، استفاده از طیف طرح استاندارد و دوم استفاده از طیف طرح ویژه ساختگاه. بر این اساس سه سطح خطر جهت مقاومسازی ساختمان‌های موجود به شرح زیر تعریف می‌شود:

#### سطح خطر ۱:

این سطح خطر براساس ۱۰٪ احتمال رویداد در ۵۰ سال که معادل دوره بازگشت ۴۷۵ سال می‌باشد، تعیین می‌شود. سطح خطر ۱ در استاندارد ۲۸۰۰ ایران زلزله طرح (DBE) نامیده می‌شود.

#### سطح خطر ۲:

این سطح خطر براساس ۰٪ احتمال رویداد در ۵۰ سال که معادل دوره بازگشت ۲۴۷۵ سال می‌باشد، تعیین می‌گردد. این سطح خطر به



**الف) مجموع سطح بازشوها از  $\frac{1}{3}$  سطح دیوار بیشتر نباشد.**

**ب) مجموع طول بازشوها از  $\frac{1}{2}$  طول دیوار بیشتر نباشد.**

**پ) فاصله اولین بازشو از بر خارجی ساختمان یا ابتدای طول دیوار، کمتر از  $\frac{2}{3}$  ارتفاع بازشو یا کمتر از ۷۵ سانتی متر نباشد، مگر آنکه در طرفین بازشو کلاف قائم قرار داده شود.**

**ت) فاصله افقی دو بازشو از  $\frac{2}{3}$  ارتفاع کوچکترین بازشوی طرفین خود کمتر نبوده و از  $\frac{1}{6}$  مجموع طول آن دو بازشو نیز کمتر نباشد در غیر این صورت، جزو بین دو بازشو جزئی از بازشو محسوب می‌شود و نباید آن را به عنوان دیوار سازه‌ای به حساب آورد و نعل درگاه روی بازشوها نیز باید به صورت یکسره با دهانه‌ای برابر مجموع طول بازشوها به اضافه طول جزء بین آنها محاسبه گردد.**

**ث) هیچ یک از ابعاد بازشو از  $\frac{2}{5}$  متر بیشتر نباشد. در غیر این صورت باید طرفین بازشو را با تعییه کلاف‌های قائم که به کلاف‌های افقی بالا و پایین آن طبقه متصل می‌شوند و همچنین با نعل درگاه بازشو در کلاف‌های قائم طرفین تقویت نمود.**

### ۳- بارگذاری

با توجه به اینکه در ساختمان از چه نوع سقفی در تراز بام و یا طبقات ساختمان مورد نظر استفاده گردیده و با توجه به جزئیات معمول برای این سقف‌ها، وزن واحد سطح آن در قسمت‌های مختلف و برای دیوارها و سربار تیغه‌بندی باید محاسبه شود.

همچنین با توجه به کاربری ساختمان، بار زنده بام و طبقات نیز باید در نظر گرفته شده و در محاسبات بارگذاری وارد شود.

### ۴- کنترل ظرفیت پرشی ساختمان

در این بخش بر اساس دستورالعمل بهسازی لرزه‌ای ساختمان‌های موجود مقادیر تنش‌های موجود در ساختمان بر اساس نیروی پرشی ایجاد شده در دیوارها و همچنین پیچش طبقه برآورد شده و با مقادیر مجاز مقایسه می‌گردد. لازم به ذکر است مقاومت پرشی ملات بکار رفته در آجرچینی دیوارها چنانچه ماسه و آهک باشد، کاملاً ناجیز فرض شده و اگر ماسه و سیمان باشد، به شرط کاملاً سخت بودن تا حدودی قابل اندازه‌گیری است. بنابراین به منظور تحمل نیروی پرشی از اجرای رویه‌های بتی بر روی دیوار و برای هر دو راستای ساختمان و به

یادداشت می‌شود و در نقشه ترسیمی ذکر می‌گردد تا از روی آن اقدام به محاسبات مقاومسازی گردد.

به طور خلاصه می‌توان کل عملیات اجرایی لازم جهت مقاومسازی بناهای با مصالح بنایی را در ۵ بند به

شرح زیر بیان نمود:

- ایجاد کلاف‌های فولادی افقی در تراز زیر سقف با استفاده از مقاطع فولادی استاندارد مانند بشی و مهارهای مکانیکی برای تأمین محصورشدنی هسته دیوارها و ایجاد یکپارچگی عملکرد سقف.

- ایجاد کلاف‌های فولادی قائم با استفاده از نبیشی و مهارهای مکانیکی و اتصال آنها به دیوار آجری موجود و کلاف‌های فولادی افقی ایجادشده جهت ایجاد اتصال و یکپارچگی در عملکرد دیوارها و سقف.

- اضافه کردن رویه بتی مسلح به صورت شبکه میلگرد به تعدادی از دیوارها به منظور تأمین کمبود ظرفیت پرشی دیوارهای ساختمان با استفاده از میلگرد نمره حداقل ۱۰ در هر طبقه و به صورت متقارن.

- استفاده از دیافراگم عرضی در دل تیرچه‌های سقف با استفاده از ناودانی نمره حداقل ۸ در فواصل ۲ متری جهت ایجاد صلیبت جانبی سقف‌ها و ایجاد یکپارچگی در سقف.

- ایجاد رویه بتی مسلح به صورت شبکه میلگرد بروی سقف جهت ایجاد یک دیافراگم و ایجاد سقف یکپارچه با استفاده از میلگرد نمره حداقل ۱۲ در ادامه باید بر اساس نقشه‌های تهیه شده قبلی اقدام به انجام یک سری محاسبات جهت رسیدن به میزان و مقادیر علمی عددی لازم برای مرحله اجرا نمود.

### ۱- کنترل سطح دیوار نسبی

در این بخش به محاسبه درصد دیوار نسبی موجود در ساختمان طبق برداشت قبلی پرداخته می‌شود. توجه به این نکته ضروری است که به منظور مهارهای جانبی از پوشش‌های بتی مسلح بر روی دیوارهای باربر به صورت میان قاب برای تحمل این بارها در دو یا چند دهانه تقریباً متقارن در هر دو جهت ساختمان بهره گرفته می‌شود.

طبق جدول شماره ۹ استاندارد ۲۸۰۰ مقدار درصد دیوار نسبی مورد نیاز برای ساختمان‌ها با توجه به نوع مصالح بکار رفته در آن باید در دو جهت  $x$  و  $y$  کنترل شود.

### ۲- کنترل ابعاد بازشوهای دیوار

طبق بند ۳-۵ آین نامه ۲۸۰۰ باید ابعاد بازشوهای موجود در ساختمان کنترل و اصلاح گردد به طوری که:

### صورت متقاضی بهره گرفته می‌شود.

#### ۵- محاسبه مرکز سختی و مرکز جرم

در این بخش اقسام به محاسبه مختصات مرکز سختی و مرکز جرم ساختمان مورد نظر بر اساس فرمول‌های استاندارد ۲۸۰۰ می‌گردد.

بند ۴-۳-۲ استاندارد ۲۸۰۰ ایران اظهار می‌دارد که در صورت واقع شدن مرکز سختی و مرکز جرم در فاصله‌ای کمتر از ۵٪ بعد ساختمان از یکدیگر در هر راسته، محاسبه پیچش لازم نیست، لذا بر اساس بند مزبور مقادیر فاصله بین مرکز جرم و مرکز سختی کنترل گردیده و در صورت ارضا نشدن آئین‌نامه، برش ناشی از لنگر پیچشی نیز علاوه بر برش مستقیم محاسبه می‌گردد.

#### ۶- محاسبه جرم ساختمان

همانطور که در آئین نامه ذکر شده است، نیروی زلزله باید در مرکز جرم بصورت متتمرکز اعمال گردد. در محاسبه نیروی زلزله ساختمان ترکیب یار مرده به علاوه ۲۰٪ بار زنده مؤثر است.

#### ۷- محاسبه نیروی برش پایه

با توجه به مطالب پیش گفته محاسبات نیروی برشی بر طبق استاندارد ۲۸۰۰ محاسبه می‌گردد. اکنون باید نیروی برش پایه و توزیع آن در ارتفاع ساختمان بر اساس استاندارد ۲۸۰۰ و با توجه به ضریب اهمیت ساختمان و ضریب بازتاب و عوامل دیگر در هر دو جهت بنا محاسبه گردد.

#### ۸- تنش برشی مقاوم

توجه نمودید که چنانچه بر اساس محاسبات، دیوارهای ساختمان به تنها بیان قابل تحمیل تنش برشی حاصل از زلزله نباشد لازم است توسط رویه بتی به ضخامت حدود ۵ سانتیمتر، مقاوم شوند. از آنجا که بتیریزی با ضخامت کم (حدود ۵ سانتیمتر) روی دیوارها کاری مشکل است و نیاز به دستگاه‌های بتیریزی مانند شات کریت دارد، می‌توان به زدن ملات ماسه و سیمان توسط بنای ماهر اکتفا نمود. لذا در جهت اطمینان می‌توان از مقاومت برشی بتیریزی می‌توان از مراحل اولیه ساخت این بخش طرفیت برشی را تأمین نمود.

#### ۹- طراحی گل میخ‌های اتصال کلاف افقی به سقف

برای اتصال کلاف افقی به سقف مطابق با دستورالعمل بهسازی لرزاک ساختمان‌های موجود از گل میخ‌هایی به قطر 20 mm با مقاومت برشی حداقل 230 kg می‌توان استفاده نمود.

### درباره پی ساختمان:

نکته‌ای که در اینجا باید بیان نمود درباره پی یا شالوده ساختمان می‌باشد. جهت بررسی وضعیت و نوع پی‌ها و حتی خاک زیر پی الزاماً باید اقسام به سوندانزار نمود. پس از بررسی و محاسبه بر اساس بارگذاری چنانچه ابعاد یا مصالح بکار رفته در پی سازی قابل قبول نباشد، در نتیجه در توجیه طرح مقاوم‌سازی آن بنا به طور کلی اثر خواهد گذاشت. حتی اگر فقط از دیگر ابعاد پی مطرح باشد به دلیل یکپارچه نشدن مصالح پی قدمی با پی جدید عمل باربری همچنان توسط پی قدیم انجام خواهد گرفت. لذا ساختمانی که چند سال از ساخت آن می‌گذرد و آثار نشست در آن دیده نشده و با پی فعلی عمل باربری را انجام داده است، با تقریب خوبی می‌توان یکپارچه نمودن بنا را فقط از روی زمین به بالا انجام داد.

### جزئیات اجرایی طرح

#### ایجاد صلیبت و یکپارچگی در ساختمان

به منظور ایجاد یکپارچگی در سیستم ساختمان از کلافهای افقی فولادی در محل اتصال سقف و دیوار و کلافهای قائم فولادی روی دیوارها با استفاده از نبشی که پروفیل مناسبی است و به راحتی در گوشها و کنجها می‌خوابد استفاده می‌شود.

برای اتصال اعضای کلافبندی به بدنه آجری موجود، پس از سوراخکاری اعضا اقسام به ایجاد سوراخ‌های لازم در دیوارهای موجود نموده و مهار نبیشی‌ها با استفاده از پیچ در این سوراخ‌ها به صورت زیر انجام می‌گیرد.  
الف) برای دیوارهای داخلی، کلافهای طرفین دیوار با پیچ و مهره به یکدیگر و به دیوار بسته می‌شوند و برای دیوارهای مجاور به همسایه با استفاده از بولتهای بازشوونده به دیوار متصل می‌گردند.

ب) برای اتصال کلافها به سقف اعضا به تیرچه‌های سقف با اتصال جوشی متصل و یا با اتصالات مکانیکی به سقف متصل می‌گردند.

نحوی انجام عملیات کلافبندی افقی و قائم:  
۱- کلافهای قائم محل تقاطع دیوارها با استفاده از اتصالات مکانیکی نصب می‌گردند.  
۲- کلاف افقی در امتداد مرز تلاقی دیوار و سقف نصب، و در دو انتهای کلافهای قائم اتصال داده

و با استفاده از گل میخ هایی به بال فوقانی تیرچه ها متصل و روی آن را به ضخامت حدود ۷ سانتیمتر بتن ریزی می کنند

در کلیه مراحل اجرا از اول تا آخر، هر چه اجرای عملیات با دقت بیشتری انجام شود، نتیجه بهتری از آن خواهیم گرفت.

#### منابع:

- ۱- دستورالعمل بهسازی لرزه ای ساختمان های موجود(سازمان مدیریت و برنامه ریزی کشور و پژوهشگاه بین المللی زلزله شناسی و مهندسی زلزله).
- ۲- آین نامه طراحی ساختمان ها در برابر زلزله استاندارد ۲۸۰۰ ایران ویرایش سوم.
- ۳- مبحث ششم مقررات ملی ساختمان، وزارت مسکن و شهرسازی.
- ۴- مبحث دهم مقررات ملی ساختمان وزارت مسکن و شهرسازی.
- ۵- راهنمای اتصالات در ساختمان های فولادی، وزارت مسکن و شهرسازی.
- ۶- مقالات شرکت مهندسین مشاور شاخص سازان.

می شود. برای این کار نازک کاری سقف در آن قسمت برداشته، و کلاف از زیر به تیرچه های سقف جوش داده می شود یا با اتصالات مکانیکی به سقف متصل می گردد و در فواصل ۲ متری به یکدیگر متصل می گردند.

۳- کلاف های قائم ایجاد شده در پایین ترین طبقه در داخل یک حفره بتی به عمق ۴۰ سانتیمتر قرار داده می شود.

۴- کلاف های قائم دو طرف یک دیوار در فواصل ۱ متری در ارتفاع به یکدیگر متصل می شوند. این اتصال در خصوص دیوارهای محیطی به صورت رول پلاک (بولت) بازشونده می باشد.

#### اجرای رویه بتنی دیوارها

جهت تأمین سطح مقطع مورد نیاز جهت تحمل برش، در دو جهت ساختمان روی دیوارهایی که قبل از محاسبه شده بود و مطابق با نقشه ها، رویه بتی به ضخامت ۵ سانتیمتر اجرا می گردد.

نحوه اجرای رویه های بتی به این صورت می باشد که ابتدا در محل دیوارهای مورد نظر سوراخ هایی ایجاد شده و پس از آن آرماتورهایی مورب درون آن کوییده شده و شبکه آرماتور رویه به آن جوش می گردد. لازم به ذکر است آرماتور رویه باید به کلاف های افقی و قائم طرفین نیز متصل گردد. سپس روی دیوار و آرماتورها پوشش بتی ایجاد می گردد.

#### مهاربندی جانبی تیرچه های سقف ها

جهت ایجاد عملکرد یکپارچه در سقف های طاق ضربی ساختمان، از مقطع فولادی استاندارد ناودانی بهره برده و در فواصل ۲ متری داخل ضخامت سقف بین تیرچه ها با استفاده از نبشی و اتصال جوشی در داخل جان تیرچه ها اجرا خواهد شد. چنانچه سقف از نوع تیرچه و بلوك باشد که ساختمان دارای دیافراگم مناسب و یکپارچه می باشد. چنانچه سقف از نوع چوبی یعنی با استفاده از تیرهای قوی باشد که در فواصل حدوداً هر ۵۰ سانتیمتر از هم قرار می دادند و کف سازی روی آن ایجاد می گردید، در این حالت می باید سقف برچیده شده و نوع دیگری از سقف به جای آن احداث گردد. همچنین برای یکپارچه نمودن دیافراگم سقف های طاق ضربی باید ابتدا مصالح روی سقف را تا رسیدن به تیرچه های عرضی برداشت نمود. سپس یک شبکه میلگرد روی سقف پیاده

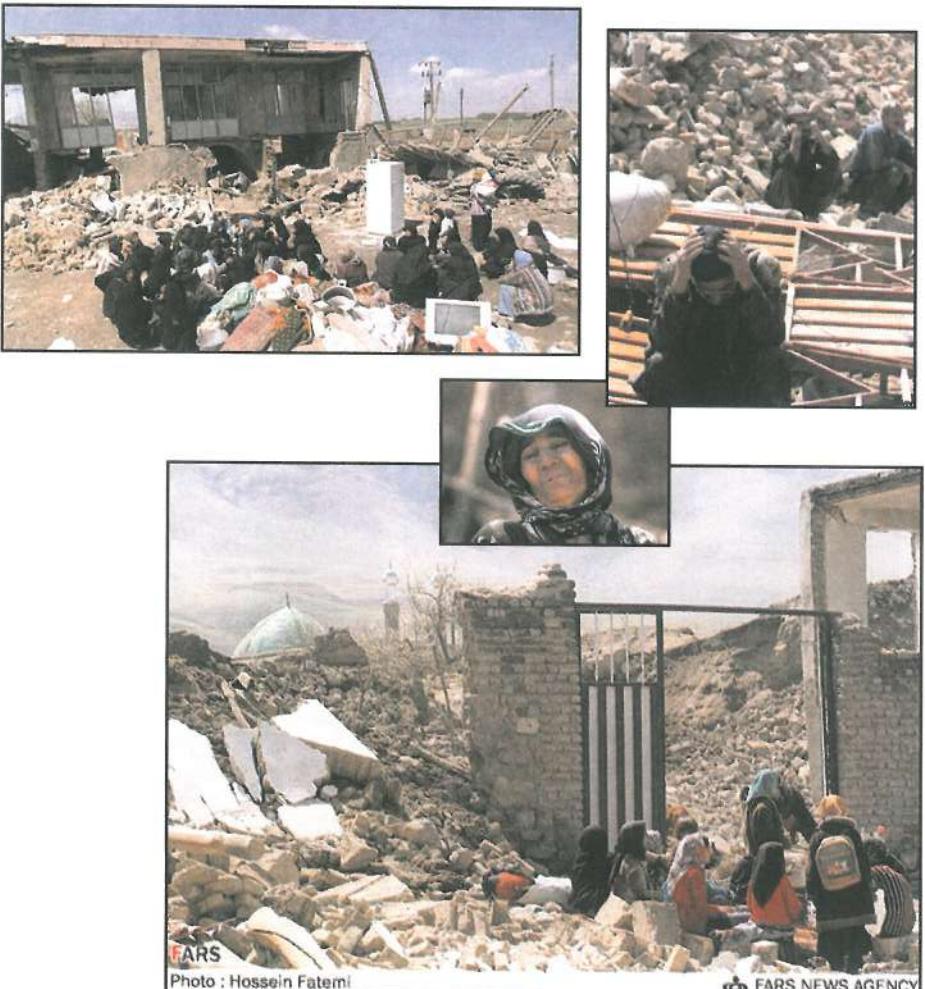


Photo : Hossein Fatemi

FARS NEWS AGENCY

# خطرات زلزله شهری، تأثیر فرهنگ بر میزان خطر پذیری و واکنش در برابر خطرات در ایالات متحده و ژاپن

مترجم: محمد سرگران قوی

Urban Earthquake Hazards  
Applied Geography.vol.18.pp35-46.1998

**وازگان کلیدی:** گرایش‌های فرهنگی و ارزش‌ها، واکنش به خطر زلزله، کاهش خطرات، خوشبینی، تدابیر مشترک، خطرپذیری.

به منظور کاهش حوادث طبیعی در دورنمای جهانی، در سال ۱۹۹۶، ایالات متحده و ژاپن همایشی را در خصوص خطر زلزله برگزار کردند که نشان‌دهنده اهمیت فعالیت‌های مشترکی است که می‌تواند منجر به بهبود اتخاذ سیاست‌های اضطراری زلزله، برنامه‌ها و همچنین انجام تحقیقات و استفاده از تکنولوژی در دو کشور شود.

این سیاست‌های مشترک هم ستودنی است و هم مشکل‌ساز. ستودنی از آن جهت که حرکتی است به طرف اهداف مثبت انتقال تدابیر میان دو ملت، و مشکل‌ساز از آن جهت که راه رسیدن به هدف که مستلزمی کلیدی است نادیده گرفته شده است. لذا موانع موجود در راه انتقال سیاست‌ها قبل از رسیدن به چنین اهداف مشترکی می‌باید شناسایی گردد. هدف از این تحقیق مشخص کردن تمایزات فرهنگی و ملی در خصوص خطر زلزله، نظریات درباره سیاست‌های مناسب دولت درباره زلزله، و ارزیابی میزان استقبال خانواده‌ها از برنامه‌های مقاوم‌سازی و تخفیف خطرات می‌باشد. لذا بینشی جهت روشن کردن راهها و شناسایی موانع جهت انتقال تدابیر بین دو کشور لازم است.

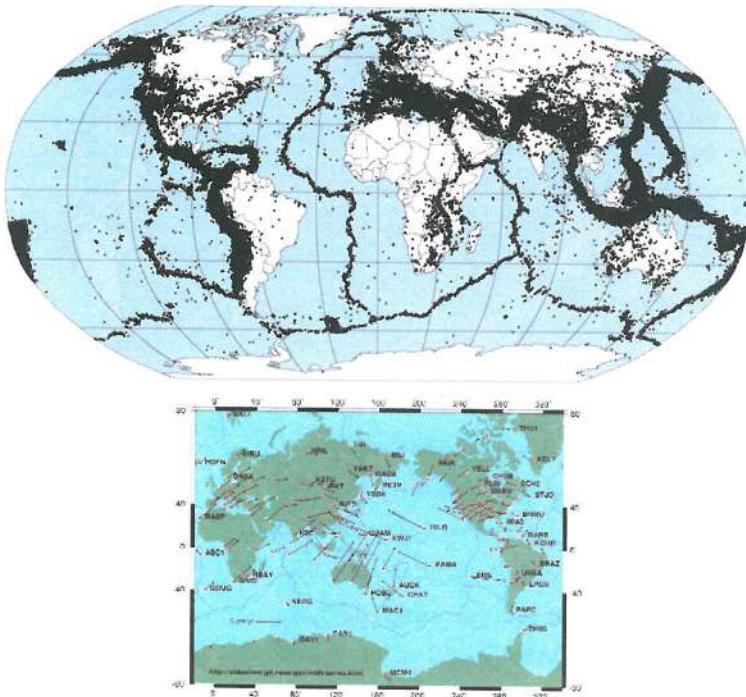
## اصول ویژه جهانی یا فرهنگی

هدف بسیاری از تحقیقات علوم رفتاری شناسایی مجموعه‌ای از اصول جهانی است که مردم تحت شرایط نامعینی همچون خطرات محیطی اتخاذ می‌کنند. از جمله

این تحقیق حاصل بررسی مشترک در خصوص خطر زلزله در حوالی دو ناحیه مادرشهری توکیو- یوکوهاما و لس‌آنجلس می‌باشد که از نظر صنعتی بسیار پیشرفته‌اند و تبادل عقاید سیاست‌ها و تجربیات در میان آنها رواج دارد. بررسی یافته‌ها حاکی از آن است که هرچند شbahات‌های زیادی در واکنش به خطر و تدابیر سیاسی عمومی وجود دارد، اما در عین حال تفاوت‌های رفتاری مهم و همچنین اختلافات مهمی در عوامل مربوط به این رفتارها دیده شده است. لذا در اتخاذ تدبیر مشترک بین دو ملت باید با احتیاط وارد شد مگر اینکه اطلاعات دقیقی از بافت‌های فرهنگی و منطقه‌ای در اختیار داشته باشیم.



Preliminary Determination of Epicenters  
358,214 Events, 1963 - 1998



- ۲- میزان آگاهی آنها از آمادگی در برابر خطرات عمومی.
- ۳- واکنش ایشان در برابر خطرات زلزله.
- ۴- اقدامات ایشان به صورت فردی یا گروهی جهت آمادگی یا مقابله و تخفیف اثرات منفی زلزله.
- ۵- پیشنهادات ایشان به دولت در خصوص تخفیف و تسکین فاجعه.

یکی از مهمترین چالش‌ها در زمینه این تحقیق طراحی سوالاتی بود که تمایلات و ارزش‌های هر دو گروه جامعه را بیان می‌دارد. پرسشنامه‌ها در دو مرحله توزیع شدند. از پرسش‌شوندگان یک سری سوالات مقدماتی در خصوص نگرانی خودشان و خانواده‌شان، تصور آنها درباره مفهوم زلزله، احتمال وقوع یک زلزله در جامعه‌شان و رفتار آنها در قبال برنامه‌های کاهش خطرات سوال گردید.

پرسشنامه‌های تهیه شده در سپتامبر و اکتبر ۱۹۹۴ بر حسب ۲۰۰۰ نمونه تصادفی صاحبان خانه در حوزه مادرشهری در میان دو ناحیه لس آنجلس (کاپرتینو، ردلند و غرب دره سن فرناندو) و ۲۰۰۰ نمونه تصادفی بین صاحبان خانه ژاپن در حوزه مادرشهری یوکوهاما و منطقه شیزوکا توزیع گردید. میانگین پاسخ‌ها در ژاپن بیش از ۷۵ درصد و در امریکا بیش از ۶۰ درصد بود.

این اصول تصمیم‌گیری می‌توان به محاسبه هزینه فایده، محاسبات اشخاص از فواید مورد انتظار و تصمیمات ابتكاری اشاره کرد. گاهی تصمیم‌گیری‌های فردی که درون بافت‌های فرهنگی صورت می‌گیرند مانع از دستیابی به یکسری از برنامه‌های پیشینی‌شده می‌گردند و اتخاذ سیاست‌گذاری‌های جهانی را با مشکل روپرتو می‌سازند. بافت فرهنگی حتی در غیاب فاکتورهای دیگر توان افزایش یا کاهش آگاهی از خطر، و تأمین شرایطی جهت واکنش‌های قابل قبول را دارد. یک مثال در این خصوص "فلسفه خوش‌بینی" است. بعضی از مطالعات بیان می‌کنند که امریکایی‌ها معتقدند که عمر طولانی‌تری نسبت به مردم دیگر دارند و نسبت به سنتان جوان‌تر از بقیه مردم هستند و احتمال کمتری دارد که بر اثر بیماری‌های قلبی و تصادفات جان خود را ازدست بدهنند در حالی که چنین تعصب خوش‌بینانه‌ای از ادراک شخصی در میان ژاپنی‌ها وجود ندارند. نظر به اینکه "خوش‌بینی بی‌جا" ویژگی بشری نیست. اما ممکن است در بعضی گروه‌های معین از لحاظ فرهنگی به طور محدود به خصوص در میان امریکایی‌ها و اروپایی‌ها وجود داشته باشد. از آنجایی که یک تفاوت سیستماتیک در درجه خوش‌بینی راجع به رفاه شخصی می‌تواند بر روی آسیب‌پذیری و تمایل به پذیرش فعالیت‌های کاهش خطر تأثیر بگذارد، لذا این نکته پیشگویانه از "تعصب خوش‌بینی" به عنوان یکی از فاکتورهای مورد بررسی در این مطالعه مد نظر قرار گرفته است.

### مطالعه تجربی

بر اساس نتایج به دست آمده بیشترین تلفات از زلزله در نتیجه ساختارهای نامطمئن می‌باشد و شهر و ندان آسیب‌پذیری از لحاظ اقتصادی و سیاسی، بیشترین صدمات را از چنین حوادثی متحمل می‌شوند. با پذیرش این فرضیه، در سال ۱۹۹۴-۱۹۹۵ صاحبان خانه‌ها به تدقیک مسکن در مناطقی که بالاترین گرایش را به خطر در نواحی مادرشهری یوکوهاما و لس آنجلس دارند مورد بررسی قرار گرفتند. جامعه برگزیده، نماینده خانواده‌هایی با تراکم نسبی پایین، درآمد نسبتاً بالا، و با سرمایه‌گذاری نسبتاً بالا در مسکن می‌باشد. چند معیار از خصوصیات جمعیتی به شرح ذیل مورد بررسی قرار گرفت:

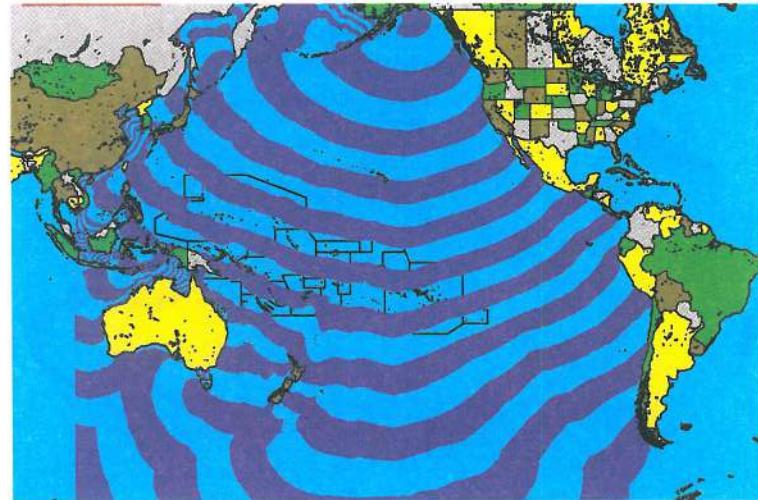
- ۱- سطح عمومی استقلال و بی‌نیازی آنها از دیگران و اعتقاد به رفتار انسانی / اعتقاد به سرنوشت.

خطرات و آسیب‌های بسیار بزرگتری در اینجا ممکن است رخ بدهد از نظر موقعیت جغرافیایی دره سن فرناندو کاملاً تا نواحی داخلی مجموعه مادرشهری لس‌آنجلس کشیده شده است و در صورت وقوع یک زلزله بزرگ خسارات جبران‌ناپذیری بوجود خواهد آمد. این پدیده وخیم به وسیله دولتهای ایالتی مطرح شده است و اخیراً ارزیابی‌های توسط مؤسسه مدیریت بحران در رابطه با خسارات اقتصادی این پدیده طبیعی صورت گرفته است. به عنوان مثال وقوع یک زلزله بزرگ در بخش ساحلی لس‌آنجلس باعث مرگ ۲۰۰۰ تا ۶۰۰۰ نفر خواهد شد و ناسامانی‌های اقتصادی در حد وسیعی به جای خواهد گذاشت. مجموع خسارات اقتصادی طیفی بین ۱۸۰ تا ۱۲۰ میلیارد دلار به همراه خواهد داشت و حتی در این میان ضرر و خسارات ناشی از ارتعاشات و آتش سوزی‌ها به بیش از ۶۰ تا ۹۵ میلیارد دلار خواهد رسید.

ناحیه مورد مطالعه در ژاپن نیز در بخش حومه شهری کانازارا در حوزه کاناگاوا است که شهر یوکاها مرا نیز در بر می‌گیرد و با جمعیتی بالغ بر هشت میلیون نفر که سومین ناحیه مترادکم شهری ژاپن است این ناحیه به طور چشمگیری در حال پیشرفت می‌باشد، قسمتی از جمعیت ساکن این ناحیه در حال رفت و آمد کاری به توکیو و قسمتی شاغل در بخش تجاری، و سرمایه‌گذاری بین‌المللی برای توسعه بخش ساحلی می‌باشند.

بخش کانازارا از اوخر دهه ۱۹۶۰ به سرعت پیشرفت نمود و کانون اصلی کارخانه‌هایی بود که از شهر یوکوهاما مهاجرت کردند. توسعه مراکز سکونتی و تفریحی با گسترش صنایع در کانازارا همراه گشت. بخش کانازارا در مجاورت مراکز آموزشی و اقتصادی سطح بالا قرار دارد. در مقایسه با دیگر بخش‌های ناحیه مادرشهری، خانواده‌های هسته‌ای در این مکان تمرکز بالایی دارند.

به هرحال، در اینجا، تراکم مسکونی بالاتر از استانداردهای حومه شهری ایالات متعدد می‌باشد. تمام حوزه کانازارا تحت سیطره خطرات ناشی از زمین‌لرزه می‌باشد. دولت کانازارا احتمال خسارت وارد از زلزله‌ای با مقیاس ۷/۹ ریشتر را به اطلاع عموم مردم رسانیده است. چنین زلزله‌ای جان چهارده هزار نفر را خواهد گرفت و نتیجه آن وارد شدن خسارات فراوان به ششصد هزار ساختمان به دلیل آتش‌سوزی ۳۶۵۵۰۰ ساختمان به دلیل تکان‌های زلزله می‌باشد. ستاد مدیریت بحران تخمین می‌زند که مجموع خسارات اقتصادی در ارتباط با چنین



بالاصله بعد از پایان پرسشگری در ۱۹۹۵ زلزله کوبه اتفاق افتاد، و یک آزمایشگاه طبیعی برای ارزیابی تغییر در حالات رفتاری به تبع این زلزله بزرگ بوجود آمد. بنابراین تمام پرسش‌شوندگان مجدداً در بهار ۱۹۹۵ مورد بررسی قرار گرفتند. طبق نتایج تغییرات اندکی در پاسخ کالیفرنیایی‌ها بین سال‌های ۱۹۹۴ – ۱۹۹۵ دیده می‌شد، اما تغییرات عمده‌ای در ادراک و مشاهده خطر در میان پرسش‌شوندگان ژاپنی وجود داشت.

### شرح نواحی مورد مطالعه

ناحیه مورد مطالعه در لس‌آنجلس، در قسمت غربی دره سن فرناندو مجموعه‌ای از بخش‌های فرعی شمال ایالت لس‌آنجلس، بین رشته کوه‌های سانتامونیکا و سن‌گابریل را شامل می‌شود. مطابق سرشماری در ۱۹۹۰ شده ۸۴ درصد سفیدپوست بودند. متوجه زمان سفرهای کاری در هر مسیری کمتر از ۲۷ دقیقه است که دلالت بر این دارد که درصد بالایی از جمعیت کارگر به بیرون از ناحیه در حال حرکت هستند. ساکنان این ناحیه خسارت زلزله‌ای با مقیاس ۶/۷ را در سال ۱۹۹۴ تجربه کرده‌اند که زیانی بالغ بر سی میلیارد دلار به همراه داشت. ساختمان‌های قسمت غربی دره سن فرناندو شامل چاتورث، تپه‌های گرانادا و تپه‌های ودلند، به کلی تخریب شدند و در اکثر منازل مسکونی چوبی "با ساخت عالی" شکستگی لوله‌ها، شکستگی شیشه‌ها و آینه‌ها و شکاف گچ اتفاق افتاده بود. ساختمان‌های چند طبقه به ویژه مجتمع‌های آپارتمانی با پارکینگ طبقه زیرین کاملاً تخریب شدند. با این وجود،

نگران هستید؟ ساکنان کانازوا بیش از حد نگران بودند (۴۱ نفر از ۵ نفر) در حالی که ساکنان دره سن فرناندو از نگرانی کمتری برخوردارند (۳/۴ نفر از ۵ نفر).

به طور خلاصه، زمین لرزه مهم‌ترین منبع نگرانی برای ژاپنی‌ها بود اما برای امریکایی‌ها این طور نبود. دو توضیح درباره این اختلافات ملی در مورد نگرانی از زلزله وجود دارد. نخست به دلیل اینکه در ژاپن تراکم جمعیت بسیار بالاست و با توجه به تجمع بیش از حد ظرفیت افراد در مساکن با استاندارد پایین احتمال تخریب مساکن وجود دارد، بنابراین این دلیل خوبی است تا ژاپنی‌ها نسبت به امریکایی‌ها در مورد اثرات زلزله نگرانی بیشتری داشته باشند توضیح دیگر در مورد نگرانی کمتر مردم کالیفرنیا در مورد زلزله این است که جامعه امریکا در مقایسه با ژاپن گرفتار مشکلات اجتماعی دیگری همچون جرم و جنایت و از هم پاشیدگی بینان خانواده است که نیاز به رسیدگی فوری دارد.

### ارزیابی میزان آمادگی در برابر زلزله

اگر چه ژاپنی‌ها بیشتر از امریکایی‌ها در مورد زلزله اظهار نگرانی کرده‌اند، ولی درصد بالایی از مردم کالیفرنیا گفته‌اند که آمادگی بیشتری در مقابله با زلزله دارند (نمودار شماره دو). بیش از شصت درصد از ساکنان سن فرناندو غربی گفته‌اند که آنها آموزش لازم در خصوص خاموش کردن گاز و دیگر وسایل، ذخیره‌سازی غذا و آب، خردیاری کپسول اطفای حریق و یک جعبه کمک‌های اولیه برای رفع نیازهای اولیه را دیده‌اند. در کانازوا تنها در مورد یادگیری چگونگی خاموش کردن وسایل در موقع زلزله و خردیاری کپسول اطفای حریق بیش از شصت درصد ساکنان پاسخ دادند.

تعداد کمی از مردم سن فرناندوی غربی در مانورهای زلزله شرکت می‌کنند، اما در عوض خانه‌هایشان را محکم

زمین لرزه‌ای در ناحیه مادرشهری توکیو (به علاوه کاناگاوا) بالغ بر ۲۷۳ تریلیون دلار و تخریب املاک و دارایی در نتیجه ارتعاش و آتش‌سوزی فراتر از یک تریلیون دلار است که این ده برابر بیشتر از خساراتی می‌باشد که در لس آنجلس بوجود خواهد آمد.

به طور خلاصه، هر دوی این نواحی استعداد فراوانی چهت تخریب و از بین رفتن زندگی و اموال در نتیجه وقوع زلزله در آینده خواهند داشت.

### نگرانی‌های عمومی و پذیرش خطر زلزله

هر دو ناحیه مورد مطالعه زلزله‌هایی را در گذشته تجربه کرده بودند و یا گزارش‌هایی درباره زلزله‌های بزرگ در منطقه ماهها قبل از دومین مرحله نظرسنجی کسب کرده بودند.

غرب دره سان فرناندو مکان وقوع زلزله نیز ریج در سال ۱۹۹۴ بود. اگر چه منطقه کانازوا خساراتی از زمین لرزه بزرگ هانشین در سال ۱۹۹۵ متتحمل نشدند، اما ساکنان آن منطقه گزارش‌هایی از مرگ و ویرانی ناشی از آن در روزنامه، تلویزیون و نمودار دیدند. با این وجود وقتی از آنها خواسته شد تا مسائلی که آنها را نگران می‌کنند، بازگو کنند. تفاوت‌های ملی چشمگیری در خصوص نگرانی‌ها وجود داشت. مردم کالیفرنیا بیشتر از همه در مورد موضوع جنایت و سیس آسیب به بینان خانواده و سیس آینده فرزندانشان نگران بودند (نمودار شماره یک). نگرانی در مورد زمین لرزه وجود دارد، اما اصلاً مانند جنایت همراه است. تیرگی بینان خانواده برای ژاپنی‌ها از نگرانی کمتری برخوردار بود.

در پاسخ مستقیم به سؤال "شما چقدر در مورد زمین لرزه‌ای که جامعه شما را تحت تأثیر قرار می‌دهد

Hotel Saada (pre-quake)



Hotel Saada (post-quake)



پیش‌بینی بهتر زلزله، مستحکم‌سازی اجباری ساختمان‌های عمومی، ارائه برنامه‌های اطلاع‌رسانی عمومی در خصوص زلزله، و تمام موارد فوق را جهت بهبود سیستم‌های ارتقابی اضطراری در زمان وقوع زلزله ترجیح می‌دهند. در حالی که تنها معیارهای مورد پذیرش به وسیله اکتریت ساکنان سن‌فرناندو افزایش مالیات برای بهبود آینین‌نامه‌ها و قوانین نظام مهندسی، مستحکم‌سازی اجباری ساختمان‌های عمومی و بهبود سیستم‌های اطلاع‌رسانی در موقع ضروری می‌باشد.

### اعمال داوطلبانه در دو فرهنگ

یکی از سوالات مهم تحقیق در خصوص اعمال داوطلبانه بعد از وقوع زلزله می‌باشد. سؤالی که مطرح شد اینست که "اگر یک زلزله قوی در شهرستان رخ دهد و باعث خسارت قابل توجه به منازل گردد، آیا تمایل کمک به دیگران را در همسایگی تان خواهید داشت؟" اگر چه اکثر پاسخ‌دهندگان در دو کشور بیان داشتند که به کمک همسایگانشان خواهند رفت، اما این اظهار تمایل برای کمک به دیگران، در بین اهالی سن‌فرناندو نسبت به اهالی کاناڑا بسیار بیشتر بود (نمودار شماره چهار). عوامل بسیاری را می‌توان برای این تفاوت برشمود. نخست این پاسخ‌ها ممکن است نشان‌دهنده تفاوت‌های

می‌سازند و یا طرح‌هایی برای دوباره سامان دادن خانواده بعد از اتفاقات غیرمنتظره دارند در حالی که در کاناڑا تعداد کمی از مساکن محکم ساخته شده است. اما آنها خود را در مقابل حوادث زلزله بیمه کرده‌اند و در آموزش‌های مقابله با زلزله شرکت می‌کنند و همچنین محل اسباب و اثاثیه سنگین در منزل را استوار می‌سازند.

### اعتماد بر دولت

دو ناحیه مورد مطالعه در مورد سطوحی که دولت یا جامعه می‌باید خود را درگیر در امر کاهش و سیکسازی خطرات و واکنش سریع در موقع ضروری کند نیز اختلاف نظر دارند وقتی سوال شد "دولت تا چه اندازه در مورد حفظ زندگی مردم و تخریب اموالشان در برابر زلزله مسئولیت دارد؟" مردم سن‌فرناندو تا حدودی دخالت افراد را نسبت به دخالت دولت در امور ترجیح می‌دهند، در حالی که پاسخ‌دهندگان کاناڑا دخالت دولت را به دخالت مردم ترجیح می‌دهند. به همین منوال، مردم ڈاین بیشتر از امریکایی‌ها مالیات جهت فعالیت‌های دولتی برای کاهش خطرات زلزله پرداخت می‌کنند (نمودار شماره سه). از طرفی پاسخ‌دهندگان کاناڑا به سختی آینین‌نامه‌ها و قوانین مهندسی در خصوص ساختمان‌ها را می‌پذیرند و در عوض برنامه‌ریزی برای تخلیه جاده‌ها، تحقیق برای



ترجیح می‌دهند که سرنوشت خود را پذیرا باشند. در امریکا بدون توجه به موانع واقعی جهت حل مشکلات، عبارت "خواستن، توانستن است" به عنوان یک خصیصه مثبت می‌باشد که فرد را به پیشرفت و می‌دارد. از طرف دیگر در ژاپن، از لحاظ فرهنگی پذیرش سرنوشت یک ارزش تلقی می‌شود. البته پذیرش سرنوشت مانع تلاش انسان در جهت پیشرفت خود نمی‌شود و سعی در راه پیشرفت خود نشانه‌ای از بلوغ است که باید در سراسر زندگی مورد توجه قرار گیرد. بنابراین موافقت با جمله "هر آنچه بخواهد اتفاق بیفتد، اتفاق خواهد افتاد" در ایالات متحده نسبت به مسئولیت پذیری افراد در برابر فعالیت‌هایی که باعث محافظت از خود می‌شود کمتر مورد پذیرش است و عدم قبولی چنین جمله‌ای حاکی از تمایل به اختیار عمل است. در ژاپن نیز با توجه به مطالب فوق نامربوط است که فکر کنیم قبول سرنوشت به معنای پذیرش انفعای تقدیر و سر نوشت می‌باشد، بلکه یک ارزیابی واقع‌بینانه‌ای است که انسان نمی‌تواند وقوع بعضی رویدادها را به کنترل خود در آورد.

بنابراین در حالی که احساس بر کنترل سرنوشت خویش به عنوان یک شاخصه رفتاری درباره مقابله و جلوگیری و تخفیف خطرات در ایالات متحده عمل می‌کند، بلوغ و پذیرش اجتناب‌ناپذیر خطر به عنوان یکی از شاخصه‌های رفتاری در فرهنگ پیچیده شیتونی ژاپن جهت کاهش خطرات عمل می‌کند.

با توجه به موارد فوق می‌توان اذعان داشت که جنبه‌های بنیادی ارزش‌های فرهنگی، جدای از معیارهای درآمدی یا تجربه آنها در رویارویی با خطرات درمیان دو

واقعی در بنیادهای فرهنگی باشد، به طوری که ژاپنی‌ها علاقه بیشتری به یاری رساندن به اعضای گروهشان (درون‌گروهی) دارند، در حالی که امریکایی‌ها کمتر تمایل به ایجاد چنین تبعیضی برای اعضای گروه خود و گروههای دیگر هستند. البته ممکن است این پاسخ‌ها بازگوکننده تفاوت‌های واقعی فرهنگی نباشند و تنها نشان‌دهنده ادراک پاسخ‌دهنگان درباره رفتار خودشان باشد.

در این مورد، اهالی سان فرناندو براین باور بودند که آنها به دیگران کمک خواهند کرد و به این گفته‌ها چه کاملاً صحیح یا غلط در هنگام و پس از چنین حادثه‌ای اعتقاد دارند.

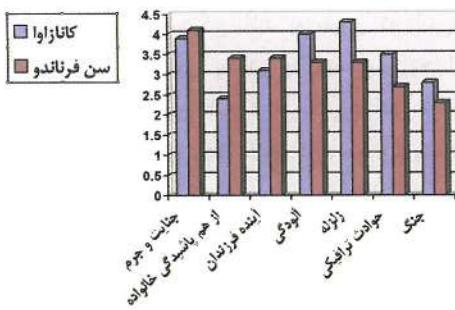
در حالی که واکنش اهالی کانازارا در مورد میزان کمکشان در موقع هر حادثه اضطراری کم برآورد شده است. به هر حال، تفاوت بین عکس‌المحل‌های دو گروه قابل ملاحظه است و این امر ارزش تحقیق را بیشتر می‌کند. به لحاظ تجربی نیز در موقع وقوع حادثه چنین به نظر می‌رسد که اهالی سان فرناندو به طور داوطلبانه بسیج می‌شوند و به افراد حادثه دیده و غریبه‌ها در جامعه کمک می‌کنند و این موضوع در خصوص سازمان‌دهی داوطلبانه جمعیت و کمک به همسایگان بعد از وقوع زلزله نورث ریچ و کوبه نشان داده شد.

### خوش‌بینی، بلوغ، واکنش در مقابل خطر

#### زلزله

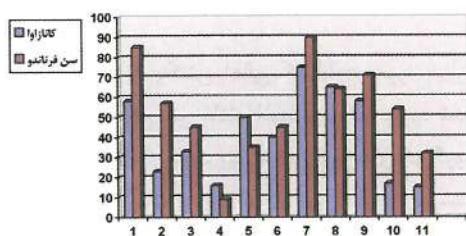
به طور خلاصه، در حالی که کنترل بر سرنوشت خویشتن در آمریکا از لحاظ فرهنگی یک ارزش تلقی می‌گردد و مورد قبول همگان است ولی در ژاپن مردم





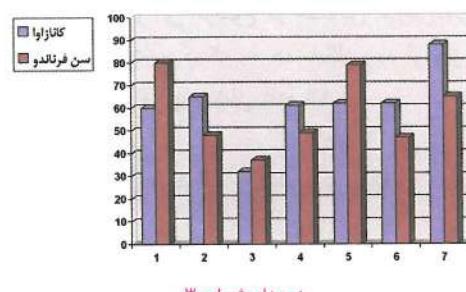
نمودار شماره ۱

اختلاف در تدریانی های عمومی ساکنان کاناازوا و سن فرناندو



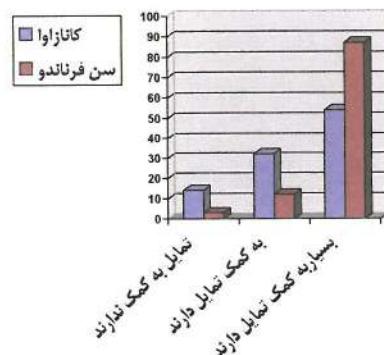
نمودار شماره ۲

درصد اقدامات پاسخ دهنده‌گان جهت تخفیف حوادث



نمودار شماره ۳

درصد جمعیتی که از سیاست‌های عمومی حق در صورت وجود هزینه‌های بالا حمایت می‌کنند.



نمودار شماره ۴

درصد کسانی که به دیگران در هم‌سایکی شان کمک خواهند کرد حتی اگر خانه خودشان در اثر زلزله آسیب جدی دیده باشد

ملت، ارتباطات مهمی درخصوص واکنش در برابر خطرات زلزله را نشان می‌دهد که این یافته‌ها سزاوار بررسی و تکمیل در زمینه‌های دیگر است.

### مفاهیم و رویه‌های سیاست‌های عمومی

یافته‌های تحقیق نشان می‌دهد در حالی که بعضی از واکنش‌ها درخصوص خطر زمین‌لرزه در میان دو ملت شبیه بوده است، با این حال تفاوت‌های معنی‌داری بین دو ملت در پاسخ به چندین سؤال دیده می‌شود که بازتاب ساختارهای فرهنگی متفاوت از ملتی به ملت دیگر است. این یافته‌ها، خطمشی‌های سیاسی مهمی را برای هر دو ملت به همراه دارند.

لذا سیاست‌گذاران در هر دو کشور درخصوص اقتباس تجارب و سیاست‌ها از همیگر باید بسیار محاطانه عمل کنند. البته واضح است که اگر هدف توسعه و گسترش سیاست‌های مؤثر عمومی و مشترک به همان میزان توسعه سیاست‌های کاهش خطرات زلزله محلی باشد، به عوامل تاریخی، جغرافیایی و فرهنگی طراحی شده بین دول که به صورت جامع ارائه شده‌اند نیاز خواهد بود.

۱- ذخیره غذا و آب

۲- استوار ساختن اثاثیه سنگین

۳- برنامه فرار

۴- مانورهای آموزشی

۵- برنامه جهت بازگشت خانواده

۶- مکان برای تخلیه سازی

۷- خاموش کردن گاز و وسائل برقی

۸- داشتن وسایل اطفای حریق

۹- داشتن جعبه کمک‌های اولیه

۱۰- مستحکم‌سازی ساختمان‌ها

۱۱- بیمه زلزله

۱- بهبود آینین‌نامه‌های ساختمانی

۲- تخلیه راهها

۳- بیمه اجباری

۴- پیش‌بینی بهتر زلزله

۵- مستحکم‌سازی اجباری

۶- بهبود اطلاعات درباره خطرات زلزله

۷- بهبود سیستم‌های ارتباطی اضطراری

# تطیق بندهای استاندارد OHSAS 18001 با پروژه‌های ساختمانی

(مطالعه موردی : پروژه برج کنترل مخابرات دریایی و ساختمان گمرک بندر بوشهر)

تیبه کننده : کمیته ایمنی پروژه  
مهندسین مشاور هرم بی



## چکیده

و بهداشت حرفه‌ای با بندهای استاندارد (OHSAS 18001) در یک پروژه ساختمانی و نیز اقدامات کمیته ایمنی را تشریح می‌نماید.  
**وازگان کلیدی:** ایمنی و بهداشت حرفه‌ای، استاندارد OHSAS 18001، برج کنترل مخابرات دریایی بندر بوشهر

**مقدمه: ایمنی و بهداشت حرفه‌ای**  
سالانه میلیون‌ها نفر در جهان دچار حادثه و بیماری‌های ناشی از کار می‌گردند که در نتیجه آن جمعیتی در حدود یک میلیون نفر فوت و چندین برابر آن نیز دچار نقص عضو و اقسام معلولیت‌ها می‌شوند.  
بدون شک هر حادثه ناشی از کار به ویژه مواردی که موجب مرگ یا از کارافتادگی کلی و دائمی فرد حادثه دیده گردد، موجبات رنج و عذاب جسمی و روحی خانواده را فراهم نموده و پیامدهای نامطلوب اجتماعی، اقتصادی را برای آنان و برای جامعه به همراه خواهد داشت، ضمن آنکه هر حادثه ناشی از کار خسارات مالی را نیز به اقتصاد ملی وارد می‌سازد.

پروژه عملیات اجرایی برج کنترل مخابرات دریایی و ساختمان گمرک بندر بوشهر با سطح زیربنای حدود ۱۱۰۰۰ مترمربع در محل اداره بندر بوشهر در حال احداث می‌باشد. نظر به لزوم تأمین محیط ایمن در پروژه‌های ساختمانی با توجه به حوادث و انفاقات شایع که بعضًا منجر به حوادث جبران‌ناپذیر و جانی نیز می‌گردد، متصدیان اجرای پروژه تمہیدات لازم را جهت ایمن‌سازی کلیه فعالیت‌های اجرایی، فراهم نموده‌اند. بر این اساس در این پروژه استاندارد 18001 OHSAS که از کامل‌ترین استانداردهای تدوین شده جهت اجرای مقررات و دستورالعمل‌های ایمنی و بهداشت حرفه‌ای همراه با فعالیت‌های اجرایی می‌باشد، در قالب قرارداد اجرای پروژه جزاً تعهدات پیمانکار گنجانده شده است. لذا کمیته ایمنی کارگاه مشکل از نمایندگان کارفرما، دستگاه نظارت و پیمانکار تشکیل و با برگزاری جلسات منظم، انجام اقدامات مربوط به ایمنی و بهداشت پروژه را هدایت و کنترل می‌نمایند.

مقاله حاضر، تطیق مراحل مدیریتی و اجرای ایمنی

چارچوب کلی وظایف و مسئولیت‌های آن نیز توسط سازمان بین‌المللی کار<sup>(ILO)</sup> تعریف شده و در کشورهای مختلف جهان نیز تقریباً دارای وظایف و مسئولیت‌های مشابهی است، این مسئولیت خطیر را به عهده دارد. بدیهی است ایجاد یک سازمان نظارتی با ساز و کار مناسب هر سازمان با توسعه بنگاه‌های اقتصادی یا پروژه‌های ساختمانی، صنعتی و تولیدی می‌تواند نقش مهمی در کاهش ضایعات انسانی و خسارات مالی ایفا نماید.

از این رو دست اندرکاران اجرای پروژه احداث ساختمان‌های برج کنترل مخابرات دریایی و گمرک جهت ایمن‌سازی کلیه فعالیت‌های اجرایی، استانداردهای مختلفی را در پیمان پیش‌بینی نمودند که مهمنترین آن استاندارد 18001 (OHSAS) می‌باشد که در این زمینه از کامل‌ترین استانداردهای تدوین شده جهت اجرای مقررات و دستورالعمل‌های ایمنی و بهداشت حرفه‌ای همراه با فعالیت‌های اجرایی می‌باشد. بنابراین ضمن بیان مزایای استقرار مدیریت ایمنی و بهداشت حرفه‌ای، شرح خلاصه‌ای از بندوهای این استاندارد و تطبیق آن با مراحل اجرایی پروژه را بیان می‌نماید.

#### • مزایای استقرار سیستم مدیریت ایمنی و بهداشت حرفه‌ای:

۱- برخورد سیستماتیک با مسائل ایمنی و بهداشت کار

۲- برنامه‌ریزی برای انطباق با قوانین و مقررات ایمنی و بهداشت کار

۳- پیشگیری از وقوع حوادث نیاز به یک سیستم کارآمد بازرگانی و نظارتی است که با داشتن اختیارات کافی و امکانات لازم بتواند بر نحوه اجرای آنها نظارت مؤثر داشته باشد. به همین منظور در کشور ما سازمان بازرگانی کار که یک نهاد تعريف شده بین‌المللی است و

۴- کاهش خسارات واردہ بر تأسیسات و تجهیزات

۵- کاهش نرخ بیمه از طرف شرکت‌های بیمه

۶- افزایش بهره‌وری

۷- آسایش و راحتی مدیریت ارشد در خصوص مسائل ایمنی و بهداشت کار

۸- تغییر نگرش کارکنان و در توجه ارتقای فرهنگ ایمنی

۹- اخذ گواهینامه از طریق ممیزی سیستم توسط

هر چند که با پیشرفت فناوری به تدریج از میزان کارهای دستی کاسته شده و کارهای ماشینی افزایش می‌یابد، به موازات این پیشرفت‌ها، مسائل و مشکلات جدیدی نیز درباره مسائل ایمنی و بهداشتی بوجود می‌آید که پس از مدتی ممکن است عوارض زیان‌بار آن مشخص گردد. همچنین ماشین‌آلات جدیدی که ابداع و ساخته می‌شوند موضوعات جدیدی را نسبت به مسائل ارگونومیکی و ایمنی با خود به همراه می‌آورند، لذا مقررات ایمنی و بهداشتی هر روزه بعد از تازه‌های می‌یابد. از این روزت که سازمان بین‌المللی کار دائمًا دست‌اندرکار تدوین دستورالعمل‌ها، کدهای ایمنی و بهداشتی و مقاله و نامه‌ها و توصیه‌نامه‌هایی در زمینه‌های موصوف می‌پاشد. کشورهای عضو سازمان بین‌المللی کار برای تدوین مقررات ملی ایمنی و بهداشت کار خود از این استناد بین‌المللی استفاده می‌نمایند.

از طرفی برای نظارت به حسن اجرای این مقررات ایمنی و پیشگیری از وقوع حوادث نیاز به یک سیستم کارآمد بازرگانی و نظارتی است که با داشتن اختیارات کافی و امکانات لازم بتواند بر نحوه اجرای آنها نظارت مؤثر داشته باشد. به همین منظور در کشور ما سازمان بازرگانی کار که یک نهاد تعريف شده بین‌المللی است و



ریسک‌های ایمنی و بهداشت سازمان باشد.

- شامل بھبود مداوم در اهداف عالی ایمنی باشد
- حداقل شامل تعهد به مطابقت با قوانین ایمنی و بهداشت قابل اعمال و سایر الزاماتی باشد که سازمان آنها را تقبل کرده است.
- برای گروههای ذی نفع در دسترس و به کلیه کارکنان ابلاغ شده باشد، با این منظور که کارکنان از تعهدات ایمنی و بهداشت مربوط به خود آگاه شده باشند
- به صورت ادواری مورد بازنگری قرار گیرد تا از مرتبط بدن و نگهداری مناسب آن برای سازمان اطمینان حاصل شود.

بدین منظور از ابتدای شروع پروژه سازمان اجرایی با حمایت و پشتیبانی کارفرمای محترم در پی برقراری ایمنی و بهداشت حرفه‌ای در قالب سیستماتیک بوده و کلیه فعالیت‌های مربوط را بر این منوال بنا نهاده تا بتواند در راستای خط مشی سازمان به اهداف عالیه ایمنی برسد. این خط مشی شامل عواملی است که بر سلامتی کارکنان ثابت، کارکنان موقتی، پرسنل پیمانکار، بازدیدکنندگان و یا هر شخص دیگری که در محل فعالیت و محیط کاری سازمان حضور دارد، تأثیرگذار است، و با هرگونه عدم انطباق یعنی انحراف از

استانداردهای کاری،

دستورالعمل‌ها

روش‌های

یکی از شرکت‌های گواهی‌دهنده

۱۰- اثبات این انطباق به دیگران

۱۱- خود ارزیابی و سنجش حدود انطباق با الزامات OHSAS 18001

۱۲- افزایش شهرت و اعتبار سازمان

۱۳- قابلیت ادغام با سایر سیستم‌های مدیریتی

## برخی از عوامل موفقیت در استقرار OHSAS 18001

۱- استقرار این سیستم از سطوح ارشد تا سطوح پایین سازمان

۲- انجام شناسایی خطرات و ارزیابی ریسک مناسب

۳- تدوین اهداف مناسب با سازمان

۴- ایجاد یک سیستم پایش و اندازه‌گیری مناسب

۵- نگرش بلند مدت به استقرار سیستم

از علائم عدم موفقیت در استقرار سیستم OHSAS 18001 دستپاچگی فعالیت‌ها در زمان ممیز (Flurry of activity around audit time) می‌باشد

### ممیزی: (Audit)

بررسی نظامیافته به منظور تعیین اینکه آیا فعالیت‌ها و نتایج مربوطه با ترتیبات برنامه‌ریزی شده مطابقت دارند و این ترتیبات به طور موثر اجرا می‌شوند و برای دستیابی به خط مشی و اهداف کلان سازمان مناسب می‌باشد.

### تشريح بندهای OHSAS 18001

بند ۱-۴-۱ الزامات عمومی

(General requirements)

سازمان باید یک سیستم مدیریت OH&S را ایجاد نماید و برقرار نگهدارد که مقررات آن در بند (۴) (۴) تشریح شده است.

بند ۲-۴-۲ خط مشی

(Policy)

مدیریت ارشد سازمان باید خط مشی ایمنی و بهداشت حرفاً را تعریف نماید، به گونه‌ای که خط مشی به روشنی چارچوب کلی اهداف کلان ایمنی و بهداشتی را بیان نماید و به بھبود عملکرد ایمنی و بهداشت متعهد باشد.

• این خط مشی باید، مناسب با اهمیت و اندازه



OHSAS 18001

دامنه کاربرد، ماهیت و زمانبندی آن به گونه‌ای تعریف شده باشد که اطمینان حاصل نماید که این روش‌ها ماهیت پیش از وقوع داردند تا پس از وقوع.

- ورودی‌های لازم را برای تعیین نیازهای تسهیلات، شناسایی نیازهای آموزشی و یا استقرار کنترل‌های عملیاتی ارائه نماید.

- اطلاعات را برای پایش اقدامات مورد نیاز به منظور حصول اطمینان از مؤثر و به موقع بودن اجرای آنها ارائه نماید.

اقدامات به عمل آمده به استناد بند ۱-۳-۴ مندرج در استاندارد OHSAS 18001

در خصوص شناسایی خطر، ارزیابی ریسک و کنترل ریسک‌های شناخته شده در پروژه احداث ساختمان‌های برج کنترل مخابرات دریایی و گمرک با توجه به تعریف خطر در متن استاندارد: "خطر منبع یا موقعیت بالقوه برای آسیب به انسان و یا خسارت به اموال سازمان می‌باشد." خطرات می‌توانند برای مدت‌های طولانی وجود داشته باشند بدون آنکه حادثه‌های رخ دهد به نظر می‌رسد که نوعی چاشنی و یا عبور از یک مرز و یا آستانه سبب می‌شود که حادثه‌های رخ دهد، به عنوان مثال:

ممکن است شکافی در کف یک ساختمان برای مدت‌ها وجود داشته باشد و هر کس به هنگام عبور در اطراف آن قدم بزند و لذا اتفاقی نیافتد. ولی یک روز ممکن است شخصی در اثر عجله، متوجه شکاف نشود و قدم در آن بگذارد و در نتیجه پایش آسیب ببیند. عواملی از قبیل:

- عدم استفاده از وسائل حفاظت فردی
- عدم آگاهی کافی
- عدم مهارت کافی
- عدم نظارت کافی
- رفتارهای نامناسب

می‌توانند شرایط بوجود آمدن یک حادثه را فراهم کنند، بر این اساس و استناد به بند ۱-۳-۴ OHSAS 18001 مهم‌ترین نقاط خط‌زنگ و حادثه خیز ساختمان‌های در حال احداث بازشوهای (Opening) موجود در تمامی طبقات ساختمان‌ها و پرتابهای پیرامون ساختمان‌ها می‌باشد که با اقدامات کنترلی از قبیل پوشاندن بازشوها با فریم‌های فلزی مشبك که با توری فلزی پوشش داده شده، و نرده‌کشی فلزی در تمامی پرتابهای پیرامونی ساختمان‌ها و نصب نوار ایمنی در تمامی طول حفاظکشی،

اجرایی، مقررات، الزامات سیستم مدیریتی که می‌تواند بطور مستقیم یا غیر مستقیم منجر به جراحت، بیماری، خرابی اموال، تخریب محیط کار و یا ترکیبی از این موارد گردد مقابله نماید.

سازمان اجرایی با پشتیبانی و حمایت دستگاه نظارت خط مشی فعالیتهای ایمنی و بهداشتی خود را در یک برنامه زمانبندی سالانه شامل:

- فرهنگ سازی ایمنی
- آموزش

#### ● کنترل‌های عملیاتی روزانه

ایمنی در حین کار

- جلوگیری از برق‌گرفتگی و آتش سوزی‌های احتمالی
- فراهم نمودن تمهیداتی جهت جلوگیری از سقوط از ارتفاع

#### ● آمادگی واکنش در شرایط اضطراری

- اقدامات اصلاحی پیشگیرانه و جلوگیری از مغایرت‌های بهداشتی تدوین نموده و جهت دستیابی به این اهداف تلاش مینماید.

### بند ۱-۳-۴-۱- طرح ریزی برای شناسایی خطر، ارزیابی ریسک و کنترل ریسک

(Planning for hazard identification, risk assessment and risk control)  
سازمان باید روش اجرایی برای شناسایی مداوم خطرات، ارزیابی ریسک و اعمال اقدامات کنترلی ایجاد نموده و برقرار نگهدارد. این روش اجرایی باید شامل موارد زیر باشد:

الف - فعالیت‌های طبیعی و غیرطبیعی (معمول و غیرمعمول)

ب - فعالیت‌های کلیه افرادی که به محیط کار دسترسی دارند اعم از پیمانکاران فرعی و بازدیدکنندگان

ج - تسهیلات محیط کار (اعم از اینکه توسط سازمان یا دیگران فراهم شده باشد)

- سازمان باید اطمینان حاصل نماید که نتایج حاصل از این ارزیابی‌ها و تاثیر این کنترل‌ها در تعیین اهداف کلان ایمنی و بهداشت حرفه‌ای منظور شده است. سازمان باید این اطلاعات را مدون و به روز نگهداری نماید.

- متولوژی سازمان برای شناسایی خطر و ارزیابی ریسک باید کششی باشد نه واکنشی، یعنی با توجه به

۴- واقع بینانه باشند.

۵- دارای جدول زمانی مشخص باشند

لذا واحد ایمنی کارگاه، جهت دستیابی به اهداف کلان ایمنی و بهداشت حرفه‌ای در قالب زمانبندی شروع و اتمام پروژه ساختمانی، سازمان اجرایی را ملزم به پرآوردن الزامات مالی جهت رسیدن به این اهداف عالی نموده است. این الزامات شامل فراهم نمودن لوازم و تجهیزات جهت اقدامات پیشگیری از خطرهای موجود در فعالیت‌های اجرایی، اصلاح روند فعالیت‌های اجرایی مطابق با مقررات و دستورالعمل‌های ایمنی و اصلاح و به روز کردن مشینیات و تجهیزات مورد استفاده در مراحل اجرایی پروژه با نظر خواهی از گروه‌های ذینفع است، تا این طریق ابعاد کمی جهت رسیدن به اهداف کلان ایمنی و بهداشت حرفه‌ای فراهم شود و در نتیجه سمت و سوی کلیه فعالیت‌ها در مسیر رسیدن به خط مشی سازمان قرار گیرد.

### بند ۴-۳-۴- برنامه‌های مدیریت ایمنی و بهداشت حرفه‌ای

OH&S management programs

سازمان باید برنامه‌های مدیریت ایمنی و بهداشت حرفه‌ای را برای دستیابی به اهداف کلان خود ایجاد نماید و برقرار نگهدارد. این برنامه‌ها باید مستنداتی در مورد:

الف - مسئولیت‌ها و اختیارات واگذار شده برای دستیابی به اهداف کلان در هر بخش و سطح مربوط از سازمان.

ب - روش‌ها و جدول زمانی که بر اساس آن سازمان باید به اهداف کلان برسد.

برنامه‌های مدیریت ایمنی و بهداشت حرفه‌ای باید در فواصل زمانی منظم و طرح‌بیزی شده مورد بازنگری قرار گیرد.

در صورت لزوم، برنامه‌های مدیریت ایمنی و بهداشت حرفه‌ای باید اصلاح شوند تا تغییرات در فعالیت‌ها، محصولات، خدمات یا شرایط کاری سازمان را در برگیرند. کارفرمای محترم پروژه از طریق تشکیل واحد ایمنی و سازمان اجرایی و واحد ایمنی دستگاه نظارت به عنوان مشاور، برنامه‌های مدیریت ایمنی و بهداشت حرفه‌ای را جهت نیل به اهداف کلان سازمان ایجاد نماید و با واحد ایمنی مسئولیت‌ها و اختیارات لازم به سازمان اجرایی و پیگیری‌های مستمر از طریق مشاور تمامی برنامه‌های ایمنی و بهداشتی را دنبال می‌نماید.

این نقاط به خوبی تحت کنترل درآمده و از نظر ایمنی مهار شده‌اند.

در خصوص نقاط حادثه‌خیزی که در شعاع پرتاب اشیاء و اجسام از ترازهای بالاتر قرار دارند از قبیل تراز همکف پیرامون ساختمان‌ها و کانال عبور و مرور سمت اداره بندر، طبق هماهنگی‌هایی که با شرکت پیمانکار به عمل آمده، مقرر گردید جهت امنیت رفت و آمد برای نیروی کار داخلی و تردد در اطراف کارگاه به خصوص کanal عبوری سمت اداره بندر، کنسول فلزی به عرض ۴ متر از گوشه شرقی ساختمان برج کنترل تا پشت تاورکرین محور A/1-۲ و A-N و A/1-۲ و N در تراز طبقه پنجم نصب شود تا بدین‌وسیله از سقوط اجسام و اشیاء به تراز پایین‌تر جلوگیری نموده و امنیت مورد نظر را تأمین نماید لازم به ذکر است که بررسی و عملیات تکمیلی جهت مهار هر چه بهتر نقاط حادثه‌خیز به طور مستمر ادامه دارد.

همچنین به دلیل ریسک بالای خط برق‌گرفتگی در کارگاه‌های ساختمانی، ارائه آگاهی‌های لازم به کلیه پرسنل جهت پیشگیری از این خطر بالقوه بسیار ضروری است و لذا جهت انجام این مهم دستورالعمل پیشگیری از برق‌گرفتگی برای شرکت پیمانکار ارسال شده تا بدین‌وسیله با اقدامات آموزشی، اصلاحی و کنترلی لازم باعث کاهش ریسک خطر برق‌گرفتگی و در نتیجه امنیت نیروی کاری گردد.

### بند ۴-۳-۴- اهداف کلان (Objective)

سازمان باید اهداف کلان ایمنی و بهداشت حرفه‌ای مدونی در هر بخش و سطحی در درون سازمان که مرتبط باشد ایجاد کند و برقرار نگهدارد. سازمان هنگام تدوین و بازنگری اهداف کلان خود، الزامات قانونی و سایر الزامات، باید خطرات و ریسک‌های ایمنی و بهداشت حرفه‌ای خود، گزینه‌های فناوری، الزامات مالی، عملیاتی و بازرگانی خود و دیدگاه‌های گروه‌های ذینفع را در نظر گیرد.

اهداف کلان باید با خط مشی ایمنی و بهداشت حرفه‌ای و از جمله تعهد به بیهود مستمر سازگار باشد. اهداف کلان باید حتی‌المقدور بصورت کمی بیان شوند. هیچ هدفی بدون تعریف و اجرای برنامه تحقق نمی‌یابد. اهداف باید شامل موارد ذیل باشد:

- ۱- مشخص باشند.
- ۲- قابل اندازه‌گیری باشند.
- ۳- قابل دستیابی باشند.

و بهداشت حرفه‌ای به این واحد، به دنبال ساختاری مطمئن جهت رسیدن به اهداف عالیه اینمی مطابق با استاندارد OHSAS 18001 بوده‌اند.

بدین منظور همه‌گونه حمایت‌های مالی مورد نیاز جهت اجرا و کنترل و بهبود سیستم مدیریت اینمی و بهداشت حرفه‌ای را فراهم نموده‌اند و همواره خواستار آگاهی از کلیه فعالیت‌های اینمی و بهداشتی هستند تا اطمینان حاصل نمایند که این فعالیت‌ها نیاز سازمانی جهت کنترل ریسک‌های موجود در سازمان اجرایی را فراهم می‌نماید.

#### بند ۴-۳-۲-۴- آموزش، آگاهی و صلاحیت،

Training, awareness and competence

کارکنان باید برای انجام وظایفی که ممکن است بر اینمی و بهداشت حرفه‌ای در محیط کاری تأثیر بگذارد، صلاحیت داشته باشند. صلاحیت باید براساس تحصیلات، آموزش و یا تجربه مناسب مشخص شود. سازمان باید روش اجرایی ایجاد کند و برقرار نگهدارد تا اطمینان حاصل نماید که کارکنان در هر بخش و سطحی که فعالیت می‌کنند از موارد زیر آگاه شده‌اند:

- الف - اهمیت انطباق با خط مشی، روش‌های اجرایی اینمی و بهداشت حرفه‌ای و نیازمندی‌های سیستم مدیریت اینمی و بهداشت حرفه‌ای.
- ب - پیامدهای اینمی و بهداشت حرفه‌ای، اعم از بالفعل یا بالقوه، حاصل از فعالیت‌های کاری آنان و منافع اینمی و بهداشت حرفه‌ای ناشی از عملکرد بهبود یافته فردی.

ج - نقش و مسئولیت‌های خود در حصول انطباق با خط مشی و روش‌های اجرایی اینمی و بهداشت حرفه‌ای و با نیازمندی‌های سیستم مدیریت اینمی و بهداشت حرفه‌ای از جمله با نیازمندی‌های آمادگی و واکنش در وضعیت اضطراری.

د - عواقب بالقوه عدول از روش‌های اجرایی مشخص شده.

روش اجرایی آموزش باید سطوح مختلفی از مسئولیت، توانایی و تحصیلات را مدنظر قرار دهد و ریسک‌های موجود در محیط کاری را در نظر بگیرد.

در این زمینه واحد اینمی با تهیه دفترچه‌های آموزشی تخصصی و طرح سوالات چهار گزینه‌ای مناسب با فعالیت‌های در حال اجرای در پروژه، با برقراری کلاس‌های آموزش مقدماتی اینمی جهت پرسنل تازه استخدام و

دستگاه نظارت مقیم با تعیین برنامه زمان‌بندی اینمی سالانه جهت دستیابی به خط مشی سازمان این برنامه‌ها را تحت نظارت دارد و با ارسال دستورالعمل‌ها و راهکارهای مناسب، شرایط تغییر در روند فعالیت‌های اجرایی را که با اصول و مقررات اینمی مطابقت ندارد، فراهم نموده است.

#### بند ۴-۳-۱- ساختار و مسئولیت‌ها

(Structure and Responsibility)

وظایف، مسئولیت‌ها و اختیارات کارکنانی که کارهای را اداره، اجرا و تصدیق می‌نمایند که این کارها دارای تأثیر بر ریسک‌های اینمی و بهداشت فعالیت‌ها، تسهیلات و فرآیندهای سازمان می‌باشد باید تعیین، مدون و ابلاغ گردد تا منجر به تسهیل سیستم مدیریت اینمی و بهداشت حرفه‌ای گردد.

مسئولیت اصلی اینمی و بهداشت حرفه‌ای بر عهده مدیریت ارشد است. سازمان باید عضوی از مدیریت ارشد را با مسئولیت خاص برای حصول اطمینان از اینکه سیستم مدیریت اینمی و بهداشت حرفه‌ای در تمامی نواحی و حوزه‌های عملیاتی سازمان به درستی اجرا می‌شود و مطابق با ضوابط عمل می‌نماید، منصوب کند. مدیریت باید منابع لازم را برای اجرا، کنترل و بهبود سیستم مدیریت اینمی و بهداشت حرفه‌ای فراهم کند.

این منابع شامل منابع انسانی، مهارت‌های خاص، فناوری و منابع مالی می‌باشد. شخص منصوب شده از طرف مدیریت ارشد سازمان باید دارای وظایف، مسئولیت‌ها و اختیارات معینی برای موارد ذیل باشد:

الف- حصول اطمینان از اینکه مقررات سیستم مدیریت اینمی و بهداشت حرفه‌ای مطابق با ویژگی‌های OHSAS تعیین، اجرا و حفظ می‌شود.

ب- حصول اطمینان از اینکه گزارش‌های عملکرد سیستم مدیریت اینمی و بهداشت حرفه‌ای برای بازنگری و به عنوان مبنای برای سیستم مدیریت اینمی و بهداشت حرفه‌ای به مدیریت ارشد ارائه می‌گردد.

تمام این مسئولیت‌ها همراه با مسئولیت مدیریت باید تعهد آنها را به بهبود مستمر عملکرد اینمی و بهداشت حرفه‌ای اثبات نماید.

مدیریت پروژه احداث ساختمان‌های برج کنترل مخابرات دریایی و گمرک بندر بوشهر با پیگیری‌های مداوم خواستار تشکیل واحد اینمی کارگاه بوده، و با تعیین وظایف و واگذاری مسئولیت‌های مربوط به مدیریت اینمی

پروژه، پیام‌های اینمی و بهداشتی مورد نیاز سازمان را انتقال داده و حتی در مواردی با نظرخواهی و مشورت با این گروه‌ها علاوه بر مشارکت دادن این گروه‌ها، وظایف و تعهدات گروه‌های ذینفع را به آنها ابلاغ می‌نماید، حتی در مواردی با روش‌های اجرایی جهت کاهش ریسک‌های موجود در کارگاه با آنها تبادل نظر می‌نماید.

بدین طریق احساس مسئولیت آنها را نسبت به ریسک‌های موجود در کارگاه افزایش می‌دهد تا خود را نماینده اینمی و بهداشت در کنار مسئولیت‌های اجرایی بدانند.

#### بند ۴-۴-۴- مستندسازی (Documentation)

سازمان باید برای موارد زیر اطلاعات را بر روی واسط مناسب نظیر کاغذ یا بصورت الکترونیکی ایجاد نماید و برقرار نگهدارد.

**الف - تشریح عناصر اصلی سیستم مدیریت و روابط مقابله بین آنها**

ب - رجوع دادن به مستندات مرتبط

✿ **نکته:** این موضوع حائز اهمیت است که مستندات برای مؤثر بودن و کارآیی، در حداقل میزان مورد نیاز نگهداشته شوند.

#### چند نکته قابل توجه در نگارش مستندات:

۱- نوع سند را تبیین کنید و تعامل آن را با دیگر اسناد در نظر داشته باشید.

۲- موضوع سند را تعریف و خروجی مورد انتظار آن را مشخص نماید.

۳- نویسنده یا نویسنده‌گان سند را انتخاب و انتصاب نموده وظایف آنان را معین کنید.

۴- چارچوب سند را به منظور نگارش آن و تبادل اطلاعات بازنگری کنید.

۵- اثر بخشی سند جاری را بررسی کرده و برای بهبود آن اقدام نمایید.

۶- با مطالب مورد نیاز جمع‌آوری شده، پیش‌نویس سند را تهیه نمایید.

۷- در موارد مقتضی، به مستندات دیگر ارجاع دهید تا سند طولانی نشود.

۸- مختصر، ساده، مفید و کاربردی تدوین کنید.

۹- سند نهایی را تهیه و آن را به امضاهای مورد نیاز برسانید.

کلاس‌های آموزش اینمی حين کار جهت بالابردن داشت اینمی پرسنل و انجام ارزیابی از پرسنل آموزش‌دهنده و در نهایت آگاهی تمام نیروی کاری جهت به کارگیری مقررات و دستورالعمل‌های اینمی همزمان با فعالیت‌های اجرایی در پروژه اقدام نموده، که مستندات لازم در این زمینه تهیه و قابل ارائه می‌باشد.

#### بند ۴-۴-۳- تبادل نظر و برقراری ارتباطات

##### Consultation and Communication

سازمان باید روش اجرایی برای حصول اطمینان از اینکه اطلاعات اینمی و بهداشتی حرفه‌ای لازم به کارکنان و سایر گروه‌های ذینفع ابلاغ شده است و همچنین از آنها دریافت می‌گردد، داشته باشد.

ترتیبات به عمل آمده برای مشارکت دادن کارکنان و مشورت با آنها باید مدون و به اطلاع گروه‌های ذینفع رسانده شود.

##### کارکنان باید:

- الف - در تعیین و بازنگری خط مشی‌ها و روش اجرایی برای مدیریت ریسک مشارکت داده شوند.
- ب - هنگام اعمال هرگونه تغییری که بر اینمی و بهداشت حرفه‌ای محیط کار تاثیر می‌گذارد، مورد مشاوره قرار گیرند.

- ج - نماینده سازمان در خصوص مسائل اینمی و بهداشت حرفه‌ای باشند.
- د - در مورد اینکه چه کسی نماینده اینمی و بهداشت کارکنان و شخص منصوب شده خاص از طرف مدیریت می‌باشد، آگاه شوند.

#### گام‌های اولیه برای برقراری ارتباطات:

تعیین مخاطبان سازمانی، تعیین زمینه و سوژه ارتباط و انتخاب بهترین روش جهت برقراری ارتباط می‌باشد (مانند تابلو اعلانات)

#### روش‌های رایج ارتباط درون سازمانی:

- صندوق پیشنهادها
- گردهم‌آیی‌های فصلی
- تشکیل گروه‌های مشاوره یا کمیته‌های حفاظت فنی کار که بصورت ماهانه درون سازمان تشکیل می‌شود.
- مدیریت اینمی و بهداشت حرفه‌ای در کارگاه ساختمانی از طریق این ارتباط و تبادل نظرها با گروه‌های اجرایی

فعالیت‌های اجرایی را در کوتاه‌ترین زمان ممکن در اختیار گروههای استفاده‌کننده قرار میدهد. این اسناد و مدارک به موقع ویرایش شده و تمام اطلاعات آن به روز می‌باشد و در فاصله زمانی تعیین شده مورد بازنگری قرار می‌گیرند بخصوص زمانی که حداثه‌ای در کارگاه اتفاق می‌افتد.

#### بند ۴-۴-۶- کنترل عملیات (Operational Control)

سازمان باید آن دسته از عملیات و فعالیت‌های همراه با ریسک‌های شناخته شده را که نیاز به اعمال اقدام‌های کنترلی در مورد آنها وجود دارد، مشخص نماید؛ از طریق به کارگیری مقررات و دستورالعمل‌های اینمی برای این فعالیت‌ها که شامل نگهداری نیز می‌باشد، برنامه‌ریزی نماید تا اطمینان حاصل کند که تحت شرایط مشخص شده به انجام می‌رسند.

۱- ایجاد و برقراری روش‌های اجرایی مدون برای پوشش دادن وضعیت‌هایی که تبدیل آنها ممکن است منجر به انحراف از خط مشی و اهداف کلان اینمی و بهداشت حر斐ای گردد.

۲- مشخص نمودن معیارهای عملیاتی در روش‌های اجرایی مانند صدور مجوز برای کارهای پرخطر و صدور مجوز برای کارهای آتش‌زا که ممکن است باعث آتش‌سوزی گردد.

۳- ایجاد و برقراری روش‌های اجرایی مرتبط با ریسک‌های اینمی و بهداشت حر斐ای شناخته شده کالاها، تجهیزات و خدمات خریداری شده یا مورد استفاده سازمان و ابلاغ روش‌های اجرایی و نیازمندی‌های مربوط به عرضه‌کنندگان و پیمانکاران.

۴- ایجاد و برقراری روش‌های اجرایی برای طراحی محیط کار، فرایند، نصب ماشین آلات، روش‌های اجرایی عملیات و تشکیلات کاری از جمله مطابقت آنها با قابلیت انسانی (ازگونومی) به منظور حذف یا کاهش ریسک‌های اینمی و بهداشت حر斐ای در منشاء آن.

#### بند ۴-۵- پایش و اندازه‌گیری عملکرد Performance measurement and monitoring

سازمان باید روش اجرایی برای پایش و اندازه‌گیری عملکرد اینمی و بهداشت حر斐ای به طور منظم ایجاد نماید و برقرار نگهدازد. این روش اجرایی باید شامل موارد زیر باشد:

۱۰- هر سند هیچ‌گاه از بازنگری و ممیزی بی‌نیاز نخواهد بود، لذا آن را به صورت دوره‌های کنترل کنید.  
۱۱- آن چیزی را که خواننده سند نیاز دارد بنویسید.  
نه آن چیزی را که خودتان میل دارد.  
۱۲- نوشته‌هایتان باید برای خواننده راحت‌تر باشد تا نوشتنش برای شما.

۱۳- متن خلاصه‌ای بنویسید.

۱۴- سند را بعد از مدتی مانند یک غیرخودی بررسی کنید.

۱۵- گروهی بنویسید تا جمع‌نگری به دست آید  
۱۶- برای نقد در اختیار افراد ذیصلاح قراردهید

#### بند ۴-۴-۵- کنترل مدارک و داده‌ها

##### Document and Data Control

سازمان باید روش اجرایی برای کنترل تمام مدارک و مستندات مورد نیاز سیستم OHSAS ایجاد نماید و برقرار نگه دارد تا اطمینان حاصل نماید که:

۱- محل مدارک و داده‌ها معلوم است.

۲- محل مدارک و داده‌ها به طور ادواری بازنگری و در صورت لزوم تجدید نظر می‌شوند و کفایت آنها توسط افراد مجاز مورد تأیید قرار می‌گیرد.

۳- ویرایش‌های جاری مدارک و داده‌های مربوطه در تمام محلهایی که فعالیتی انجام می‌پذیرد و انجام آن بر عملکرد سیستم اینمی و بهداشت مؤثر است، در دسترس می‌باشد.

۴- مدارک و داده‌های منسخ به فوریت از تمام محل‌های صدور و محل‌های استفاده آنها جمع‌آوری می‌شوند، یا به طریق دیگری از عدم استفاده ناخواسته آنها اطمینان حاصل می‌شود.

۵- مدارک و داده‌های بایگانی شده که برای مقاصد قانونی یا حفظ دانش نگهداری می‌شود، به نحوی مناسب مشخص گردد.

کنترل مدارک و داده‌ها باید در شرایطی باشد که: اطلاعات صحیح، در زمان صحیح، در مکان صحیح و با ویرایش صحیح در اختیار گروههای ذینفع قرارگیرد.

مستندات و مدارک اینمی و بهداشت حر斐ای مربوط به پروژه در حال احداث به‌طریقی تحت کنترل قرار گرفته که به راحتی در دسترس باشد. این مدارک علاوه بر این که در مکان مطمئن نگهداری می‌شوند، اطلاعات صحیح و مورد نیاز سازمان برای کاهش ریسک‌های موجود در

برنامه‌ریزی شده توصیف کرد.  
حادثه ناشی از کار، واقع‌های است که در حین کار روی می‌دهد و برای آن هیچ نوع قصد و یا برنامه‌ریزی قبلی وجود نداشته است.

### گزارش حادثه:

پایه و اساس تحقیقات علمی و شناخت واقعی حوادث مربوط به "تحوه گزارش حادث" می‌باشد هرقدر گزارش‌ها کامل‌تر باشد، برسی، آسان‌تر و در نتیجه یافتن علل ایجاد حادثه باید توسعه سپرپرست کارگاه تهیه شود. گزارش باید به بخش ایمنی و بهداشت کارگاه و کمیته حفاظت فنی و بهداشت کار ارسال گردد. نسخه‌ای از آن در کمیته بایگانی می‌شود. در صورت لزوم گزارش حادثه باید توسط کارفرما یا نماینده رسمی او یا هر شخص دیگری که نمونه امضای او به شعبه سازمان تأمین اجتماعی معرفی شده است، امضا و به آن سازمان ارسال گردد، آن سازمان نیز بلافاصله وصول گزارش را ثبت و در دفتر مخصوص اعلام می‌نماید، اگر دلایل و شواهد قاطعی مؤید صحت متدرجات گزارش، منطبق با تعریف قانونی حادثه باشد، این مسئله توسط مسئول فنی درج و در غیر این صورت فوراً نسبت به اعزام بازرس فنی به محل اقدام می‌گردد.

تأخیر در انجام تحقیق و بازرسی فنی به لحاظ از بین رفتن آثار و علائم حادثه، برسی و اظهار نظر در مورد حادثه را با اشکال مواجه می‌کند. برای تکمیل پرونده علاوه بر گزارش می‌توان نقشه، عکس، فیلم و غیره نیز تهیه نمود.

فرم‌های مخصوص اطلاعات آماری بررسی حوادث ناشی از کار تقریباً کامل است، ولی معمولاً ناقص پر می‌شود و ما را از رسیدن به نتیجه مطلوب باز می‌دارد. مسئول فنی، سازمان تأمین اجتماعی فقط حادثه را از نظر تطبیق با قانون و چگونگی پرداخت غرامت مستمری و غیره بررسی می‌کند. به همین علت برای استنباط علل وقوع حادثه و در نتیجه پیشگیری از موارد مشابه، حادثه باید به قسمت بازرسی اداره کار شهرستان نیز گزارش شود. علاوه بر آن، گاهی لازم است حادثه به مقامات قضایی، انتظامی و پژوهشی قانونی نیز گزارش شود. هر چه قدر جمع‌آوری اطلاعات آماری حوادث به نحو صحیح تنظیم شده باشد و حاوی نکات ضروری باشد، بسیار کارساز خواهد بود و به ما کمک می‌کند که ضمن آگاهی از وضعیت

۱- اندازه‌گیری کمی و کیفی متناسب با نیازهای سازمان.

۲- پایش محدوده‌ای که در آن اهداف کلان ایمنی و بهداشت حرفة‌ای سازمان برآورد شده‌اند.

۳- اندازه‌گیری‌های پیش از وقوع از عملکرد که مطابقت با برنامه‌های مدیریت ایمنی و بهداشت حرفة‌ای، معیارهای عملیاتی و الزامات قانونی و مقررات قابل اعمال را پایش نماید، مانند انجام معاینات دوره‌ای، تعداد و نفر ساعت برنامه‌های آموزشی و تعداد بازدیدهای ایمنی جهت شناسایی خطرها.

۴- اندازه‌گیری‌های پس از وقوع یا واکنشی از عملکرد حادث، بیماری، اتفاقات و سایر رویدادهای گذشته مربوط به عملکرد ناقص ایمنی و بهداشت را پایش می‌نماید. مانند بیماری‌های شغلی و آمار حوادث.

یکی از مهم‌ترین وظایف واحد ایمنی در کارگاه‌های ساختمانی یا صنعتی در هر پروژه نظارت و کنترل بر انجام معاینات شغلی قبل از استخدام و معاینات شغلی در حین کار به صورت دوره‌ای از کلیه کارکنان شاغل، جهت اطمینان از سلامت کامل جسمانی و روانی تمام نیروی کار فعال درون سازمان، و درمان به هنگام بیماری‌ها، انتخاب کارگران مناسب برای مشاغل گوناگون، تطبیق وضع کارگر با کاری که انجام می‌دهد و سرانجام جلوگیری از بروز حوادث و پیش‌گیری، از بیماری‌های شغلی و غیرشغلی می‌باشد.

واحد ایمنی کارگاه به منظور انجام معاینات شغلی به نحوی شایسته، با تهیه دستورالعمل کامل معاینات و ارسال به واحد سازمان پیمانکار و پیگیری مستمر خواستار انجام این معاینات برای کلیه پرسنل شاغل در پروژه به خصوص کارکنانی که در ارتفاع کار می‌کنند بوده و همیشه برای این موضوع اصرار ورزیده و شرکت پیمانکار هم در این زمینه اقداماتی به عمل آورده و به طور دوره‌ای ادامه دارد.

### تعريف حادثه:

حادثه واقع‌های است غیرمنتظره و پیش‌بینی‌نشده که می‌تواند سبب بروز آسیب‌دیدگی شود، حادثه ممکن است در تمامی شرایط و موقعیت‌های زندگی یعنی در خانه، مسافت، هنگام تفریح و یا خمن کار اتفاق بیافتد. حادثه را می‌توان خطایی یا نتایج نامطلوب دانست یا آن را واقع‌های برنامه‌ریزی نشده در زنجیره‌ای از وقایع

و ثبت نماید  
تعريف اقدام اصلاحی:

اقداماتی که برای حذف علل ریشه‌ای بالفعل، عدم انطباق‌ها، حوادث یا اتفاقات شناسایی شده صورت می‌پذیرند تا از وقوع مجدد آنها جلوگیری نمایند.  
تعريف اقدام پیشگیرانه:

اقداماتی که برای حذف علل ریشه‌ای بالقوه عدم انطباق‌ها، حوادث یا اتفاقات شناسایی شده صورت می‌پذیرند تا از وقوع آنها جلوگیری نمایند و این اینکه کارگاه جهت ایمن‌سازی کلیه فعالیت‌های اجرایی پروژه اقداماتی اصلاحی، سیلندرهای گاز تحت فشار، کلیه وسایل برقی، ماشین‌آلات سبک و سنگین (تاورکرین) تهیه و توزیع به موقع و استاندارد وسایل حفاظت فردی و نحوه صحیح استفاده از این تجهیزات را تحت کنترل دارد و کلیه اشکالات و نواقص موجود را به شرکت پیمانکار معکوس می‌نماید و می‌پاشد:

۱- طبق اصول و مقررات اینکه برقراری نظم و ترتیب کارگاهی (House keeping) به کارکنان تهییم شده که باید از پراکنده نمودن ابزار و ضایعات مواد و مصالح ساختمانی در سطح کارگاه خودداری نمایند و دقت شود که ابزار و مصالح در جای مخصوص خود نگهداری شود، به طوری که برای انجام کار و رفت و آمد مزاحمتی ایجاد نشود. برای ضایعات و زباله‌ها نیز ظروف مخصوص در نظر گرفته شود و به طور جداگانه جمع‌آوری و روزانه خارج نموده و دفع گردد. این ظروف باید تمیز و قابل شستشو باشند.

۲- نظارت و کنترل بر تهییه و توزیع وسایل حفاظت فردی و جمعی و نظارت بر استفاده مناسب از آنها  
الف - بر استفاده از کلاه اینکه تأکید فراوان شده است، زیرا میزان صدمه ناشی از ضربه به سر بستگی به شدت ضربه ندارد، بلکه گاه ضربات کوچک نیز صدمات و آسیب‌های جدی و خطناک به همراه دارد.  
ب - تأکید بر استفاده از کمربند اینکه با توجه به نوع کار در حال اجرای در پروژه که بطور کلی در ارتفاع انجام می‌شود، بسیار حائز اهمیت است، و باید در هنگام کار در ارتفاع بیش از دو متر که خطر سقوط وجود دارد حتماً از کمربند اینکه استفاده شود.

ج - پیشگیری در مورد به فصل نمودن لباس کار و تناسب داشتن با شرایط کار و کاملاً اندازه بودن بطوری که نه شل و اویزان باشد و نه آنقدر تنگ که مانع آزادی حرکات دست و پا گردد.

۳- در زمینه ایجاد تمہیداتی برای ایمن‌سازی عملیات نصب قالب ستون‌ها و بتن ریزی در قالب ستون‌ها تأکید

موجود و ارزیابی فعالیت‌های انجام شده در کارگاه در زمینه کاهش حوادث برای آینده برنامه‌ریزی کنیم.

### بازدید و بازرسی روزانه اینکه و بهداشت

واحد اینکه کارگاه در قالب بازدیدها و بازرسی‌های روزانه بر کلیه فعالیت‌های اجرایی کنترل و نظارت دارد، و کلیه وسایل، تجهیزات و ماشین‌آلات موجود در کارگاه از قبیل، تابلوهای برق اصلی و سیار، کپسول‌های آتشنشانی، سیلندرهای گاز تحت فشار، کلیه وسایل برقی، ماشین‌آلات سبک و سنگین (تاورکرین) تهیه و توزیع به موقع و استاندارد وسایل حفاظت فردی و نحوه صحیح استفاده از این تجهیزات را تحت کنترل دارد و کلیه اشکالات و نواقص موجود را به شرکت پیمانکار معکوس می‌نماید و جهت برطرف نمودن این اشکالات پیگیری‌های لازم را بطور مستمر به عمل می‌آورد.

### بند ۴-۵-۲- حوادث، اقدامات اصلاحی و پیشگیرانه

Accidents, incidents, non-conformance's and corrective and preventive action

سازمان باید روش اجرایی برای مشخص کردن مسئولیت‌ها و اختیارات برای موارد زیر ایجاد نماید و برقرار نگه دارد:

۱- تحقیق و رسیدگی پیرامون حوادث، اتفاقات، عدم انطباق‌ها

۲- اقدام نمودن برای کاهش هرگونه پیامدهای حاصله از حوادث، اتفاقات یا عدم انطباق‌ها

۳- شروع و تکمیل اقدامات اصلاحی و پیشگیرانه

۴- تائید مؤثر بودن اقدامات اصلاحی و پیشگیرانه به عمل آمده

این روش اجرایی باید مستلزم این موضوع باشد که تمام اقدامات اصلاحی و پیشگیرانه پیشنهاد شده قبل از اجرا در طی فرآیند ارزیابی ریسک مورد بازنگری قرارگیرند هرگونه اقدام اصلاحی یا پیشگیرانه که برای حذف علل بالفعل و بالقوه عدم انطباق‌ها انجام می‌گیرد باید متناسب با ابعاد مشکلات، و با ریسک‌های اینکه و بهداشت حرفة‌ای حاصله سازگار باشد.

سازمان باید هرگونه تغییرات در روش‌های اجرایی مدون ناشی از اقدامات اصلاحی و پیشگیرانه را اعمال

کنترل رفت و آمد پرسنل و بازدیدکنندگان در محدوده خطربناک کارگاه صورت پذیرد.

۱۱- نظارت بر تهیه مستندات لازم توسط مسئول اینمی پیمانکار نسبت به کلیه فعالیتهای مربوط، قبل ارائه به بازرسان و مأموران مرکز بهداشت، اداره کار و تأمین اجتماعی انجام گیرد.

### بند ۴-۳-۵- سوابق و مدیریت سوابق (Records and Records Management)

- سازمان باید روش اجرایی برای شناسایی، نگهداری و تعیین تکلیف سوابق اینمی و بهداشت حرفه‌ای از جمله نتایج ممیزی‌ها و بازنگری‌ها ایجاد نماید و برقرار نگهدارد.

- سوابق اینمی و بهداشت حرفه‌ای باید خوانا، قبل شناسایی و قبل ردیابی به فعالیتهای مربوط باشد.

- سوابق اینمی و بهداشت حرفه‌ای باید به گونه‌ای بایگانی و نگهداری شود که به سهولت قابل دستیابی باشد و در مقابل آسیب، خرابی یا نابودی محفوظ بماند. مدت نگهداری سوابق باید تعیین و ثبت شود.

- سوابق باید مناسب با سیستم و سازمان نگهداری شوند تا انطباق با 18001 OHSAS را اثبات نماید. کلیه سوابق اینمی و بهداشت حرفه‌ای مربوط به پروژه در حال اجرا شامل بازدیدهای روزانه، بازرسی‌ها، ممیزی‌ها، بازنگری‌ها، مجوزها صادره جهت کارهای خطربناک، گزارش‌های مربوط به عدم انطباق‌ها و ارسال دستورالعمل‌ها که به صورت طبقه‌بندی شده و با کدهای مجزا نگهداری شوند. این سوابق باید با توجه به فعالیتهای مربوط به راحتی قابل ردیابی، و به دلیل کدبندی‌های خاص قابل دسترسی باشند.

جهت نگهداری سوابق مذکور برابر بند ۴-۳-۵-  
OHSAS علاوه بر سیستم رایانه‌ای، به صورت مستند در کمدهای فلزی مطمئن در دو مکان مجزا نگهداری می‌شوند.

### بند ۴-۴- ممیزی Audit

سازمان باید برنامه‌ها و روش اجرایی برای ممیزی‌های اداری سیستم مدیریت اینمی و بهداشت حرفه‌ای که قرار است به اجرا در آید ایجاد و برقرار نماید تا:

۱- تعیین نماید که آیا سیستم مدیریت اینمی و بهداشت حرفه‌ای:

۱-۱- با ترتیبات برنامه‌ریزی شده برای مدیریت اینمی و

فراوان شده است و راهکار مناسب جهت انجام این عملیات به شرکت پیمانکار ارائه شده است.

۴- در زمینه نظارت‌های کنترلی بر کپسول‌های آتشنشانی از نظر تاریخ شارژ، محل نصب و آشنایی کلیه کارکنان به نحوه صحیح استفاده از کپسول‌های آتشنشانی از طریق نصب آگهی آموزشی در کنار کپسول‌ها و ارائه آموزش‌های عملی.

۵- نظارت بر نحوه صحیح نگهداری سیلندرهای تحت فشار، جابجایی آنها و طریقه بلندکردن سیلندرها با جرثقیل و کنترل شیلنگ‌ها و مانومترها و طریقه اتصال شیلنگ به سیلندر و سری دستگاه.

۶- تأکید بر تأمین روشنایی مناسب جهت کار در شب، زیرا نور ناکافی سبب افزایش خطر حوادث و کاهش سطح اینمی در محیط کارگاهی می‌شود، مزایای یک سیستم روشنایی مناسب باعث بازده بالاتر، کیفیت بهتر کار و اینمی بیشتر محیط کار می‌شود.

۷- نظارت و کنترل بر تابلوهای برق با توجه به خطرات و مشکلات ناشی از نقص اینمی تابلوهای برق که باید به صورت روزانه در موارد زیر کنترل شود:

الف- همه تابلوهای برق باید مجهز به سیستم محافظ مانند فیوزهای اتصال زمین باشد.

ب- جعبه‌های برق باید همیشه قفل شود، به طوری که دسترسی افراد غیرمسئول به آنها امکان‌پذیر نباشد.

ج- کابل‌های برق باید از مسیرهای مطمئن عبور داده شود و در مسیر تردد کارکنان نباشد.

د- از بکارگیری رابطها و وسایل غیراستاندار در جریان انتقال برق به محل کار خودداری شود.

۸- پیگیری و نظارت بر بهداشت فردی و عمومی کلیه کارکنان از قبیل محل استراحت، رختکن مناسب، حمام و سرویس‌های بهداشتی و تقدیمه مناسب و بهداشتی انجام شود.

۹- تهیه فرم تعهدنامه اینمی به عنوان تأیید آگاهی کلیه کارکنان از دستورالعمل‌های اینمی کار در ارتفاع به انجام رسد.

۱۰- تأکید بر آموزش کارکنان از طریق حضوری و حین کار توسط مسئول اینمی پیمانکار و نظارت نامبرده بر عملکرد ماشین‌آلات سنگین مانند جرثقیل، لودر و تراک میکسر و عملکرد تاور کرین و کنترل محدوده کاری در معرض سقوط اشیا و اجسام در اطراف ساختمان‌ها با نصب تابلوهای هشدار دهنده و نصب نوار اینمی و

نتایج ممیزی سیستم مدیریت اینمنی و بهداشت حرفه‌ای، تغییر شرایط و تعهد به بهبود مستمر، بازنگری مدیریت باید نیاز احتمالی به تغییرات خط مشی، اهداف کلان و سایر عناصر سیستم مدیریت اینمنی و بهداشت حرفه‌ای را مدنظر قراردهد.

مدیریت محترم پروژه احداث ساختمان‌های برج کنترل مخابرات دریایی و گمرک در فواصل زمانی تعیین شده در برنامه زمان‌بندی اینمنی سالانه، عملکرد واحد اینمنی و بهداشت حرفه‌ای را مورد بازنگری قرار می‌دهد تا از مناسب بودن فعالیت‌های مذکور در راستای اینمن سازی فعالیت‌های اجرایی اطمینان حاصل نماید و در مواردی که از نتایج ممیزی سیستم مدیریت اینمنی و بهداشت حرفه‌ای استنباط می‌نمایند، در راستای بهبود عملکرد سیستم مذکور، جهت دستیابی به خط مشی و اهداف کلان سازمان، راهکارهای مناسب جهت تغییر در نحوه مدیریت اینمنی ارائه می‌نمایند.

پی نوشت:

۱ - International Labour Organization  
سازمان بین المللی کار

و بهداشت حرفه‌ای و از جمله الزامات ۱۸۰۰۱- OHSAS مطابقت دارد.

۱-۲ - بدرستی اجرا و نگهداری شده است یا خیر.  
۱-۳ - در برآورده کردن خط مشی و اهداف کلان سازمان مؤثر بوده است یا خیر.

۲ - نتایج ممیزی‌های قبلی را مورد بازنگری قرار دهد.  
۳ - اطلاعات مربوط به نتایج ممیزی‌ها را به مدیریت ارائه نماید.

برنامه‌ریزی ممیزی از جمله هرگونه زمان‌بندی باید مبتنی بر نتایج حاصل از ارزیابی ریسک فعالیت‌های سازمان و نتایج ممیزی‌های قبلی باشد.  
روش اجرایی ممیزی باید دامنه کاربرد، دفاتر، اسلوب، صلاحیت‌ها، همچنین مسئولیت‌ها و الزامات برای انجام ممیزی و گزارش نتایج را در برگیرد. در صورت امکان، ممیزی‌ها باید توسط کارکنانی انجام گیرد که مسئولیت مستقیم در فعالیت‌های تحت بررسی ندازند و مستقل می‌باشند.

✿ نکته: کلمه مستقل در اینجا لزوماً به معنای خارج از سازمان نمی‌باشد.

در این زمینه واحد اینمنی دستگاه نظارت در چندین مرحله مستندات موجود درباره فعالیت‌های واحد اینمنی و بهداشت حرفه‌ای سازمان اجرایی را با در نظر گرفتن نتایج ممیزی‌های قبلی مورد ارزیابی قرار دهد و نتیجه ارزیابی یعنی انطباق‌ها و عدم انطباق‌های مشاهده شده را از طریق نامه به سازمان پیمانکار جهت رفع عدم انطباق‌ها و مطابقت دادن آنها با خط مشی و اهداف کلان سازمان ارسال نموده است و مدیریت محترم پروژه را در جریان نتایج ارزیابی قرار داده و برای رفع عدم انطباق‌ها زمان مشخص تعیین نموده است.

#### بند ۶-۴ بازنگری مدیریت (Management Review)

مدیریت ارشد سازمان باید در فوایدی که خود تعیین مینماید، سیستم مدیریت اینمنی و بهداشت حرفه‌ای را مورد بازنگری قرار دهد تا از تداوم مناسب بودن، کافی بودن و مؤثر بودن آن اطمینان حاصل نماید.  
فرآیند بازنگری مدیریت باید اطمینان دهد که اطلاعات لازمی که به مدیریت امکان انجام این ارزیابی‌ها را بددهد، جمع‌آوری شده است. این بازنگری باید بدون باشده یعنی متن صورت جلسه بازنگری مدیریت مدون شود. در پرتو

# مدیریت بحران

## روانشناسی اجتماعی بعد از زلزله

نقل از: ماهنامه شبکه شتاب‌نگاری ایران

### مقدمه



انسان و حیوانات نسبت به حفظ، بهبود و ادامه حیات خود حساس هستند. لذا هرچه که حیات آنها را تهدید نماید خطر پنداشته و سعی در مقابله و اجتناب از عوارض آن دارد. اما انسان به واسطه شعور و اختیار ناشی از آن سعی بیشتری در مقابله با پدیده‌های خطرزا و از جمله بلایای طبیعی نظیر زلزله، سیلاب، طوفان، خشکسالی، آتشسوزان و نظایر آنها داشته است. در این میان زلزله با خاطر تفاوت‌های زیر با سایر بلایای طبیعی، از اهمیت خاصی برخوردار است:

- (الف) قدرت تخریب بسیار زیاد که معادل دهها و گاهی صدها بمب اتمی است.
- (ب) زمان بسیار کوتاه وقوع که تقریباً در اکثر قریب به اتفاق موارد، کمتر از یک دقیقه است و لذا امکان هرگونه مقابله همزمان را بسیار مشکل می‌سازد.

- (ج) حوزه تخریب بسیار زیاد که معادل دهها و گاهی صدها هزار کیلومترمربع را شامل می‌گردد.
- (د) ادامه تهدیدات ناشی از خطر پس لرزه‌ها که گاهی به بیش از یکسال می‌انجامد.
- (ه) پیش‌بینی وقوع آن با تقریب مطلوب، عملی بسیار مشکل است و گاهی پیش‌بینی دقیق وقوع آن نظیر سایر بلایای طبیعی، در حال حاضر تقریباً غیرممکن می‌نماید.

- اما اهمیت بیشتر بشر به پدیده زلزله در قرن گذشته به طور عمده می‌تواند ریشه در عوامل زیر داشته باشد:
- (الف) افزایش تعداد شهرها در نقاط مختلف که بعضًا در مناطق فعال لرزه‌خیز بوده است.
- (ب) گسترش شهرها و بزرگ شدن آنها به طوری که گسل‌های زیادی در داخل مناطق شهری قرار گرفته‌اند.
- (ج) افزایش تراکم جمعیت شهرها که باعث افزایش تعداد قربانیان زلزله گردیده است.
- (د) افزایش کمی و کیفی تأسیسات و امکانات مختلف شهری که باعث افزایش خسارات مالی ناشی از زلزله شده است.
- (ه) پیشرفت دانش لرزه‌شناسی و مهندسی زلزله که بشر را قادر به ثبت اطلاعات زلزله‌های گذشته و تجزیه و تحلیل هرچه دقیق‌تر آنها نموده است.

### اثرات ثانویه زلزله

بعد از تکان اصلی زمین که به زلزله معروف است، پیامدهای فیزیکی و غیرفیزیکی دیگری روی خواهد داد که چه در کوتاه‌مدت و چه در بلندمدت زندگی مردم را تحت تأثیر قرار خواهد داد. رویدادهای بعد از زلزله را بهتر است به صورت زیر دسته‌بندی کنیم:

#### الف-پدیده‌های خطرزا بعد از زلزله شامل:

- پس‌لرزه‌ها



لازم به تذکر است که یکی از مشکلات اساسی در کمبود آب تصفیه شده، هر رفتن آب از مخازن آسیب دیده یا ترکیدگی‌های متعدد لوله‌ها در زیرزمین می‌باشد. کمبود آب باعث مشکلات زیادی از قبیل موارد ذیل می‌گردد.

**حمام رفتن:** نبودن آب برای حمام در هفته اول پس از زلزله باعث خارش پوست سر، چرب شدن موی سر، خارش و بوگرفتن بدن می‌گردد که بسیار آزاردهنده می‌باشد. در این موارد باید از حمام‌های موقت که به صورت محلی نصب می‌شود، استفاده نمود. در صورت امکان، می‌توان برای استحمام به سایر قسمت‌های شهر رفت که جریان آب برقرار است. در زلزله ۱۹۹۵ کوبه ژاپن برای مقابله با خارش پوست سر و چرب شدن مو، شامپوهای خشک مورد استفاده قرار گرفت که تنها با اسپری کردن شامپو روی سر، پس از لحظاتی با جروله سر را خشک کرده و مو طروات و جلا خود را باز می‌یافتد.

**توالت رفتن:** آب برای پاکیزه نمودن بدن و همچنین شست و شوی توالت لازم است. برای بدن، آب بهداشتی لازم است در حالیکه برای پاکیزگی توالت می‌توان از آب غیربهداشتی نیز استفاده نمود.

### • کمبود گاز

آسیب شبکه گاز علاوه بر خطرات آتش‌سوزی و گاز گرفتگی و انفجارات، باعث قطع جریان گاز بعد از زلزله می‌شود که موجب مشکلات زیر می‌گردد.

پخت و پز؛ وقتی گاز قطع باشد، پخت و پز نیز بسیار مشکل می‌شود. جهت مقابله با این مشکل می‌توان از وسایل پخت و پز برقی استفاده نمود. استفاده از گاز کپسولی نیز به طور موقت می‌تواند مشکل را حل نماید. پخت و پز با هیزم و ذغال بیشتر در مناطق روستایی می‌تواند کارساز باشد.

**استحمام:** نبودن گاز باعث می‌گردد که حتی اگر

### • آتش‌سوزی‌ها

### • آبازارها (سونامی)

### ب- اثرات مشکل‌زای بعد از زلزله شامل:

### • بیماری‌های مسری

زیر آوار ماندن کشته‌ها به ویژه در فصول گرم و در شرایطی که امکانات بهداشتی در منطقه زلزلهزده با مشکل روبروست، باعث بیماری‌های مختلف داخلی و بیوستی بین افراد می‌گردد که می‌تواند منجر به سرایت بیماری‌های مهلک شود.

### • مشکلات ترافیکی

خرابی جاده‌ها، پل‌ها و تونل‌ها باعث می‌گردد تا حمل و نقل و تردد درون شهری در مناطق زلزلهزده بسیار مشکل گردد. این امر باعث می‌گردد تا مشکلات بسیار زیادی در امدادرسانی‌های فوری بعد از زلزله بوجود آید. مثلاً خرابی جاده و پل در چند نقطه، در زلزله سال ۱۹۹۵ ترکیه، باعث شد تا نیروهای کمکی پس از ۲۴ ساعت به محل زلزله برسند علاوه بر این تا مدت‌ها حضور در محل کار برای مردم بسیار مشکل می‌باشد نقل و انتقالات کالا به ویژه صادرات و واردات دچار مشکلات جدی می‌گردد که ممکن است باعث رکورد اقتصادی منطقه آسیب دیده گردد.

### • کمبود آب

با توجه به آسیب دیدن شبکه‌های آب و طولانی بودن تعمیر آسیب‌ها، برخی از مناطق شهر تا حدود چند ماه از داشتن آب تصفیه شده از طریق شبکه آبرسانی محروم خواهند شد. در مدت قطع آب، آب از طریق بطری، دبه، تانکر یا شیرهای محلی توزیع خواهد شد.

نمی‌باشد بسیار ناگوار است.

**ج- افرادی که شغل خود را از دست داده‌اند.**  
همانطور که در مقدمه این یادداشت آمده است زلزله آثار تخریبی متعدد و گسترده‌ای را به همراه دارد که تخریب ساختمان‌ها و مختلف شدن سیستم شریان‌های حیاتی شامل آب، گاز، برق و مخابرات از اهم آن‌ها هستند. این آثار باعث تخریب یا تعطیل شدن کارخانجات و شرکت‌های مختلف می‌گردد.

آسیب واردہ به بعضی از کارخانجات به حد زیاد می‌باشد که بازسازی آن‌ها یا ممکن نیست و یا مدت بسیار زیادی طول خواهد کشید. لذا کارگران و کارمندان چنین اماکنی به طور موقت یا دائم کار خود را از دست می‌دهند و این در حالیست که به علت گستردگی آسیب‌های واردہ در هنگام زلزله، به سادگی نمی‌تواند جذب سایر شرکت‌ها، ادارات و یا کارخانجات شوند.

این وضعیت باعث می‌شود تا این افراد دچار مشکلات مالی از یکطرف و احساس بطالت از طرف دیگر شوند. به ویژه افرادی که دارای خانواده می‌باشند به خاطر عدم توانایی تأمین معیشت خانواده خود، دچار استرس‌های ناشی از احساس بی‌مسئولیتی و تقصیر در انجام وظیفه می‌گرددند.

**د- افرادی که خدمات شهری آن‌ها مختلف گردیده است.**

گستردگی حوزه اثر زلزله منجر به ایجاد مشکلات روزمره فراوانی می‌گردد که رفع آن‌ها مدت‌ها طول می‌کشد. علاوه بر تخریب اینه مختلف و شریان‌های حیاتی در بخش‌هایی از شهر که وضعیت بسیار بحرانی در آنها ایجاد می‌نماید، سایر نقاط شهر که دچار آسیب آن چنانی نشده‌اند نیز با مشکلات ناشی از قطع آب، گاز و ارتباطات رو به رو خواهد شد. این موضوع مشکلات متعددی در زندگی روزمره آنان ایجاد خواهد نمود و حاصل آن نوعی فشار عصبی و تندی‌های رفتاری در خانواده و جامعه می‌باشد.

در زمانی که خود و خانواده در سال ۱۹۹۵ در شهر کوبه ژاپن زندگی می‌کردم، بعد از وقوع زلزله‌ای با بزرگای ۷/۲ ریشتر و تخریب گسترده‌ای که در بخش‌های مختلف شهر زیبای کوبه بوجود آورد، شاهد بودم که مردم صبور این شهر که هیچگاه در هنگام رانندگی بوق نمی‌زدند و

جريان آب برقرار باشد به واسطه نبودن آب گرم، استحمام امر مشکلی باشد. به خصوص اینکه زلزله در زمستان واقع شده باشد. استفاده از وسائل برقی جهت گرم کردن آب راه حل خوبی می‌باشد. در ضمن گاز کپسولی نیز می‌تواند به طور موقت استفاده شود.

### ورشکستگی

آسیب دیدگی مراکز تجاری و فلچ شدن زندگی شهری و جابجایی دفاتر تجاری از منطقه آسیب دیده به سایر مناطق باعث می‌گردد که عده زیادی دچار ورشکستگی شوند که عوارض آن افزایش ناهنجاری‌های اجتماعی و بویژه خود کشی و فساد می‌باشد.

در اینجا ضربات روحی و روانی بعد از زلزله با توجه به تجربیات چند زلزله اخیر شرح داده می‌شود تا نسبت به آنچه که بعد از زلزله بوجود خواهد آمد، تصویر بهتری پیدا گردد.

### ضربات روحی و روانی بعد از زلزله

افرادی که در معرض اثرات روانی زلزله قرار دارند عبارتند از:

- افراد آسیب‌دیده
- افراد امدادگر

افراد آسیب‌دیده حسب اثری که زلزله به شرایط زندگی آنان وارد آمده است، به شرح زیر می‌باشند:

**الف- افرادی که یک یا چند تن از خانواده خود را از دست داده‌اند.**

این افراد به واسطه از دست دادن عزیزان خود که به طور روزمره در کنار آن‌ها زندگی می‌کرده‌اند به طور ناگهانی دچار خلاče شدیدی گردیده، بطوری که تعادل روانی آن‌ها مختل شده و حرکاتی ظاهری آن‌ها به طور قابل توجهی آشفته و غیرعادی می‌باشند و این حالت بسته به شرایط تا چند هفته نیز به طول می‌انجامد.

**ب- کسانی که در جریان زلزله مجروح شده‌اند.**  
این افراد حسب نوع جراحت وارد و به ویژه در صورت بروز معلولیت جسمی، شرایط روحی سختی را داشته و علاوه بر مشکلات ناشی از بروز جراحت یا معلولیت، این احساس که او به واسطه معلولیت به وجود آمده در آینده قادر به ایفای نقش‌های اجتماعی اقتصادی

به صورت طولانی مدت ادامه یابد. کسانی که خانه خود را از دست داده‌اند، چاره‌ای جز زندگی در خانه‌های اسکان موقت را ندارند.

این خانه‌ها معمولاً به صورت اردوگاهی در فضاهای باز شهری ایجاد می‌گردند. به ویژه در شهرهای بزرگ امکان واگذاری این واحدها جهت استفاده در محلهای مختلف به صورت انفرادی نمی‌باشد. بهر حال گرچه ممکن است واگذاری انفرادی آنها به صاحبان منازل آسیب‌دیده از جنبه‌هایی دارای محسان باشد، اما به طور کلی استقرار آنها به صورت اردوگاهی معمول‌تر و عملی‌تر است و خدمات رسانی مناسب‌تری صورت می‌گیرد.

اما از سوی دیگر، تجمع بافت‌های مختلف انسانی در یک اردوگاه باعث مسائل مختلفی از جمله مشکلات روحی می‌گردد که اهم آن‌ها به صورت زیر در زلزله‌های مختلف نظیر زلزله کوبه سال ۱۹۹۵، زلزله کوجاتلی ترکیه سال ۱۹۹۹ و زلزله بهم در دی ماه ۱۳۸۲ تجربه شده است:

• افراد خانواده از دست داده به شدت دچار افسردگی روحی شده و تا مدت‌ها به صورتی درون‌گرا و گوشش‌گیر، زندگی را سپری می‌کنند و موارد متعددی از خودکشی این افراد مشاهده شده است.

• افراد سالخوردهای که تنها شده‌اند، قادر به اداره زندگی خود نیستند و به همین دلیل باعث مشکلات روحی و روانی متعدد برای خود و اطرافیان می‌گردند. آنها علاوه بر اندوه ناشی از فقدان عزیزان، خانه و اموال خود در پایان زندگی، از اینکه نمی‌توانند امور روزمره خود را به تنهایی انجام دهند خود را نوعی بار اضافی بر زندگی اطرافیان دیده و از این بابت در فشار روحی شدیدی قرار دارند.

در همین حال، جوانان متعدد در این اردوگاهها از کاستی‌های فراوان رنج می‌برند و دچار مشکلات متعدد می‌باشند و این در حالتی است که ممکن است مستولان با توجه به جوانی این افراد از ارایه خدمات لازم به آن‌ها در مقایسه با سالخوردهای غافل شوند.

مستولان شهرداری به اشتباه، مدیریت اسکان موقت را توجه بیش از حد به سالخوردهای غافل شوند. جوانان مستقر در اردوگاه می‌پنداشند که خود باعث به وجود آمدن مشکلات مختلف روحی برای جوان‌ترها اعم از افسردگی، خودکشی و یا اعمال خلاف اخلاق گردیده بود.



یا مشاجره نمی‌کردن، بعد از زلزله به علت اختلال در امور روزمره زندگی به ویژه مشکلات ترافیکی ناشی از خرابی پل‌ها و جاده‌ها با مشاهده کوچک‌ترین خطایی از راننده‌ای دست خود را بر بوق نهاده و به مدت زیادی آن را به صدا در می‌آورند حتی در موردی شاهد بودم که راننده اتومبیلی که خانواده نیز همراه او بود پس از توقف در جلوی اتومبیل ما در صف انتظار پشت چراغ قرمز، از اتومبیل خارج شده و حدود چند دقیقه جلوتر، در اتومبیل دیگری را باز کرده به مشاجره لفظی شدیدی با راننده آن و اعتراض به نحوه رانندگی وی پرداخت.

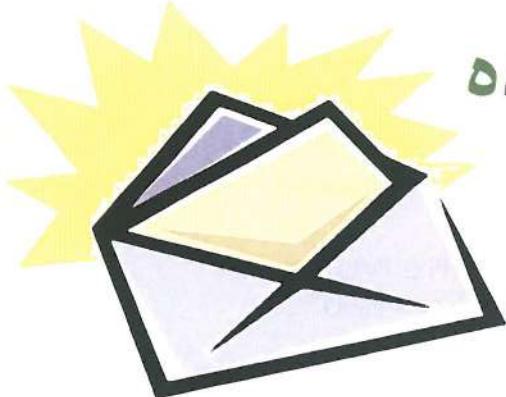
۵- مشکلات روانی در زمان اسکان موقت  
افرادی که خانه آن‌ها به طور کامل منهدم شده یا، خراب شده است، معمولاً به یکی از روش‌های زیر عمل می‌کنند:

• اجاره منزل جدید در همان شهر یا شهرهای مجاور.

• زندگی با سایر اقوام یا آشنايان.  
• زندگی در خانه‌های اسکان موقت که کوچک و کانکس مانند هستند.

راه حل اول برای کسانی که دارای توانایی مالی هستند گزینه بهتری است، در حالی که گزینه دوم نمی‌تواند

# نامه‌های رسیده



## اتفاق یا کوتاهی

مهندس سید مجتبی قاسمی  
(عضو و مدرس سازمان نظام مهندسی ساختمان استان خراسان رضوی)

خلاصه آنچه در صفحه ۱۳ شماره ۱۶۹۰۷ روزنامه خراسان می‌خوانیم این است که: «انفجار گاز شهری (طبیعی) در مشهد به تخریب چند ساختمان و مجروح شدن ۵ نفر انجامید. شدت انفجار که در طبقه همکف رخ داد به حدی بود که ساختمان‌های اطراف تا شعاع ۱۵۰ متری خسارت دید و به ۴ خودرو پارکشده در حاشیه خیابان خساراتی وارد شد. سقف طبقه بالایی شکاف برداشت و کلیه لوازم منزل به پایین سقوط کرد و ۵ تن از ساکنان در میان مصالح ساختمانی و اواره‌های برجای‌مانده گیر افتادند....»

به گفته شاهدان عینی این حادثه در ساعت ۱۰:۱۰ صبح اتفاق رخ داد و آن‌ها فکر کرده‌اند زلزله اتفاق افتاده است. ولی نه، ظاهراً گاز این منطقه قطع بوده است و احتمالاً پس از وصل شدن گاز این حادثه واقع شده است. متأسفانه چند سال است که همین روزنامه، طی مقالاتی تحت عنوان «دودکش‌های مرگ» و یا «قاتل نامرئی» بازگو کننده این حدیث غم‌بار است، ولی ظاهراً قرار نیست اقدامی برای حل این مشکلات به عمل آید.

واقعیت امر این است که استفاده از وسایل «جلوگیری از خطرات گاز» در ساختمان‌ها بیش از ۹۰٪ درصد این حوادث را کاهش می‌دهد و از صدها مورد مرگ و میر شهروندان و آتش‌سوزی، انفجار، تخریب و گازدگی جلوگیری می‌کند. قصد ما در این مقاله بررسی عملی حادثه و اثبات این نکته است که در صورت استفاده از فیوزهای گازی G.E.F «این حادثه اتفاق نمی‌افتد. به همین روش می‌توان اثبات کرد که در صورت استفاده از بسته کامل وسایل حفاظت در برابر خطرات گاز نه «دودکش‌های مرگ» مرگی به همراه دارد و نه «قاتل نامرئی» کاری از پیش می‌پردازد. برای پی بردن به چگونگی این مسئله ممکن است بعد از وصل گاز دو وضعیت اتفاق افتاده باشد که هر یک از آنها در صورت وجود جرقه الکتریکی یا شعله می‌توانست این فاجعه را ایجاد کند:

- ۱- یک یا چند شیر گاز، متصل به دستگاه‌های بدون ترموموکوپل باز بوده است.
- ۲- هیچ شیرگازی باز نبوده و نشتنی احتمالی از جوش‌ها یا اتصالات موجب این انفجار شده است.

### الف: بررسی حالت اول «باز بودن شیرهای گاز»

در صورتی که ساختمان به فیوز گازی مجهز بود انفجار رخ نمی‌داد، زیرا چنانچه قبل یا بعد از کنتور فیوزگازی نصب شده بود، فیوز گازی در صورتی اجازه عبور گاز را می‌داد که فشار ورودی و خروجی (بالادرست و پایین درست) آن برابر باشد. از آنجا که دبی (جریان) کنارگذر فیوزگازی که موجب بازشدن آن براساس استاندارد ASTM می‌شود، فقط ۳ لیتر (سه لیتر) در ساعت است، در صورت باز بودن یک یا چند شیر به صورت کامل یا مقدار بسیار کم، جریان کنارگذر نمی‌توانست در خروجی (پایین درست) فیوز جمع و متراکم شود و فشار بالادرست و پایین درست فیوز را متعادل سازد و گاز عبوری فیوز از محل همان شیرها خارج می‌شد و در نتیجه فیوز گازی در حالت «بسته» باقی ماند.

در صورت عدم وجود نشتنی در لوله‌کشی، اگر کنتور به فیوز گازی مجهز نبود ولی شیر مصرف کننده، برای

محدود بودن جریان کنار گذر فیوز در مدت ۶۰ ساعت امکان پذیر است، یعنی (۲ شباهه روز و ۱۲ ساعت!) ظاهرًا انفجار رخداده در «سطح بالای» انفجار (HEL) بوده است. بایان شرایط مفروض، در صورتی که حتی اتفاق‌ها نیز به هم راه نداشته باشند رسیدن به سطح بالای انفجار از ۳۰۰ ساعت یعنی (۱۲ شباهه روز و ۱۲ ساعت) بیشتر می‌شود! اگر به فرض مساحت کل واحد ۷۵ متر در نظر گرفته شود، برای رسیدن به سطح پایین انفجار، بیش از ۲ ماه وقت لازم بود! که عملاً اتفاقی نمی‌افتد. و قبل از بروز حادثه آتش‌سوزی در مدت کوتاه‌تر از زمان گفته شده ساکنان را به علت کمبود هوا از پای در می‌آورد.

**د- بررسی نشستی جوش‌ها و اتصالات**  
در صورت نشستی جوش‌ها و اتصالات، جریان کنارگذر فیوز گازی کنتور، در پایین دست آن جمع و متراکم نمی‌شد و فیوز گازی کنتور در حالت بسته باقی می‌ماند و درنهایت انفجاری روی نمی‌داد. تمام محاسبات پیشین در این مورد نیز صادق است. واقعیت امر این است که فیوزهای گازی در چنین مواردی اثر قطعی، بازدارنده و انکارناپذیر دارند.

نکته: جریان کنارگذر در فیوزهای گازی به این جهت در نظر گرفته شده است که در صورت سالم بودن و عدم نشستی مسیر گاز، فیوز به طور خودکار، جریان گاز را باز کند، بنابراین وصل مجدد گاز در سیستم هایی که به فیوز گازی مجهز هستند در صورتی امکان دارد که مسیر عبور کاملاً سالم و بدون نشتی باشد.

#### نتیجه:

آنچه امروز بر مسئولان واجب است این سازی مصرف در موهبت‌هایی از جمله گاز است که برای راحتی جامه در اختیار آنها قرار می‌گیرد، زیرا حادثه انفجار مشهد در بررسی های علمی اشاره شده می‌توانست به وقوع نیپوندد. و این در صورتی ممکن بود که از تجهیزات اینمی مثل آشکارسازهای مونوکسیدکربن و گاز طبیعی و فیوزهای گازی استفاده می‌شد. استفاده نکردن از تجهیزات اینمی در سیستم گاز ساختمان‌های مسکونی، صنعتی و عمومی کوتاهی است: «کوتاهی تا کی؟! آیا ارزش جان انسان و

منابع ملی از قیمت تجهیزات اینمی کمتر است!!!!؟»

مثال اجاق گاز، بخاری، سماور یا .... فیوز گازی می‌داشت، باز همان حالت بالا برقرار بود و گازی، جز آنچه از «کنارگذر» فیوزگازی عبور می‌کرد، وارد محیط نمی‌گردید، زیرا در مورد فیوزهای گازی همواره معادلات زیر برقرار است.

اگر فشار فنر را  $Ps$  و فشار بالادست فیوز را  $Pi$  و فشار پایین دست آن را  $Po$  بنامیم، این روابط برقرار خواهد بود:

$$Pi \leq Po + Ps$$

$$Pi = Po = O$$

#### ب: در صورت بسته بودن شیر مصرف

بنابراین، فشار فنر  $Ps$  فیوز را در حالت باز نگه می‌دارد. با باز کردن شیر مصرف، گاز با فشار  $Pi$  (در مورد مصارف خانگی  $Pi = 1/4 Ps$ ) وارد فیوز می‌شود. از آنجا که  $Pi > Ps$  است فیوز در حالت بسته قرار می‌گیرد.

با عبور تدریجی گاز از کنار گذر  $Pi = Po$  می‌شود و در نتیجه رابطه  $Pi < Po + Ps$  برقرار می‌گردد.

فشار فنر  $Ps$  فیوز را باز نموده و گاز به سمت مصرف‌کننده جریان می‌یابد. جریان خروجی گاز تا وقتی که میزان آن به حدی که فیوز برای آن طراحی شده بررسد ادامه می‌یابد و چنانچه جریانی بیشتر از دبی انسدادی از فیوز عبور کند (یعنی نشتی به وجود آید) سرعت گاز زیاد شده و در نتیجه  $Po$  کاهش می‌یابد، به طوری که  $Pi > Po + Ps$  می‌شود و جریان گاز قطع می‌گردد. تا زمانی که رابطه بالا برقرار است، جریان گاز قطع است، بعد از ترمیم نشتی و برقراری رابطه  $Pi \leq Po + Ps$  مجدداً جریان گاز به قسمت مصرف‌کننده برقرار می‌شود.

سه لیتر در ساعت جریان کنارگذر بدون خطر است، زیرا برای جمع شدن یک متر مکعب گاز طبیعی در محل، در صورتی که در مکان مذکور، هیچ در یا پنجه‌های باز نباشد و همه درها و پنجه‌ها و کانال‌های کولر صد در صد آب بندی باشد به بیشتر از ۳۳ ساعت و ۲۰ دقیقه زمان احتیاج دارد. می‌دانیم که حداقل نسبت گاز طبیعی در هوا باید به پنج درصد بررسد تا مخلوط قابل احتراق - گفتیم احتراق و نه انفجار - باشد.

حال اگر محل نشتی را یک اتاق  $3 \times 4$  به ارتفاع ۳ متر در نظر بگیریم، سطح پایین انفجار (LEL)، با جمع شدن ۱۸۰۰ لیتر گاز نمود پیدا می‌کرد که با توجه به

## اصلاحیه تعرفه دستمزد کارشناسان

نقل از روزنامه رسمی کشور

شماره ۱۸۲۶۰ مورخ ۱۶/۸/۸۶ شماره ۱۴۹۳/۸۶

مدیر عامل محترم روزنامه رسمی کشور

به پیوست یک نسخه اصلاحیه "تعرفه دستمزد کارشناسان رسمی دادگستری مصوب ۱۳۸۴/۵/۲۳ رئیس محترم قوه قضائیه" که به تاریخ ۱۳۸۶/۸/۸ مورد موافقت ریاست عظمت قوه قضائیه قرار گرفته است، جهت درج در روزنامه رسمی کشور ارسال می‌گردد.

رئیس دفتر ویژه ریس قوه قضائیه

مهند درین

### اصلاحیه تعرفه دستمزد کارشناسان رسمی دادگستری مصوب ۱۳۸۴/۵/۲۳

(الف) - اصلاح ماده ۵ تعرفه مصوب ۱۳۸۴: در مواردی که موضوع کارشناسی توسط هیأت کارشناسان رسمی در هر رشته منتخب انجام می‌شود هزینه کارشناسی برای هریک از کارشناسان گروه به تناسب افزایش تعداد به ازای هر نفر ۱۰٪ کاهش می‌یابد، به شرط اینکه از حداقل دستمزد کارشناسی کمتر نشود.

(ب) - حذف ماده ۱۰ مکرر و اصلاح ماده ۱۰ تعرفه مصوب ۱۳۸۴: به منظور عدالت در امر کارشناسی کمیسیونی مرکب از سه عضو ۱- نماینده ای از کمیسیون ماده ۱۳ قانون کانون کارشناسان رسمی دادگستری ۲- نماینده مرکز امور مشاوران حقوقی، وکلا و کارشناسان قوه قضائیه ۳- نماینده ریاست قوه قضائیه تشکیل می‌شود تا نسبت به توزیع امور ارجاعی اقدام نمایند همچنین در صورتی که برای بعضی از امور کارشناسی در این تعرفه دستمزد تعیین نشده باشد، دستمزد آن بر حسب مورد توسط دادگاه یا کمیسیون ماده ۱۰ تعرفه تعیین می‌شود و حداقل دستمزد ۲۵۰،۰۰۰ ریال می‌باشد.

(ج) - اصلاح ماده ۱۵ تعرفه مصوب ۱۳۸۴: به جای عبارت "کمیسیون مقرر در ماده ۱۳ قانون کانون کارشناسان رسمی دادگستری مصوب ۱۳۸۱" عبارت "کمیسیون ماده ۱۰ تعرفه" جایگزین شود و همچنین به جای عبارت "بیش از ده میلیون ریال" عبارت "بیش از بیست و پنج میلیون ریال" جایگزین شود.

(د) - اصلاح ماده ۳۱ تعرفه مصوب ۱۳۸۴ به جای عبارت "تا حداقل ۵۰،۰۰۰،۰۰۰ ریال" عبارت "تا حداقل ۳۵،۰۰۰،۰۰۰ ریال" جایگزین شود.

(ه) - اصلاح ماده ۳۶ تعرفه مصوب ۱۳۸۴ دستمزد ارزیابی اراضی غیرمزروعی و ابنيه و مصالح ساختمانی و تعیین حقوق کسب و پیشه و تجارت و سرقفلی.

۱- تا یکصد میلیون ریال ۵ در هزار.

۲- از یکصد میلیون تا پانصد میلیون ریال، نسبت به مازاد ۲ در هزار.

۳- از پانصد میلیون تا پنج میلیارد ریال، نسبت به مازاد ۱/۵ در هزار.

۴- از پنج میلیارد ریال به بالا، نسبت به مازاد ۱ در هزار و حداقل تا مبلغ ۲۵،۰۰۰،۰۰۰ ریال این اصلاحیه به تاریخ ۱۳۸۶/۸/۸ مورد موافقت ریس قوه قضائیه قرار گرفته است.

ریس قوه قضائیه

سید محمود هاشمی شاهرودی

## نحوه اشتراک ماهنامه شمس

### ارگان سازمان نظام مهندسی ساختمان (شورای مرکزی)

- ۱- ماهنامه آموزشی، خبری تحلیلی شمس متعکس کننده اخبار و رویدادهای مهم مهندسی ساختمان کشور و جهان و آرای صاحبینظران پیرامون مسائل حرفه‌ای روز و حاوی مقالاتی در باب وضع امروز مهندسی ساختمان در ایران است.
- ۲- مخاطبان و استفاده کنندگان این نشریه را مهندسان، مؤسسات شاغل در حرفه‌های مهندسی ساختمان و سازمان‌های دولتی و عمومی دخیل در مدیریت و کنترل برنامه‌های توسعه شهری و طرح‌های عمرانی، شوراهای و نهادهای غیر دولتی فعال در مدیریت شهری و تولید کنندگان مصالح و فرآورده‌های ساختمانی و تأسیسات تشکیل می‌دهند.
- ۳- علاقه مندان به اشتراک ماهنامه شمس می‌توانند حق اشتراک حداقل ۶ شماره را به مبلغ ۱۲۰,۰۰۰ ریال به حساب جاری ۳۵-۸۵۷۷ نزد بانک مسکن شعبه خدامی-نشریه شمس واریز کرده و اصل فیش واریزی را همراه با فرم تکمیل شده زیر به آدرس نشریه ارسال یا تحویل نمایند:

#### فرم اشتراک ماهنامه شمس

این جانب	درخواست اشتراک		
شما را ..... شرکت .....	شماره ماهنامه شمس از شماره ..... به بعد را دارم.		
نشانی :			
نمبر :	تلفن :	صندوق پستی :	کد پستی :
امضاء			تاریخ :

آدرس نشریه: تهران - خیابان ولی‌عصر - خیابان شهید خدامی - شماره ۶۰ - طبقه دهم - شورای مرکزی سازمان نظام مهندسی ساختمان  
تلفن و فاکس: ۰۲-۸۸۸۷۰۷۰۲ صندوق پستی: ۱۹۹۴۵-۱۸۸ ۸۸۸۷۷۷۱۲